

MARDI
25 AVRIL
2017

LE MEURTRE ENVISAGÉ

La Sûreté du Québec
s'intéresse à une
entrevue accordée
par le conjoint
d'Hélène Martineau
PAGE 6



LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE



PHOTO 123RF

Des droits compensatoires de 20%

- Washington annonce ses couleurs pour le bois d'oeuvre
- Le taux pour Résolu s'élève à 12,8% **PAGE 25**

Bergevin ne veut pas tout chambarder

Le Canadien trace son bilan de fin de saison
PAGES 26 ET 27

L'importance de garder le focus

Un véritable tourbillon entoure les Saguenéens
PAGES 30 ET 31

UN PROJET SOLIDE COMMENCE PAR UNE FONDATION SOLIDE!



PIERRE FORTIN
Directeur



**TECHNO
COFFRAGE**

Les meilleurs prix du marché!
www.technocoffrage.com

Résidentiel - Commercial - Agricole | 418 590-0361

La levée des scellés sur les mandats de perquisition réalisés dans le cadre des enquêtes de l'UPAC sur des voyages en Europe de deux conseillers municipaux et des agissements de l'ex-responsable des immeubles de l'OMH de Saguenay n'a pas révélé d'éléments particuliers. Les documents ont été remis lundi matin au procureur du consortium des médias (TVA, Radio-Canada, *Le Quotidien*), au Palais de justice de Chicoutimi. Les documents visant les voyages des conseillers Fabien Hovington en Norvège et à Nice ainsi que Bernard Noël à Nice n'ont fait l'objet d'aucun caviardage. Celui découlant de l'enquête sur les agissements de l'ex-responsable des immeubles de l'OMH, Alain Belley, aujourd'hui à la retraite, a été caviardé à certains endroits. Le consortium des médias sera de retour devant le tribunal jeudi. C'est à ce moment qu'il fera connaître sa décision sur le caviardage des documents. Le consortium pourrait ainsi demander au tribunal de modifier en tout ou en partie les sections du document ayant fait l'objet de caviardage.



— ARCHIVES LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION

Un cadre près des entrepreneurs



LOUIS TREMBLAY
ltremblay@lequotidien.com

Le rythme de vie d'Alain Belley et ses relations avec plusieurs fournisseurs de services en construction de l'Office municipal d'habitation de Saguenay (OMH) lui ont valu une dénonciation à l'UPAC par un employé. Dans une missive, il affirmait agir au nom de plusieurs de ses collègues de travail.

Il n'en fallait pas plus pour lancer les enquêteurs sur les traces des différents fournisseurs de l'OMH afin qu'ils puissent expliquer les relations qu'ils entretenaient avec Alain Belley. Ce dernier a quitté pour la retraite au terme d'une entente avec la direction de l'OMH alors qu'il faisait l'objet d'une seconde suspension en peu de temps.

Globalement, les policiers de l'UPAC voulaient comprendre un certain nombre d'allégations selon lesquelles Alain Belley aurait tiré avantage de son travail en utilisant différentes méthodes. À titre de responsable des immeubles, il avait la responsabilité de gérer les différents contrats de rénovation dans les immeubles locatifs sur le territoire et de déterminer si les travaux respectaient les devis.

Les contrats en question couvraient tous les domaines de la rénovation des immeubles et appartements. Il y a également

des allégations quant au contrôle des travaux ou des matériaux utilisés par les entrepreneurs dans les travaux. Des vérifications faites par une employée à l'interne avaient confirmé qu'un contrat d'armoires avait coûté 30 % de plus que la soumission officielle.

Les enquêteurs avaient dans un premier temps saisi l'ordinateur du fonctionnaire, ce qui leur a permis de comprendre qu'Alain Belley entretenait avec certains fournisseurs des liens qui dépassent ce qui est normalement accepté dans les relations d'affaires. De plus, les témoignages de fournisseurs et employés de l'OMH ont amené les enquêteurs de l'UPAC à se présenter devant le juge pour obtenir un mandat de perquisition additionnel. Ce mandat visait la seconde saisie qui comprend en gros toute la paperasse sur les contrats accordés sous la responsabilité d'Alain Belley. Les analystes doivent déterminer si ces contrats ont été réalisés en fonction des devis tout en vérifiant si des personnes auraient bénéficié de la réalisation de ces contrats d'une façon ou d'une autre.

Dans sa requête, l'enquêteur au dossier s'arrête sur les relations entre Alain Belley et l'entreprise de construction Gigari. Il note que cette entreprise a vendu un terrain à Alain Belley en 2009 avant d'y ériger une maison.

La même entreprise a réalisé les travaux de construction du chalet de ski de la femme d'Alain Belley au Valinouët.

L'un des passages caviardés dans ce mandat est situé au centre du paragraphe 12: « Le 8 juin 2015, à 16 h 06, je reçois par courriel une copie d'une nouvelle dénonciation anonyme. La dénonciation parle du contrat d'environ quatre millions \$ obtenu par la compagnie Gigari en 2013 », précise le policier Germain Talbot.

Cette nouvelle dénonciation parvient au policier seulement cinq jours après qu'il eut procédé à une perquisition dans les bureaux de l'OMH de Saguenay.

Dans tous les documents obtenus lundi, le plus grand nombre de caviardages se retrouve dans les conclusions de la requête de cet enquêteur de l'UPAC concernant la gestion des contrats à l'OMH de Saguenay.

Jean Tremblay satisfait

Le maire de Saguenay, Jean Tremblay, s'est dit de son côté satisfait de la divulgation des documents. Au moment de la perquisition, il ne pouvait savoir si les conseillers Hovington et Noël avaient tout dit. Il a réitéré qu'il a toujours critiqué les agissements des deux conseillers municipaux qui ont utilisé des fonds publics.

La perquisition menée à l'OMH a eu lieu en 2015 avec un mandat émis le 12 novembre alors que les perquisitions réalisées dans le cadre des voyages des conseillers ont eu lieu en 2016 avec des mandats émis le 12 septembre. **LOUIS TREMBLAY**

Les enquêteurs avaient dans un premier temps saisi l'ordinateur du fonctionnaire, ce qui leur a permis de comprendre qu'Alain Belley entretenait avec certains fournisseurs des liens qui dépassent ce qui est normalement accepté dans les relations d'affaires.

AUCUN ORGANISATEUR RENCONTRÉ

Un voyage inutile en Norvège

LOUIS TREMBLAY

ltremblay@lequotidien.com

Le quatuor des représentants du Festival forestier de Shipshaw, incluant le conseiller municipal de l'époque Fabien Hovington, a pris la direction de la Norvège même s'il était déjà assuré que l'organisation n'avait aucune chance d'attirer à Saguenay la finale du Championnat du monde Stihl Timbersports.

Il s'agit de l'un des éléments invoqués par les enquêtes de l'Unité permanente anticorruption (UPAC) de la Sûreté du Québec pour mener des perquisitions dans les locaux de la ville de Saguenay, Promotion Saguenay ainsi que dans les locaux du Syndic Roy, Métivier, Roberge Inc.

Dans l'affidavit de 10 pages présenté au juge pour l'obtention

d'un mandat de perquisition dans l'enquête sur le voyage en Norvège qui s'est terminé à Nice, sur la Côte d'Azur, le sergent-détective Kevin Basque raconte chronologiquement les différentes démarches qui ont permis à l'organisme d'obtenir le financement nécessaire de Promotion Saguenay. Fabien Hovington était conseiller municipal et trésorier de Promotion Saguenay.

Cette subvention d'un peu plus de 10 000 \$ aura donc permis à Fabien Hovington, à l'attachée politique et directrice du festival, Isabelle Bélanger, au responsable de la publicité, Pierre Guillot, et au président de l'événement, Yvon Barrette, de passer 11 jours en Europe, dont seulement trois en Norvège.

La première mention du championnat mondial a lieu en février 2012 alors que Fabien Hovington écrit à Nicole Koning, de Stihl Timbersports France, pour lui mentionner que le Festival forestier de

Shipshaw est intéressé d'accueillir la finale du Championnat du monde. Aucun autre document n'est mentionné par le policier jusqu'à ce qu'il fasse état d'un échange de lettre par télécopieur daté du 25 avril 2012 destiné au patron de Promotion Saguenay, Ghislain Harvey. Il s'agit d'une demande d'aide financière de 10 650 \$. Le document porte la note « Tel que convenu avec M. Hovington » et a été envoyé à partir du point de service de la ville à Shipshaw. C'est ainsi que lors de la séance du conseil d'administration du 21 août 2012, Fabien Hovington annonce aux membres qu'une délégation de quatre personnes se rendra en Norvège afin de visiter

un autre festival forestier dans l'espoir d'attirer à Saguenay un championnat mondial.

STIHL PAS INTÉRESSÉE

Dans un courriel daté du 4 juillet 2012, un peu plus d'un mois plus tôt, Nicole Koning informe pour tant la directrice du festival et attachée politique Isabelle Bélanger que les responsables du Championnat du monde en Norvège ne seront pas en mesure de recevoir la délégation de Saguenay. Les organisateurs du Championnat du monde ne sont tout simplement pas intéressés à organiser un événement à Saguenay. Isabelle Bélanger a fait suivre ce courriel à Fabien Hovington.

Le reste de l'histoire est maintenant connu. La délégation s'est rendue en Norvège et n'a rencontré aucun organisateur. Le gros du voyage s'est déroulé à Nice sur la Côte d'Azur alors que les conjointes d'Hovington et Guillot ont rejoint le groupe.

Il s'agit des éléments signalés par les policiers dans leur requête. Il est possible que ces derniers aient découvert d'autres éléments de preuve dans les documents saisis. Ce n'est qu'au moment du dépôt du rapport final de l'enquête à la Direction des poursuites criminelles et pénales que l'ensemble de la preuve sera disponible, et ce, si les procureurs autorisent des plaintes.

Bernard Noël a pris toute la responsabilité

Le conseiller municipal Bernard Noël a raconté aux dirigeants de la Coupe des Nations de Chicoutimi que le maire Jean Tremblay et son bras droit Ghislain Harvey avaient convenu qu'il méritait un voyage à Nice pour le récompenser de son travail dans le cadre de la finale des Jeux du Québec.

C'est ainsi que le conseiller municipal a convaincu les principaux administrateurs de l'événement cycliste que les frais de ce voyage allaient faire l'objet d'une subvention de Promotion Saguenay avec l'accord du maire et de M. Harvey. L'aide financière de 5500 \$ a finalement été consentie alors que Bernard Noël, à titre de président de l'événement, a signé une lettre adressée à Promotion Saguenay pour demander de fournir les sommes nécessaires pour l'achat

de maillots et de médailles en date du 21 mars 2013.

Promotion Saguenay a ainsi accordé la subvention pour les maillots et les médailles même si ces items avaient déjà été comptabilisés dans le budget de l'activité. Les montants en question ont été remis en deux versements à Bernard Noël pour que ce dernier puisse payer les trois voyages à Nice.

Cette affaire, toujours sous enquête, a fait l'objet d'une plainte à la Commission des affaires municipales du Québec. Lors de son témoignage devant la commission, le conseiller Bernard Noël a tenu à déposer un plaidoyer dans lequel il a reconnu avoir menti pour l'obtention des 5500 \$ de Promotion Saguenay.

Dans ce plaidoyer, il soutient que le maire ou des dirigeants d'organismes n'ont jamais utilisé leur

fonction pour lui permettre d'obtenir cette subvention ou de défrayer les coûts d'un voyage à Nice avec sa femme et sa fille à même cette aide financière.

Le document déposé devant la commission par le conseiller municipal écartait toute faute de la part du maire ou d'un dirigeant d'un organisme municipal. Le conseiller municipal prenait toute la responsabilité de cette affaire.

Le fait que Bernard Noël ait modifié sa version des faits entre l'enquête de l'UPAC et son témoignage à la Commission municipale du Québec ne le met pas à l'abri d'une poursuite criminelle. Ce n'est qu'au terme de l'enquête que la direction des poursuites criminelles et pénales déterminera si des accusations sont portées dans ce dossier.

LOUIS TREMBLAY



L'enquête de l'UPAC se penche notamment sur le voyage en Norvège et à Nice des représentants du Festival forestier de Shipshaw, dont l'ex-conseiller Fabien Hovington, qui était inutile, puisqu'aucun représentant de la compagnie Stihl ne souhaitait les rencontrer. — ARCHIVES LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE

SIMARD BOIVIN LEMIEUX

S.E.N.C.R.L.



TOUTES LES DIMENSIONS DU DROIT

LES ASSOCIÉS DE SBL SONT HEUREUX D'ANNONCER QUE DEUX NOUVEAUX AVOCATS SE SONT JOINTS À LEUR ÉQUIPE.

M^{re} Élisabeth Pagé, originaire d'Alma, a terminé sa formation professionnelle à l'École du Barreau du Québec en juin 2016 et après avoir complété son stage chez SBL, elle a été admise au Barreau en décembre 2016.

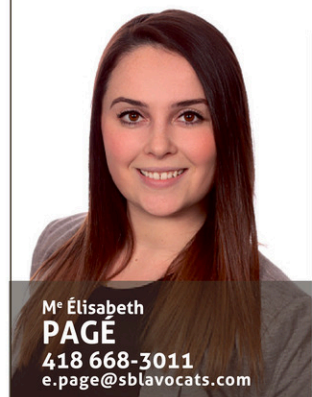
M^{re} Pagé, qui s'est jointe à nos juristes du bureau d'Alma, concentre sa pratique en affaires commerciales et corporatives, en droit du travail et de l'emploi ainsi qu'en responsabilité civile et professionnelle.

M^{re} Charles Tremblay, originaire de St-Félicien, a terminé sa formation professionnelle à l'École du Barreau du Centre du Québec en mai 2016 et après avoir complété son stage chez SBL, il a été admis au Barreau en mars 2017.

M^{re} Tremblay, qui s'est joint à nos juristes du bureau de Dolbeau-Mistassini, concentre sa pratique en droit criminel et pénal, en droit des personnes et de la famille ainsi qu'en droit du travail et de l'emploi.

SBL est ravie de pouvoir compter sur l'expertise apportée par M^{re} Pagé et M^{re} Tremblay et nous vous invitons à communiquer avec eux aux coordonnées indiquées.

sblavocats.com



M^{re} Élisabeth
PAGÉ
418 668-3011
e.page@sblavocats.com



M^{re} Charles
TREMBLAY
418 276-2570
c.tremblay@sblavocats.com

ALMA | DOLBEAU-MISTASSINI | ROBERVAL | SAGUENAY | ST-FÉLICIE

PROCÈS DU POLICIER PHILIPPE LAJOIE

Marc Sénéchal témoigne

DENIS VILLENEUVE

dvilleeneuve@lequotidien.com

Le procès du policier Philippe Lajoie, de la Sécurité publique de Saguenay, accusé de voies de fait simples sur un étudiant de l'UQAC à la suite d'événements survenus

NOUS JOINDRE

RÉDACTION

Saguenay
418 690-8800
Alma
418 668-0920
Télécopieur
418 690-8805

ABONNEMENTS

418 545-4664
Lundi au vendredi
7h30 - 16h30

Sans frais

1 (800) 866-3658

PUBLICITÉ

418 545-4474
Télécopieur
690-8824
Lundi au vendredi
8h30 à 16h30

PETITES ANNONCES

418 549-4444
Télécopieur
418 690-8360
Lundi au vendredi
8h30 à 16h30

Vous avez une nouvelle ou une opinion?

redaction@lequotidien.com

TWITTER
twitter.com/
lequotidien_cyb

FACEBOOK
facebook.com/
LeQuotidienProgres

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3 834 310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay (société 3 834 310 Canada inc.), sis au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H5C1. Merci de recycler ce journal.

SOMMAIRE

arts	18
bandes dessinées	21
détente	20-21
décès	24
économie & bourse	19
horoscope	21
météo	22
petites annonces	22-23
télévision	21
sports	26 à 31

le 5 novembre 2015, s'est poursuivi pour une troisième journée au Palais de justice de Chicoutimi. Le capitaine et enquêteur Marc Sénéchal, responsable de l'administration policière et de l'application des normes professionnelles, était appelé à témoigner.

Cette soirée-là, vers 4 h du matin, l'étudiant en état d'ébriété avancé, accompagné d'un ami, a été mis en état d'arrestation par les policiers Philippe Lajoie et Valérie Desgagné. Une vidéo de surveillance installée sur le stationnement de l'UQAC montre que l'individu a été projeté au sol à deux reprises. La seconde fois, l'individu aurait reçu un coup d'avant-bras ou de poing, d'où l'accusation de voies de fait simples portée par la Couronne.

M^e Bouchard a tenté d'interroger le témoin [Marc Sénéchal] sur d'autres enquêtes en déontologie qu'il mène actuellement sur d'autres policiers de son service.

Lors de l'enquête en voir-dire, M^e Dominic Bouchard a interrogé longuement M. Sénéchal sur les démarches d'enquête qu'il a entreprises à la suite du visionnement de la vidéo. M. Sénéchal a relaté qu'un coup aurait été porté par le policier et qu'en vertu de la Loi sur la police, il se devait d'enquêter, et ce, en collaboration avec le ministère de la Sécurité publique et de la Direction des poursuites criminelles et pénales (DPCP).

M^e Bouchard a tenté d'interroger le témoin sur d'autres enquêtes en déontologie qu'il mène actuellement sur d'autres policiers de son service, des questions auxquelles s'est opposé le représentant de la Couronne, M^e Mathieu Rochette.

Le coeur du débat en voir-dire a porté sur une rencontre de M. Sénéchal avec le policier Lajoie, le 1^{er} décembre 2015, où le policier a été informé de ses droits constitutionnels l'informant qu'il a droit au silence et à

l'assistance d'un avocat. M^e Bouchard a tenté de convaincre le juge que cette mise en garde aurait dû être émise de nouveau au policier Lajoie lors d'une seconde déclaration du policier Lajoie le 10 décembre à la suite d'une demande de précisions déposée par M. Sénéchal.

Le juge Pierre Lortie en est arrivé à la conclusion que même si une seconde mise en garde aurait été préférable, la première mise en garde suffisait et qu'aucune pression n'a été exercée sur le policier Lajoie puisque le tout s'est déroulé dans un climat correct, a commenté le juge.

L'enquête en voir-dire a permis d'apprendre que la policière Desgagné a fait l'objet d'une rencontre d'une dizaine d'heures au cours de laquelle elle a été longuement interrogée par M. Sénéchal accom-

pagné du capitaine Denis Turcotte, et ce, entre 7h52 et 17h44 le 18 novembre 2015. M. Sénéchal a relaté que M^{me} Desgagné avait pu bénéficier de périodes de pauses pour consulter son avocat et son représentant syndical. Vers la fin de l'après-midi, la policière aurait fait savoir qu'elle devenait mal à l'aise d'avoir à juger du travail de son collègue Lajoie et aurait laissé entendre à ses interrogateurs qu'on voulait la traiter de menteuse.

M^e Bouchard a tenté de mettre en doute la crédibilité de M. Sénéchal face à son rôle d'enquêteur sur le travail de ses collègues et de responsable de l'application du code de déontologie.

À la suite de l'admission en preuve des deux déclarations, l'étudiant concerné a témoigné pour affirmer sous serment qu'il avait subi un black-out et n'avait aucun souvenir de son arrestation en raison de la



Le policier Philippe Lajoie fait face à des accusations de voies de fait simples.—

PHOTO LE QUOTIDIEN, JEANNOT LÉVESQUE

consommation de boissons alcooliques fortes à partir de 22 h en soirée. Du cannabis aurait été consommé à bord du véhicule. Ce dernier a visionné le vidéo le 17 décembre 2015 après que M. Sénéchal lui ait téléphoné pour lui demander de remplir une déclaration en relation avec une enquête qu'il dirigeait. Le témoin a affirmé n'avoir subi aucune blessure sérieuse outre des douleurs au dos, une petite cicatrice à la main ainsi qu'une arcade sourcilière légèrement amochée à l'oeil gauche. L'individu a témoigné que les lunettes qu'il portait à l'époque n'ont pas été brisées.

Le procès se poursuit mardi matin avec le témoignage en vidéo-conférence de la policière Valérie Desgagné.



Le capitaine et enquêteur Marc Sénéchal, responsable de l'administration policière et de l'application des normes professionnelles, était appelé à témoigner.— PHOTO LE QUOTIDIEN, JEANNOT LÉVESQUE

LE MOT DU JOUR ANTIDOTE

OFFERT PAR GROUPE CAPITALES MÉDIAS

ATTENTATOIRE, *adjectif*

Définition — Qui porte atteinte (à un droit, à un principe, etc.). Une décision attentatoire à la liberté d'expression.

Cooccurrences — attentatoire aux libertés, attentatoire à la dignité, attentatoire à la vie privée, attentatoire aux droits, attentatoire à l'honneur, attentatoire à la sûreté, attentatoire à la morale ; acte attentatoire, mesure attentatoire, loi attentatoire, décision attentatoire, agissements attentatoires...

Antonyme — protecteur.



Après le français, l'anglais!
Antidote 9

WINDOWS • MAC • LINUX

www.antidote.info

PUBLIÉ DANS TOUS LES QUOTIDIENS
DE GROUPE CAPITALES MÉDIAS

leSoleil

leDroit

leNouvelliste

laTribune

leQuotidien
leProgrès
dimanche

laVoixdel'Est

ACCIDENT MORTEL AUX INSTALLATIONS DE BAY SHORE

La CNESST déclenche une enquête

DENIS VILLENEUVE
dvilleeneuve@lequotidien.com

Après plusieurs semaines de recherche concernant l'accident survenu le 2 mars dernier aux installations de Bay Shore Group de Jonquière, ayant entraîné la mort de Guy Perron, 55 ans, la Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail (CNESST) a annoncé qu'elle mènerait finalement une enquête dans ce dossier.

Rappelons que l'homme a perdu la vie après avoir chuté d'une hauteur de près de neuf mètres dans une ouverture au sol de l'ancienne usine alors qu'il procédait

« M. Perron n'est pas considéré comme un travailleur au sens de la loi, mais les autres personnes présentes étaient assimilables à des travailleurs qui ont été exposés à des dangers de chute. C'est ce qui explique qu'une enquête a été ouverte. »

— Swann Thibeault

EN BREF

Perquisition de cigarettes à Alma

Plusieurs milliers de cigarettes de contrebande ont été saisies, lundi, à Alma. La Sûreté du Québec a mené une perquisition dans une résidence de la rue Boulanger Ouest au cours de la matinée. Neuf policiers se sont présentés à la résidence. Ils ont mis la main sur 115 paquets contenant 200 cigarettes chacun ainsi qu'une dizaine de paquets de 20 cigarettes. Sur place, ils ont aussi retrouvé une somme de 6000\$. Un homme d'une soixantaine d'années a été interpellé par le corps policier. Ce dernier fera ultérieurement face à des accusations en vertu de la Loi concernant l'impôt sur le tabac. ISABELLE TREMBLAY

au démantèlement de poutres. Selon Swann Thibeault, porte-parole de la CNESST, l'organisme en est arrivé à cette conclusion puisqu'elle a pu établir qu'on était en présence d'un employeur et de travailleurs sur un lieu de travail.

Dans ce cas-ci, deux personnes considérées comme travailleurs se trouvaient sur place dans l'ancienne usine de Graphic

Packaging alors qu'une troisième personne ne l'était pas. Selon les informations disponibles, l'employeur est la firme Auto-tech 2015, une compagnie que dirigeait M. Perron.

« M. Perron n'est pas considéré comme un travailleur au sens de la loi, mais les autres personnes présentes étaient assimilables à des travailleurs qui ont été exposés

à des dangers de chute. C'est ce qui explique qu'une enquête a été ouverte », déclare la porte-parole.

Les conclusions de l'enquête devraient être dévoilées dans les prochains mois.

PAS DE GARANTIES

Par ailleurs, il a été possible d'apprendre que Bay Shore Group aurait sollicité certaines

entreprises afin de procéder au démantèlement final des installations, mais n'aurait pas été capable de fournir les garanties financières nécessaires pour assurer la réalisation des travaux.

Bay Shore Group a une facture de taxes foncières municipales impayées auprès de Saguenay de plus de 700 000 \$ reliée à la présence des installations.

Peu importe votre style... nous avons celui qu'il vous faut!

Tout nouveau
Honda CRV
2017

79\$ /semaine **0\$** comptant

Honda Ridgeline
2017

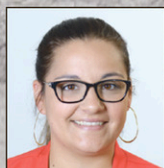
Le camion de l'année 2017 en Amérique du Nord selon NATOTY

Honda Pilot
2017

Honda HRV **64\$** /semaine **0\$** comptant



Benoit Lévesque
Directeur des ventes



Jackie Lavoie
Directrice adjointe des ventes



Estelle Blackburn
Représentante



Claude Rodrigue
Représentant



Pierre Gagné
Représentant



Pascal Lelièvre
Représentant



Stéphane Ray Perron
Représentant



Katherine Garon
Représentante



Pierre Fortin
Représentant

Offre portant sur une location-bail par semaine pour une période de 60 mois pour un total de 130 paiements. CR-V LX 2017 2x4 (RW1H3HES), HR-V 2017 2x4 (RU5G3HE) franchise de 120 000 km, frais de 12^e le km excédentaire. Offres incluant transport et préparation 1825 \$ taxe de climatiseur 100 \$, comptant 0 \$. Les taxes, droits, assurances et immatriculations sont en sus. Offres d'une durée limitée, sujettes à changement sans préavis par le manufacturier et conditionnelles à l'acceptation par HCFI. Photos à titre indicatif. NATOTY : northamericancaroftheyear



HONDA



Leo Automobile
Toujours meilleur!



1849, boul. Talbot, Chicoutimi | 418 545-1190 | www.leoautomobile.com

DISPARITION D'HÉLÈNE MARTINEAU

Le meurtre, une des hypothèses



PASCAL GIRARD
pgirard@lequotidien.com

Pour la première fois depuis qu'elle a pris les commandes de l'enquête sur la disparition d'Hélène Martineau, la Sûreté du Québec parle ouvertement du meurtre comme étant une des hypothèses envisagées, sans toutefois identifier qui que ce soit comme suspect.

« L'hypothèse qui est envisagée dans ce dossier-là, ce pourrait être un meurtre », a déclaré Ann Mathieu, porte-parole de la SQ, avant d'ajouter qu'il s'agissait d'une des hypothèses qui étaient envisagées.

UNE DEMANDE À TVA

Par ailleurs, la Sûreté du Québec aurait demandé à TVA la bande vidéo de l'entrevue réalisée par la journaliste Andréanne Larouche, avec Michel Larouche, le conjoint d'Hélène Martineau, disparue depuis le 12 avril.

« La SQ nous a fait parvenir une ordonnance de communication dans laquelle ils exigent d'avoir l'entrevue intégrale qu'il nous a

accordée », a déclaré la journaliste sur les ondes de TVA. Plus tard dans son reportage, elle donne des informations qui auraient été comprises dans le document légal transmis par le corps policier. « On nous dit qu'il existe des motifs raisonnables de croire que l'infraction suivante, et là on peut lire meurtre, a été ou sera commise et que les

documents fourniront une preuve concernant la perpétration de cette infraction », a-t-elle poursuivi. Il n'a pas été possible de savoir si le média avait obtempéré à la demande des policiers.



Vendredi, des agents de la SQ avaient fouillé la demeure d'Hélène Martineau. — ARCHIVES LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE



Lors du passage du *Quotidien* au domicile d'Hélène Martineau lundi soir, les véhicules saisis vendredi étaient de retour. — PHOTO LE QUOTIDIEN, PASCAL GIRARD

Ann Mathieu a refusé d'émettre des commentaires sur le contenu du document transmis à TVA. Elle s'est limitée à dire que toute partie contactée par la SQ dans le cadre d'une enquête est libre de le divulguer. Selon elle, la SQ ne communique jamais d'éléments d'information directs lors d'une enquête.

L'entrevue s'est déroulée mardi. Michel Larouche était accompagné d'une de ses filles et de la sœur jumelle d'Hélène Martineau. Elle a été réalisée devant son domicile. Il est donc possible que le contenu recherché par les enquêteurs était également visuel. Michel Larouche avait d'abord accordé un entretien

au *Quotidien* la veille, en compagnie du porte-parole de la Sécurité publique de Saguenay, Bruno Cormier. L'entrevue s'était déroulée au quartier général de la SPS à Arvida. À ce moment, la SQ ne menait pas encore l'enquête. Le Service des enquêtes sur les crimes contre la personne de la SQ s'est installé sur place jeudi dernier.

Vendredi, des agents de la SQ avaient fouillé la demeure d'Hélène Martineau. Deux véhicules avaient également été saisis. Lors du passage du *Quotidien* lundi soir sur place, les véhicules étaient de retour. La SQ refuse de dévoiler si des personnes ont été interrogées dans le cadre de l'enquête.

Campagne contre le sextage entre ados

JUSTINE MERCIER
jmercier@ledroit.com

« Ta chatte », « tes boules », « ta queue », #gardecapourtoi. C'est en utilisant le langage des jeunes que le Service de police de la Ville de Gatineau (SPVG) souhaite les sensibiliser aux conséquences des sextos dans le cadre d'un programme de prévention unique au Québec.

Aussi connu sous le terme anglais *sexting*, le sextage fait des ravages chez les adolescents. Tant chez ceux qui participent que chez ceux qui sont victimes de cette pratique qui consiste à utiliser un appareil mobile pour créer, échanger ou transmettre des messages textes à caractère sexuel.

Les statistiques parlent

d'elles-mêmes. Depuis 2014, le SPVG a traité plus de 80 dossiers de pornographie juvénile liés au sextage. C'est plus de la moitié de l'ensemble des dossiers de pornographie juvénile.

Pendant ce temps, un jeune sur trois admet avoir déjà envoyé ou reçu un sexto. Et un sur cinq dit avoir déjà partagé un sexto qu'il a reçu. « Ça veut dire qu'un jeune sur cinq pourrait être accusé de distribution de pornographie juvénile », prévient le SPVG sur l'une des affiches dévoilées dans le cadre du lancement de son programme de prévention.

D'autres affiches combinent des images en apparence banale – une chatte, la queue d'un lézard, des boules de billard et de quilles – afin de faire référence aux termes

utilisés par les jeunes pour décrire des parties intimes. Le tout est associé à un mot-clic créé spécialement pour le programme, #gardecapourtoi. Le pendant anglophone est aussi disponible, avec le mot-clic #keepitprivate.

« La campagne peut sembler osée, mais elle s'adresse à nous, les jeunes, dans un langage qu'on comprend », a souligné Pierre-Olivier Bouchard, 16 ans, coprésident de la Commission jeunesse de Gatineau (CJG).

Le SPVG a mis sur pied le programme avec un budget de 20 000 \$ sur trois ans, le tout en collaboration avec le Directeur des poursuites criminelles et pénales, le Centre d'aide et de lutte contre les agressions sexuelles (CALAS) de l'Outaouais, la CJG et les écoles

secondaires de son territoire.

« Les adolescents qui ont grandi avec le cellulaire, le iPod, la tablette, le portable à la main s'adonnent à un jeu dangereux avec leurs appareils électroniques, insiste l'agent Sandrine Poulin. Les adolescents s'adonnent ainsi au sextage pour séduire ou pour attirer l'attention. Il faut donc impérativement leur faire comprendre que ce jeu est plus que dangereux. Il est criminel, puisqu'il s'agit de pornographie juvénile. »

En plus des affiches, le programme permettra à la totalité des élèves de 1^{re} secondaire du territoire de Gatineau de suivre un atelier sur la question. Un PDF interactif a aussi été créé pour répondre aux interrogations des parents, tandis qu'une trousse est destinée au personnel des écoles pour les aiguiller

dans leurs interventions. Les jeunes pourront quant à eux consulter le site Internet du SPVG, où une section abordera différents enjeux liés aux sextos, tout en leur offrant une banque d'images à utiliser pour répondre de manière humoristique à une demande de sextage.

Une vidéo sera par ailleurs lancée l'été prochain afin d'être notamment diffusée dans les cinémas avant la projection des films, le tout dans le but que la prévention ne prenne pas de vacances pendant que les jeunes ne sont pas sur les bancs d'école.

Le SPVG prévoit faire une analyse, dans un ou deux ans, des résultats de ce programme qui pourrait être exporté à l'extérieur de la région si d'autres corps policiers manifestent de l'intérêt.

TRANSPORT AÉRIEN RÉGIONAL

Couillard va annoncer la tenue d'un sommet

ISABELLE TREMBLAY
itremblay@lequotidien.com

« Cette démarche vise à assurer la pérennité de cette infrastructure. Nous procédons à ce genre d'analyse régulièrement. Notre parc immobilier est assez droit et le stationnement à étage va bien », mentionne le maire, Marc Asselin.

« Ça fait longtemps que l'on dit que les aéroports régionaux sont les liens directs avec les grands centres. En région éloignée, je les compare souvent au métro pour Montréal. On devrait avoir de l'aide des gouvernements supérieurs pour nos aéroports, comme c'est le cas pour le métro. »

Marc Asselin voit d'un bon œil la tenue d'un Sommet sur le transport aérien régional.

Le gouvernement Couillard doit annoncer aujourd'hui même la tenue de cet événement, lequel aura lieu quelque part au début de l'année 2018.

UNE NÉCESSITÉ

Le maire d'Alma persiste et signe. Les aéroports régionaux sont d'une nécessité absolue pour les régions éloignées. Et pour lui, chaque aéroport a sa raison d'être.

« Je suis un éternel optimiste. Ça fait six mois que je fais des voyages à Québec et Montréal régulièrement pour travailler ce dossier-là. On est plusieurs autour de la table. Le comité englobe une trentaine de personnes qui ont des intérêts à ce que ça fonctionne. On ne laissera pas aller le morceau comme ça. On a des dossiers prêts à présenter avec une logique derrière ça. Je pense qu'on devrait avancer », renchérit M. Asselin.

SOUTIEN GARANTI

Le magistrat rappelle que les élus municipaux demandent principalement à ce que ces infrastructures bénéficient d'un soutien garanti plutôt que sporadique.

« On ne demande pas grand-chose. (...) On ne les laissera pas mettre ça sous la tablette, on est décidé. Nous avons lancé la promotion sur le Caucus des cités régionales. Plusieurs des 27 villes ont des problèmes d'aéroport comme nous. On est regroupés pour démontrer au gouvernement qu'on dessert près d'un million d'habitants. (...) Notre dynamisme a besoin d'être reconnu et surtout soutenu. »

AUTOGARE

Par ailleurs, Alma mandate la firme d'ingénierie Mageco Consultants Inc. afin qu'elle mène une étude pour vérifier l'état de la structure de l'autogare. S'il y a lieu, des travaux de réfection seront effectués par la suite.


CHICOUTIMI CHRYSLER



L'ÉVÉNEMENT
UN ZÉRO QUI VAUT GROS


C'EST LA FOLIE!
JUSQU'À 2 MILLIONS DE RABAIS
À DISTRIBUER SUR TOUS LES VÉHICULES
NEUFS EN INVENTAIRE

DU LUNDI 24 AU VENDREDI 28 AVRIL SEULEMENT





PASSEZ NOUS VOIR EN
CONCESSION ET TOURNEZ
AUTOMATIQUEMENT LA ROUE
CADEAU GARANTI

À L'ACHAT D'UN
VÉHICULE COUREZ
LA CHANCE DE
REMPORTER
1500\$ EN CRÉDIT VOYAGE

2^E CHANCE AU CRÉDIT
DISPONIBLE
À PARTIR DE 4.99%

C'est encore et toujours le meilleur
PRIX

MEILLEUR PRIX GARANTI


829, boul. Talbot
CHICOUTIMI
418-549-2873
chicoutimichrysler.ca

*Les photos peuvent différer, détails en concession.

CONSTRUCTION DE DEUX NOUVEAUX HANGARS À LA BASE DE BAGOTVILLE

Début officiel des travaux

NORMAND BOIVIN
nboivin@lequotidien.com

C'était jour de fête, lundi, à la base militaire de Bagotville, alors qu'on a procédé à la levée de la première pelletée de terre pour la construction de deux nouveaux hangars dédiés aux sections Transport et Génie électrique et mécanique de l'escadre destinés à l'entretien et l'entreposage de la machinerie lourde.

Le contrat de 46,9 millions \$ accordé à Cegerco s'étendra jusqu'en 2020 et procurera de l'emploi à 253 travailleurs pendant toute sa durée.

Les anciens bâtiments, qui totalisaient 5676 mètres carrés, seront déconstruits et l'espace restera vacant jusqu'au moment où la base militaire connaîtra la nouvelle politique de défense du Canada en cours d'élaboration.

« À ce moment, tout dépendant

du type d'avions de chasse qui remplaceront les CF-18, il faudra réévaluer nos besoins », a expliqué le commandant de Bagotville, le colonel Darcy Molstad.

D'ici là, les nouveaux hangars destinés à la machinerie terrestre pour l'entretien et le déneigement des pistes vont plus que doubler la superficie de travail disponible avec un total de 14 500 mètres carrés.

Un premier bâtiment, le B311, servira à la réparation et à l'entreposage de la machinerie, et abritera des locaux administratifs.

Le B384, qui contiendra les produits de déglacage et les abrasifs, sera affecté en partie à la 2^e Escadre (expéditionnaire) pour l'entretien de ses véhicules.

PÉRENNITÉ

Pour le colonel Molstad, tout comme le député fédéral Denis Lemieux et le secrétaire parlementaire du ministre de la Défense Jean Rioux, ces travaux



Le major Carl Gravel, commandant du détachement opérations immobilières et Bagotville, le secrétaire parlementaire du ministre de la Défense, Jean Rioux, le commandant de la base et de la 3^e Escadre, le colonel Darcy Molstad, le député Denis Lemieux, Anne-Marie Schneider, gestionnaire de projets à la Défense nationale, et Richard Thibeault, gestionnaire de sites pour Construction Défense Canada, ont levé la première pelletée de terre pour le lancement des travaux des nouveaux hangars de Bagotville. — PHOTO LE QUOTIDIEN, JEANNOT LÉVESQUE

s'inscrivent dans un plan d'investissement 94,9 millions \$ et confirment l'importance de la base saguenéenne au sein de l'Organisation du traité de l'Atlantique Nord (OTAN) et du système de défense aérospatiale de l'Amérique du Nord (NORAD).

« Lors de mes rencontres avec les gens de l'OTAN et du NORAD, je n'entends dire que des bonnes choses de nos militaires et je suis heureux d'être ici pour aider », a dit le secrétaire parlementaire du ministre de la Défense, ajoutant que d'autres annonces viendront sous peu.

ESCADRON DE DRONES ET SUPER HORNET

Denis Lemieux a de gros espoirs

(NB) - Le député fédéral Denis Lemieux a la devise de Bagotville tatouée sur le cœur. Et s'il n'en tient qu'à lui, ce sont 200 M\$ qui y seront investis au cours des prochaines

années. Pas étonnant qu'il ait réussi à convaincre le ministre de la Défense, Harjit Sajjan, d'assister au Spectacle aérien le week-end des 24 et 25 juin.

À moins d'un problème de dernière minute, le ministre sera sur la tribune d'honneur avec le colonel Darcy Molstad.

Denis Lemieux surveille de près les travaux de révision de la politique de défense du Canada que devrait compléter son gouvernement d'ici à l'été, et même s'il n'est pas du genre à vendre la peau de l'ours avant de l'avoir tué, il a confiance de voir aboutir un escadron de drones militaires au Saguenay.

De même, il espère que Bagotville accueillera quelques-uns des 18 Super Hornet dont le Canada négocie l'acquisition avec le gouvernement américain et Boeing, en attendant de décider quel appareil remplacera l'ensemble de sa flotte de chasse.

« J'ai de grandes ambitions pour Bagotville, car en tant que pilote d'aéronefs civils, je sais à quel point nous sommes chanceux d'avoir une base avec des installations d'une aussi grande qualité », a dit le député, dans une sorte de cri du cœur.

VISITEZ NOTRE NOUVEAU SITE WEB
www.levercheres.com

SIMON CHANG
PRINTEMPS 2017

REDÉCOUVREZ le PLAISIR et les AVANTAGES DE MAGASINER EN BOUTIQUE!

CHOIX QUALITÉ SERVICE

Le symbole de la mode au Saguenay

BOUTIQUE Le Verchères

460 DES SAGUENÉENS CHICOUTIMI 418-549-0011

LOTO QUÉBEC RÉSULTATS DU : DIMANCHE 23 AVRIL 2017

TOUT-ORIENT 01 03 07 08 10 12
13 16 17 19 21 24

Lotto 6/49 1 6 11 16 35 4

Sprint 02 20 24 28 39

Lotto 6/49 2 3 4 8 8

Astro Jour - Mois - Année - Signe
27 - MARS - 99 - VERSEAU

banco 02 03 04 09 16 17 20 25 31 35
36 37 39 41 43 50 54 55 58 69 Turbo x 2

Quotidienne 2 84 3 826 4 8045

Triplex 02 16
26 28 29

Extra 9724356

Roue de Fortune Éclair

De retour! Courez la chance de vous retrouver à la télé et de gagner 1 million de dollars.

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

#1 MEILLEURS ACHATS
CX-3/CX-5/CX-9
LE GUIDE
DE L'AUTO
2017

L'ÉVÉNEMENT PASSEZ EN MODE PRINTEMPS

SE TERMINE LE 1^{er} MAI **MAZDA**

OBTENEZ
0% AU FINANCEMENT
À L'ACHAT[†]

..... + AU CHOIX



LE SYSTÈME DE
NAVIGATION
INTÉGRÉ SANS FRAIS[‡]

.....
OU
.....

UN CRÉDIT SUR LES
ACCESSOIRES
D'ORIGINE MAZDA^Ω

..... SUR MODÈLES NEUFS SÉLECTIONNÉS



Modèle GT illustré



Modèle GT illustré



Modèle GT illustré

VUS SOUS-COMPACT
LE PLUS VENDU
AU QUÉBEC
EN 2016^{††}

Mazda CX-9
7 PASSAGERS

À PARTIR DE

465 \$/MOIS*

0 \$ COMPTANT LOCATION 60 MOIS
INCLUANT UN BONI DE 425 \$

Le **TOUT NOUVEAU**
MAZDA CX-5 2017 est arrivé!

Mazda CX-5

BIEN ÉQUIPÉ À PARTIR DE

26 895 \$**

- TECHNOLOGIE SKYACTIV
- HABITACLE RAFFINÉ ET
EXCEPTIONNELLEMENT SILENCIEUX
- PLUS DE 698 AMÉLIORATIONS

Mazda CX-3

À PARTIR DE

222 \$/MOIS*

ÉQUIVAUT À
51 \$
/SEM.

AVEC TRANSMISSION AUTOMATIQUE INCLUSE

775 \$ COMPTANT LOCATION 60 MOIS
INCLUANT UN BONI DE 425 \$

GARANTIE
ILLIMITÉE
SUR LE KILOMÉTRAGE

MEILLEURE GARANTIE
VÉHICULE NEUF
DE L'INDUSTRIE
OFFERTE DE SÉRIE



VROUM-VROUM

LA CONDUITE SANS COMPROMIS

[†]Le taux annuel de financement à l'achat de 0 % est offert pour les modèles Mazda 2016, 2016.5 et 2017 neufs sélectionnés. Remarque: le taux de financement à l'achat de 0 % ne s'applique pas aux modèles MX-5 et CX-9 2016, ni aux modèles CX-3, CX-5, MX-5 et CX-9 2017. Les termes et modalités varient selon le modèle. [‡]L'offre de système de navigation intégré sans frais (d'une valeur allant jusqu'à 425 \$) est valable pour les clients au détail admissibles qui achètent comptant, font financer ou louent certains modèles Mazda 2016, 2016.5 et 2017 neufs, en stock, chez un concessionnaire Mazda autorisé au Canada, entre le 1^{er} avril et le 1^{er} mai 2017. Remarque: dans le cas où le modèle choisi est déjà équipé d'un système de navigation, le client peut obtenir un escompte équivalent de 425 \$. L'escompte est appliqué avant les taxes. Remarque: l'offre de système de navigation ne s'applique pas aux modèles Mazda 2016 et 2017 - l'escompte équivalent de 425 \$ peut être appliqué. L'escompte est appliqué avant les taxes. Les quantités sont limitées. Si le système de navigation n'est pas disponible au moment de l'achat, le client peut soit obtenir un accessoire d'origine Mazda (valeur en \$), soit obtenir le système de navigation à une date ultérieure. ^ΩL'offre de crédit sur les accessoires d'origine Mazda est valable pour les clients au détail admissibles qui achètent comptant, font financer ou louent certains modèles Mazda 2016, 2016.5 et 2017 neufs, en stock, chez un concessionnaire Mazda autorisé au Canada, entre le 1^{er} avril et le 1^{er} mai 2017. Le montant du crédit sur les accessoires d'origine Mazda est de 425 \$. Au gré du client, l'offre peut être remplacée par un escompte de 425 \$. L'escompte est appliqué avant les taxes. Le crédit sur les accessoires d'origine Mazda sera déduit du prix négocié avant l'application des taxes. ^{††}Affirmation basée sur les ventes de VUS sous-compacts 2016 neufs immatriculés au Québec entre le 1^{er} janvier et le 31 décembre 2016. Selon les données Desrosiers. *Offres valables pour la location mensuelle d'un Mazda CX-3 GX 2017 (HVXK87AA00)/Mazda CX-9 GS 2017 (QVSM87AA00) de base neufs, ce qui équivaut à 60/60 paiements mensuels de 222\$/465 \$ incluant le boni de 425 \$/425 \$, avec acompte de 775 \$/0 \$. L'immatriculation, les assurances, les taxes et les frais d'inscription au RDPRM allant jusqu'à 88,12 \$ (incluant les frais d'agent pour l'inscription), sont en sus. Le concessionnaire peut louer à prix moindre, passer une commande ou effectuer un échange. La première mensualité, les frais d'inscription au RDPRM et les frais d'agent pour l'enregistrement sont payables à la livraison. Limite de 20 000 km par an. Frais de 0,08 \$ par kilomètre excédentaire. Les paiements ne peuvent être hebdomadaires et sont mentionnés à des fins informatives seulement. **Le prix de vente du Mazda CX-5 GS 2017 (NVXK67AA00) de base neuf illustré est de 26 895 \$ (incluant les frais de transport et de préparation et la surcharge sur le climatiseur). L'immatriculation, les assurances, les taxes et les droits sur les pneus neufs sont en sus. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre, passer une commande ou effectuer un échange. [†]Visitez mazda.ca ou passez chez votre concessionnaire pour connaître tous les détails.



FABRICATION DE CHARBON BIOSOURCÉ À MASHTEUIATSH

Québec et Ottawa embarquent

LOUIS POTVIN

lpotvin@lequotidien.com

Le projet de centre de recherche de fabrication de charbon biosourcé de 7,6 millions\$, à Mashteuiatsh, va se concrétiser maintenant que son financement est attaché.

Ce laboratoire sera installé dans une bâtisse de 1,5 M\$ qui sera construite dans le nouveau parc industriel. Les premières expérimentations devraient se faire à l'hiver 2018.

À partir de biomasse forestière, principalement des rejets de scieries, un procédé de conversion thermo-chimique va permettre de fabriquer

du charbon biosourcé (biochar). Ce produit sera utilisé pour la fertilisation et l'amendement des sols.

« Concrètement, nous allons faire des expertises dans la science des sols pour l'agroforesterie, les mines et l'agriculture. Le biochar a un rôle agrandant qui permet d'enrichir les sols et de capter les nutriments. C'est un secteur en émergence qui va pouvoir bénéficier à nos entreprises et à d'autres en province », a mentionné Patrick Girard, directeur général d'Agrinova, l'entreprise retenue pour réaliser les recherches et développer ce laboratoire.

Au fond, le laboratoire va réaliser de la recherche appliquée pour des entreprises. Des entreprises minières ont déjà démontré de l'intérêt pour la végétalisation de sites.

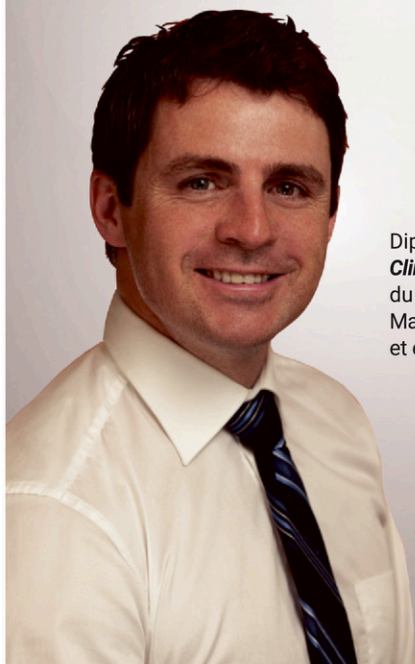
Par ailleurs, lors du procédé de conversion chimique, une huile se dégage. Cette huile pourrait être utilisée à d'autres fins.



Stéphane Bergeron, directeur régional de Développement économique Canada, Gilbert Dominique, chef de bande de Mashteuiatsh, Ghislaine Hudon, présidente de la MRC Domaine-du-Roy, Philippe Couillard, premier ministre du Québec, Patrick Girard, directeur général d'Agrinova, Serge Simard, député de Dubuc, et Geoffrey Kelley, ministre responsable des Affaires autochtones, ont annoncé officiellement le financement du projet de laboratoire de production de charbon biosourcé. — PHOTO LE QUOTIDIEN, LOUIS POTVIN

Pour l'implantologie

une seule adresse à retenir, celle du Dr François Blackburn.



Diplômé d'un **Master Implant Clinician**, en Californie, gagnant du **Best Student Award** de ce Master, et **Fellow** en orthodontie et en implantologie.

Dr François Blackburn / D.M.D. Dentiste généraliste

2465, rue Saint-Hubert, Jonquière, Québec

418 542.3368

dentisteburn.com

CLINIQUE DENTAIRE & D'IMPLANTOLOGIE
FRANÇOIS BLACKBURN

PROJET MÛREMENT RÉFLÉCHI

Ça fait au moins cinq ans que la communauté amérindienne et la MRC Domaine-du-Roy travaillent à ce projet de valoriser la biomasse forestière pour en faire un produit à fort potentiel. Au début, les besoins seront de l'ordre de 1800 tonnes par année et pourraient atteindre 50 000 tonnes à moyen terme. Pour fabriquer une tonne de charbon biosourcé, il faut quatre tonnes de biomasses.

Energie Cardio
ON CHANGE LE MONDE

EN FORME pour l'été?

80\$ pour un abonnement de 2 MOIS

CHICOUTIMI
1939, rue des Sapins
418 545-0115

JONQUIÈRE
3885, boul. Harvey
418 695-3060

Le fédéral a donné le ton en acceptant de verser 5,9 M\$. Il ne manquait que la part de Québec, qui s'élève à 1,2 M\$. Le député de Roberval l'a annoncé lundi en conférence de presse. Il a souligné qu'il s'agissait d'un des projets qui a été identifié lors du sommet économique.

« C'est un projet issu du milieu et de voir tous les partenaires impliqués représente la plus belle partie de l'annonce. C'est le travail d'équipe des différents paliers et des Premières Nations. Plus souvent on est ensemble autour de la table pour parler de développement économique commun et créer des emplois pour nos communautés, le mieux ça va aller entre les Premières Nations et les communautés québécoises », a-t-il mentionné.

GILBERT DOMINIQUE HEUREUX

Le chef Gilbert Dominique fonde beaucoup d'espoir dans le projet. « Il s'agit d'un projet

porteur d'avenir pour notre développement économique et il offre des perspectives d'emplois intéressantes », a-t-il affirmé.

Par contre, pour les 12 emplois spécialisés qui seront créés à court terme, aucun n'est réservé pour les Autochtones. Le conseil de bande de Mashteuiatsh a investi plus de 1 M\$ dans le projet, dont 750 000 \$ pour la construction de la bâtisse qui va accueillir le laboratoire.

C'est dans le futur que des emplois pour des gens de la communauté pourraient être créés, notamment avec le développement de l'entreprise BioChar Borealis qui naît en même temps que le centre de recherche. Cette entreprise pourrait développer des unités de production industrielle dans la région et structurer une nouvelle filière de valorisation de biomasse génératrice d'emplois.

CE SOIR À 19 H 30

Théâtre
LA RUBRIQUE
présente
POUR RÉUSSIR UN POULET
LA MANUFACTURE



Réservations au
418 542-5521 ou à
www.theatrelarubrique.com

Crédit-photo : Rolline Laporte



L'ÉVÉNEMENT
MON CHOIX
DE NISSAN

LE BON VÉHICULE, AU BON PRIX, AU BON MOMENT.



CHOISISSEZ VOTRE OFFRE SPÉCIALE SUR NOS MODÈLES 2017 SÉLECTIONNÉS.

3 500\$

DE RABAIS MON CHOIX SUR LES VÉHICULES*

OU

4 000\$

DE CRÉDIT SUR LES PIÈCES ET ACCESSOIRES*

(Le rabais Mon Choix de 3 500 \$* et le crédit de 4 000 \$* sur les pièces et accessoires s'appliquent au Titan 2017.)

SENTRA SV **AVEC ENSEMBLE STYLE**
LOCATION À PARTIR DE **214 \$*** PAR MOIS, AVEC COMPTANT INITIAL DE 995 \$.

C'EST
COMME
PAYER

49\$^{##}
/SEMAINE

PENDANT
39
MOIS

INCLUT LE RABAIS MON CHOIX DE 1 250 \$*



SENTRA SR TURBO ILLUSTRÉE*

Sentra SV bien équipée

BOÎTE
AUTOMATIQUE

SIÈGES AVANT
CHAUFFANTS

CLIMATISATION
AVEC MICROFILTRE
D'HABITACLE

CLÉ INTELLIGENTE
ET DÉMARRAGE PAR
BOUTON-POUSOIR

CAMÉRA
DE MARCHÉ
ARRIÈRE¹

CONTRÔLE DYNAMIQUE
DU VÉHICULE²
ET SYSTÈME DE
TRACTION ASSERVIE

plus

avec Ensemble Style

JANTES EN ALLIAGE
D'ALUMINIUM
DE 16 PO

TOIT OUVRANT
VITRÉ ÉLECTRIQUE
COULISSANT



VERSA NOTE SR ILLUSTRÉE*

MICRA SR ILLUSTRÉE*

VERSA NOTE SV À BOÎTE AUTOMATIQUE
LOCATION À PARTIR DE **204 \$*** PAR MOIS, AVEC COMPTANT INITIAL DE 995 \$.

C'EST
COMME
PAYER

47\$^{##}
/SEMAINE

PENDANT
39
MOIS

BIEN ÉQUIPÉE

INCLUT LE RABAIS MON CHOIX DE 1 000 \$*

MICRA SV À BOÎTE AUTOMATIQUE
LOCATION À PARTIR DE **158 \$*** PAR MOIS, AVEC COMPTANT INITIAL DE 995 \$.

C'EST
COMME
PAYER

37\$^{##}
/SEMAINE

PENDANT
39
MOIS

BIEN ÉQUIPÉE

INCLUT LE RABAIS MON CHOIX DE 1 000 \$*

CONSULTEZ **CHOISISSEZNISSAN.CA** POUR PLUS DE DÉTAILS | L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES NISSAN DU QUÉBEC

Offres en vigueur du 1er avril au 1er mai 2017. Pour les offres de location ci-dessous, le premier paiement est requis à la signature du contrat. Les frais d'inscription auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 77 \$ au total) ne sont pas compris et sont payables à la signature du contrat. Les offres de location sont basées sur une allocation de 20 000 km / an (allocation totale de 65 000 km pour un terme de 39 mois) avec kilométrage additionnel à 0,10 \$ / km. Les frais de transport et de prélivraison, les frais de 100 \$ sur le climatiseur (le cas échéant), les rabais du manufacturier et les contributions des concessionnaires (si applicables) sont compris. Taxes, immatriculation, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 \$) et assurances en sus, et exigés à la signature du contrat. * Offre à la location, incluant le rabais Mon Choix de 1 250 \$ / 1 000 \$ / 1 000 \$ / 1 000 \$ / 1 000 \$, des modèles 2017 suivants : Sentra SV avec Ensemble Style / Sentra SR Turbo illustrée / Micra SV à boîte automatique / Micra SR à boîte automatique illustrée / Versa Note SV à boîte automatique / Versa Note SR illustrée est pour un terme de 39 mois et équivaut à 39 mensualités de 214 \$ / 310 \$ / 158 \$ / 252 \$ / 204 \$ / 254 \$ (avec 995 \$ / 0 \$ / 995 \$ / 0 \$ / 995 \$ / 0 \$ en comptant initial) lorsqu'ils sont loués par l'entremise de NCF. ** Les paiements ne peuvent être faits hebdomadairement. Ils sont uniquement mentionnés à titre informatif. + Le rabais au comptant Mon Choix sous forme de rabais de 3 500 \$ / 1 250 \$ / 1 000 \$ / 1 000 \$ sera déduit du prix de vente négocié avant taxes et s'adresse aux clients qui louent, financent ou achètent tout véhicule 2017 Titan / Sentra / Micra / Versa Note. † Le crédit sur les pièces et accessoires Nissan (le « crédit ») est offert sur les modèles Nissan 2017 sélectionnés neufs et non antérieurement immatriculés qui sont achetés / loués / financés et livrés entre le 1er avril au 1er mai 2017. Le crédit maximum de 4 000 \$ n'est disponible que sur les modèles Titan 2017. Les autres modèles sont admissibles aux montants de crédit inférieurs suivants : 1 300 \$ (Micra, Versa Note 2017) / 1 625 \$ (Sentra 2017). Le crédit doit être utilisé au moment de la transaction initiale d'achat / location / financement et seulement à l'achat d'accessoires Nissan auprès d'un concessionnaire autorisé (sera déduit du prix des accessoires après taxes). Ne peut être utilisé pour des coûts d'installation et ne peut réduire le prix de vente négocié du véhicule. 1. Ce dispositif est une aide au stationnement. Il n'élimine pas complètement les angles morts. Il se peut qu'il ne détecte pas tous les objets et n'offre aucun avertissement pour les objets en mouvement. Regardez toujours autour de vous avant de déplacer votre véhicule. 2. Le contrôle dynamique du véhicule (CDV) doit toujours être activé lorsque vous conduisez, à l'exception des situations où vous devez sortir votre véhicule de la boue ou de la neige. Ce système n'empêche pas les accidents attribuables aux coups de volant brusques, à la négligence ou à une conduite dangereuse. Les offres sont d'une durée limitée et sous réserve de l'approbation de crédit par Nissan Canada Finance. Les modèles sont illustrés à titre indicatif seulement. Les offres peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Ces offres n'ont pas de valeur d'échange au comptant. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez www.choisisseznissan.ca ou votre concessionnaire Nissan du Québec participant pour tous les détails. Des conditions s'appliquent. © Nissan Canada Inc., 2017

chronique

Président et éditeur **MICHEL SIMARD**
msimard@lequotidien.com

Rédacteur en chef **DENIS BOUCHARD**
dbouchard@lequotidien.com

Directeur de l'information et de l'éditorial **MARC ST-HILAIRE**
mst-hilaire@lequotidien.com

Le Canadien en six ?

GILBERT LAVOIE

CHRONIQUE

glavoie@lesoleil.com



C'est le retour à la normale cette semaine à l'Assemblée nationale. Avec le début de l'étude des crédits budgétaires et l'élimination du Canadien de Montréal, la politique québécoise va retrouver sa place dans les médias. Côté sports, les Sénateurs d'Ottawa vont peut-être laver l'humiliation du Tricolore contre les Rangers, mais le mal est fait de ce côté-ci de la rivière des Outaouais.

Avant de revenir à la politique, permettez-moi quand même de casser un peu sucre sur la concurrence, mais sans méchanceté... Après tout, c'est de bonne guerre, il s'agit de sport ! Dans leur édition du 12 avril, les 12 experts des journaux de Québec prédisaient la victoire du Canadien en six, sauf un qui voyait ça en cinq... Mettons que comme marge d'erreur, c'est gros. Je sais, on va fouiller mes chroniques politiques pour faire l'addition des fois où je me suis gouré sur les élections... Ça m'est arrivé, mais jamais 12 fois sur 12 !

Le hockey, c'est une grosse business. Le 20 avril, assuré de la victoire du Tricolore, l'amphithéâtre Vidéotron de Régis Labeaume publiait une grosse pub en couleur annonçant la prévente des billets pour aller voir deux matchs de la Sainte-Flanelle au mois de septembre. Qui voudra acheter ses billets à l'avance pour applaudir les perdants après la déconfiture de samedi ? Des gagnants auraient fait salle comble et auraient soulagé un peu les contribuables de la Ville de Québec qui assument les déficits de l'amphithéâtre, mais des perdants ? Pas sûr !

Qui sait, il faudra peut-être inviter les Sénateurs... Ce serait humiliant de lancer un SOS à l'équipe d'Ottawa pour dépanner Québec, mais quand on est mal pris...

Je reviens donc à la politique. Vous en aurez plein les yeux, cette semaine, avec l'étude des crédits budgétaires. Pour les non-initiés, l'étude des crédits permet de voir les dépenses de

ministères en commissions parlementaires pendant 200 heures. On y apprend beaucoup plus de choses que pendant la période de questions. Les gros ministères à surveiller sont la Santé et l'Éducation, qui accaparent à eux seuls 54,6 milliards \$ sur un budget de dépenses de 72,5 milliards \$. À un an et demi des élections, le ministre Gaétan Barrette aura des comptes à rendre, parce que la situation dans les urgences est encore problématique. C'est mardi et mercredi de la semaine prochaine qu'il sera sur la sellette. Son collègue Sébastien Proulx, de l'Éducation primaire et secondaire, sera entendu jeudi et vendredi. À surveiller.

Mais il y aura autre chose et notamment l'étude des crédits du ministère des Transports aujourd'hui et demain. Les Transports, c'est un monde bordélique depuis que les ministres s'y succèdent aux six mois et que la commission Charbonneau a semé le doute.

À surveiller aussi, le ministère de la Justice qui se berce dans une malheureuse inertie sous la gouverne de Stéphanie Vallée, une ministre destinée à un poste moins stratégique au prochain remaniement.

Autre ministère important, celui du Développement durable et de l'Environnement. L'opposition a demandé 10 heures pour cuisiner le ministre David Heurtel. Jean-François Lisée a déjà annoncé sa présence. C'est dire l'importance que le PQ entend accorder aux questions environnementales cette année, en prévision des élections de 2018 et de développements éventuels sur Énergie-Est et les engagements pris à Paris sur les changements climatiques.

Vous allez me dire que l'étude des crédits budgétaires, c'est moins passionnant que le hockey, et c'est vrai. Mais c'est beaucoup plus important. Parce que ce dont on y discute, c'est de l'utilisation de vos taxes et impôts. On en reparlera.

VUE EN COUPE D'UN MODÈLE DE COGESTION AVEC UN MUR...



Mario Lacroix, Le Quotidien

MON CLIN D'ŒIL

STÉPHANE LAPORTE
Collaboration spéciale

Quel est le point commun entre François Fillon et Carey Price? Les deux ne se sont pas rendus au deuxième tour.



CARREFOUR DES LECTEURS

La marijuana, ça vous dit quelque chose ?

Pourquoi Justin Trudeau respecte-t-il la promesse de légaliser la marijuana et néglige des promesses plus importantes comme la réforme électorale et l'augmentation à 6% des transferts en santé ?

Il y aura légalisation de la marijuana, c'est sûr; 2018, c'est demain. Mieux vaut nous préparer surtout par la prévention.

D'abord, soupçonnons-nous les effets de la drogue sur notre jeunesse ?

Selon le Larousse, la marijuana, un dérivé du cannabis, est une substance que forment les feuilles et les sommités fleuries des pieds femelles du chanvre indien. Selon le Larousse toujours, à faible dose, elle désinhibe, elle entraîne ivresse et euphorie, un sentiment de relaxation, de légèreté et de

flottement, ainsi que la diminution de la douleur.

À forte dose, elle a une action hallucinogène qui peut se traduire par des épisodes délirants avec une tendance suicidaire, des excès de violence et une incoordination motrice. À long terme, on ignore ses effets sur le développement du cerveau des adolescents.

Comment nous préparer par la prévention ? Le projet de loi fédérale pose plus de questions qu'il en résout.

Le premier ministre Couillard suggère de s'allier à l'Ontario : une manière d'attendre et de ne rien faire.

Quant au ministre Barrette, la consultation n'est pas dans sa soupe.

Je suggère que les oppositions s'allient en coprésidence pour une mini-consultation itinérante dans les principales villes du Québec et les régions. Il est temps que les oppositions travaillent ensemble. L'avenir du Québec

l'exige. Les malaises sociaux sont imprévisibles.

Maurice Larouche
Alma

La gestion de l'offre en agriculture

Dans la parution de *La Presse* du 15 avril, Alain Dubuc nous parle de cocos et de chocolat. Fidèle à lui-même, le système de gestion de l'offre en agriculture est passé au tordeur.

En citant les produits d'exportation agroalimentaires les plus importants, il cite le porc (et je m'en réjouis) et en deuxième place, le chocolat (produits du cacao) à 1,3 milliard de dollars. C'est rigoureusement exact.

Toutefois, comme il avoue que le cacao ne pousse pas ici, il devrait alors regarder du côté des importations agroalimentaires du Québec.



PHOTO
DU JOUR

Cette radiographie est celle de Man Kaur, une Indienne de 101 ans qui a remporté lundi le 100 mètres aux Jeux mondiaux des maîtres, dans la catégorie des 100 ans et plus, à Auckland (Nouvelle-Zélande). La centenaire, qui a découvert l'athlétisme à 93 ans, a parcouru la distance en 74 secondes. — PHOTO AFP, MICHAEL BRADLEY

Sur le même site où les informations sont recueillies (MAPAQ Portail du Québec, exportations agroalimentaires), on y voit sans surprise que le cacao trône en deuxième place, à 730 millions de dollars.

Un bilan de la balance commerciale de 300 millions de dollars. Moins impressionnant que 1 milliard de dollars.

Mais pour bien comprendre l'agriculture dans son ensemble, il faut savoir que les producteurs d'ici cultivent leurs terres ici, achètent en grande partie leurs grains ici, se procurent leurs services, fournitures et équipements ici...

Ainsi, les 131 producteurs d'œufs de consommation (et de lait, de porcs et de céréales) font vivre pas mal de monde... Dans tous les pays du monde, le but premier de l'agriculture est d'abord de bien nourrir sa population locale à un prix raisonnable, tout en assurant un revenu décent aux producteurs. De juger du succès de notre agriculture seulement sur la base de

l'exportation est plutôt réducteur. Enfin, il est plutôt étrange, dans la même chronique, de parler d'une part de « concentration » entre les mains de quelques producteurs (un effet pervers selon lui), et d'une grande multinationale exportatrice comme Barry Callebaut.

Pas sûr que cette dernière investisse la majorité de ses dividendes dans l'agriculture locale. Mais bon. Quand on veut faire valoir son point... Comme disait mon père, quand on veut tuer son chien, on dit qu'il a la rage.

Jules St-Pierre, agronome
Roxton Pond

Souveraineté? Non!

J'aimerais bien répondre à M. Laurier Renaud au sujet de son texte « La danse des milliards », paru samedi. J'aimerais préciser que je ne suis ni fédéraliste ni péquiste déclaré, mais apolitique

et que je ne m'attaque jamais aux personnes qui ont des idées différentes des miennes, respect des gens et classe obligent. Dans un dernier sondage, les jeunes qui sont l'avenir du Québec ont voté contre la séparation du Québec. Une étude a été faite sur la séparation et s'est avérée négative, cette étude a été tablettée depuis plus de quinze ans. Il y a eu deux référendums négatifs et les sondages placent bien loin une décision gagnante. Un ancien premier ministre a même déclaré qu'il fallait attendre que les gens âgés décèdent pour permettre aux jeunes de voter gagnants! Il n'y a aucun péquiste qui a expliqué l'avantage financier d'une séparation. De toute façon, cet état politique est un gouffre financier que l'économie du Québec ne pourrait supporter. Les Québécois ne veulent pas vivre comme cela, ils le crient sur les toits chaque jour.

André Tremblay
Saguenay (Chicoutimi)

Le hockey est roi

**PHIL
DESGAGNÉ**
CHRONIQUE
p.desgagne@hotmail.ca



Alors qu'à Montréal on pleure l'élimination rapide du Tricolore au premier tour, ici, au Saguenay-Lac-Saint-Jean, le hockey est roi. Les Marquis sont en grande finale de la Ligue nord-américaine de hockey et les Saguenéens continuent de surprendre toute la planète hockey et se retrouvent en demi-finale de la Ligue de hockey junior majeur du Québec contre la meilleure équipe du circuit, les Sea Dogs de Saint-Jean.

Je veux revenir rapidement sur l'élimination du Canadien. Je vais laisser aux grands spécialistes de Montréal le bilan de la saison, mais quand tu marques quatre buts en trois rencontres il est très difficile de gagner une série.

Revenons chez nous maintenant. Les Marquis l'ont emporté facilement contre Saint-Georges et ce n'est pas une surprise. Les hommes de Richard Martel étaient les favoris. S'il avait fallu que l'équipe de Saint-Georges, battue au premier tour avant d'être repêchée pour la suite des séries en raison de ses résultats en saison, se rende en grande finale, les dénigreurs du hockey senior se seraient fait un plaisir de parler contre la LNAH. Tout est passé maintenant et on assistera à une belle finale haute en couleur avec deux entraîneurs très colorés, Richard Martel et Bobby Baril, qui ont déjà travaillé ensemble avec le Drakkar de Baie-Comeau. Les Marquis devraient l'emporter en cinq.

Mais pour le malheur des Marquis, pratiquement toute l'attention des amateurs de hockey au Saguenay repose sur les Saguenéens. Il ne faut pas se mettre la tête dans le sable, les succès des Saguenéens retiennent énormément l'attention. L'équipe de Yanick Jean devrait être dans les boules à mites depuis belle lurette, mais à la surprise de tous, elle a éliminé Rouyn-Noranda. La dernière victoire a été obtenue d'une façon très spectaculaire. C'était presque digne d'un film.

Ils ont débuté la demi-finale avec une performance ordinaire contre les Sea Dogs qui a fait dire à la majorité des gens que je rencontrais que ce n'était qu'une question de temps et que les Sea Dogs étaient trop forts. Les joueurs des Saguenéens, dans le deuxième match, sont revenus à leur identité : une très bonne performance de leur gardien, un jeu défensif très étanche et une attaque à cinq qui fonctionne à plein régime. Billia a volé Saint-Jean et l'attaque à cinq a marqué de gros buts, avec trois minutes à faire en troisième période et en deuxième période de prolongation. Ce soir, le Centre Georges-Vézina sera rempli et on se retrouve avec une série trois de cinq. Je ne dis pas que les Saguenéens sont favoris maintenant, mais ils ont réussi leur première mission en gagnant sur la patinoire des Sea Dogs. Il sera maintenant intéressant de voir la réaction de la foule. J'ai hâte de voir les deux prochaines rencontres. Je suis convaincu que Yanick Jean rappellera à ses joueurs que la manière de gagner contre Saint-Jean est celle qui a été utilisée dans la deuxième rencontre : un système défensif et de la patience.

La semaine dernière, dans cette chronique, je vous parlais de l'importance des joueurs d'impact. Les Billia, Galipeau, Roy, Ratelle, Zhukonov et compagnie. Ils continuent leur bon travail. Roy reste le leader de cette équipe avec Allard, mais les joueurs obtenus par Yanick Jean rapportent. Joey Ratelle est un joueur de caractère et sa robustesse aide, mais il doit rester sur la glace. C'est là où les Saguenéens en ont besoin.

J'ai rencontré des gens mécontents de l'augmentation de 2 \$ du prix des billets pour la demi-finale. Consolerez-vous. À Saint-Jean, les billets sont à 32 \$ pour la demi-finale. C'est une augmentation de 10 \$. Imaginez un peu les administrateurs des Saguenéens avec 10 \$ de plus par billet et plus de 8000 personnes attendues en deux jours. Ça ferait sourire le comptable.

de lac & de fjord

f facebook/LeQuotidienProgres

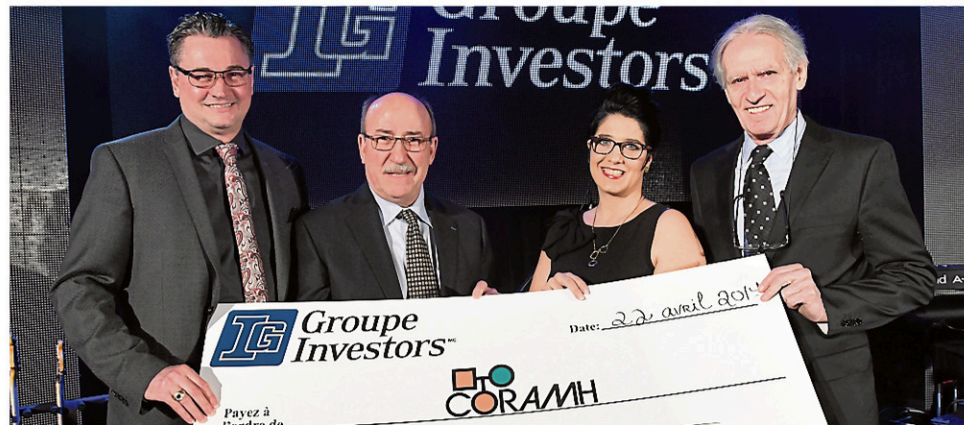
@ redaction@lequotidien.com

› SHOW MODE DU SÉMINAIRE DE CHICOUTIMI



Le Show mode du Séminaire de Chicoutimi s'est déroulé samedi. À l'animation, une équipe de cinq comédiens ont offert un voyage dans le temps aux 400 spectateurs. L'événement proposait l'histoire de deux designers de mode des années 1970-1980 qui, en panne d'inspiration, se sont transportés dans le futur pour connaître les tendances mode de 2017. Les jeunes ont ainsi pu présenter les tendances 2017 des différentes collections des boutiques régionales. Au total, 25 filles et 15 garçons ont participé à l'événement biannuel, précise l'organisation par voie de communiqué. — PHOTO LE QUOTIDIEN, ROCKET LAVOIE

› SOUPER-BÉNÉFICE DE CORAMH



65 000\$ ont été amassés, samedi soir, au Montagnais, au souper-bénéfice annuel de la Corporation de recherche et d'action sur les maladies héréditaires (CORAMH). Quelque 650 convives ont pris part à la 18^e édition de l'événement de financement le plus important de l'organisme. «L'argent amassé sert à financer le programme d'information génétique de CORAMH, qui est donné gratuitement dans les écoles primaires et secondaires, et dans les universités, et adapté selon le niveau des jeunes», a expliqué la directrice générale de CORAMH, Sophie Girard. Sur la photo: Gilles Simard, directeur régional d'Investors, Daniel Pachon, invité d'honneur, Sophie Girard, directrice générale de CORAMH, et l'historien et sociologue Gérard Bouchard, cofondateur de CORAMH, en 1980. — PHOTO LE QUOTIDIEN, MICHEL TREMBLAY

› FÊTE DE RÉGENT LACOURSIERE



Près de 100 personnes, dont d'anciens élèves, sont venues souhaiter un joyeux 82^e anniversaire de naissance à Régent Lacoursière, le 19 avril, à son école de natation. Celui qui a pris part à la Traversée internationale du lac Saint-Jean à 15 reprises (vainqueur pour la première fois en août 1960) a vécu de beaux moments ponctués de touchantes retrouvailles. M. Lacoursière a aussi dédié plusieurs copies de son autobiographie, *L'homme de l'eau*, disponible dans les librairies partout au Québec. — PHOTO COURTOISIE

› L'UQAC S'IMPOSE AU CONOURS UBISOFT 2017



Les étudiants de l'UQAC en jeu vidéo, animation 3D et design numérique ont dignement représenté leur établissement lors de la plus récente édition du Concours universitaire Ubisoft. Au terme de cette prestigieuse compétition, à laquelle prenaient part quelque 150 participants, les représentants de l'UQAC ont été récompensés pour l'excellence de leur contribution. Au total, sept des neuf prix attribués ont été remportés par des équipes dont faisaient partie des étudiants de l'UQAC. Sur la photo: Paul Baudy, Warren Benyahia, Elodie Cocq, Corentin Gilbert, Loïc Leinot, Maxime Schambourg, Jimmy Sénéchal et Guillaume Singland sont accompagnés de deux membres du jury. — PHOTO COURTOISIE, MAXIME PROULX, UBISOFT

VOS PROTHÈSES DENTAIRES IL FAUT Y VOIR




Nos objectifs envers vos futures prothèses dentaires, maximiser:

- votre esthétique (prothèse Naturalisée Ivoire)
- le confort
- la stabilité
- la qualité de mastication
- la durabilité

Chez Ivoire, on vous sert comme personne.

Dany Fillion, d.d.
Marie-Érick Verreault, d.d.
Denturologistes

418 541-7032
CONSULTATION SANS FRAIS NI OBLIGATION



SANTÉ DENTAIRE
IVOIRE
DENTUROLOGISTES

ALMA | CHICOUTIMI
JONQUIÈRE | LA BAIE

ivoire.ca

MINE NIOBEC

Trois séances de négos prévues

PASCAL GIRARD

pgirard@lequotidien.com

Trois séances de négociations sont prévues mercredi, jeudi et vendredi entre la direction de Niobec et les représentants du syndicat des quelque 280 travailleurs, affiliés à Unifor, dont la convention collective vient à échéance lundi prochain.

C'est ce qu'a révélé Philippe Campeau, surintendant aux ressources humaines à la mine de niobium de Saint-Honoré, lundi lors d'un entretien téléphonique.

«Il y a des rencontres prévues mercredi, jeudi et vendredi. On a avancé sur des points et il reste des points à régler. Ça se peut qu'on s'entende avant la fin de semaine, mais ça peut dépasser aussi. Il y a une clause qui dit que les conditions de travail se poursuivent. Le 31 avril, ce n'est pas une date butoir de notre côté», a-t-il annoncé, se disant assez optimiste quant à la conclusion d'une entente.

Le dirigeant a refusé de laisser planer un doute sur les intentions de l'employeur. «Le lock-out, on ne parle pas de ça. Il faudrait vraiment que l'opération soit mise en péril. Il faudrait qu'il y ait des gestes représentables», a-t-il indiqué.

«UNE ATTAQUE»

Il n'a pas été possible de parler au président de la Section locale 666 — Unité des travailleurs de Niobec (Unifor) qui représente les employés. *Le Quotidien* a toutefois obtenu une communication qui a été transmise aux employés mardi.

«Aujourd'hui, Magris (NDLR: le nouveau propriétaire depuis octobre 2014) attaque drastiquement cette convention et nous ne pouvons reculer sur aucun point, surtout en période de grande rentabilité», indique le document syndical interne.

Le comité de négociation dénonce des demandes syndicales en ce qui a trait à la taille de l'effectif syndical, à certains horaires et l'accès aux postes affichés. «La compagnie veut que, pour le département sous terre, seuls les mineurs d'entretien dans le département pourront appliquer sur un poste temporaire (de plus de deux mois), ce qui empêchera l'accès au poste temporaire sous terre pour tous les autres employés de Niobec. De plus, la compagnie nous attaque sur la formation des équipes par ancienneté, ce qui produirait un préjudice pour l'attribution des vacances, et sur tous les avantages que notre ancienneté nous procure», est-il dénoncé dans le document.

Selon ce qui a été transmis aux employés, les demandes monétaires n'avaient toujours pas été déposées

en date du 18 avril dernier.

La prochaine négociation sera

celle des employés cols blancs dont

la convention se termine le 31 juillet.

La cinquantaine de membres est

représentée par la CSN.

Magris a fait l'acquisition de la mine de Niobium de Saint-Honoré en octobre 2014 pour la somme de 500 millions de dollars. Un imposant projet d'expansion a été abandonné par le nouveau propriétaire en mars 2015. Le projet devait permettre de multiplier la production par trois.



L'ESCAPE 2017

MEMBRE DE LA FAMILLE DE VUS LA PLUS VENDUE AU PAYS

ESCAPE 2017

LES MEMBRES DE COSTCO ADMISSIBLES OBTIENNENT UN RABAIS ADDITIONNEL DE

3500\$ + 1000\$^**

DE RABAIS SUR TOUTES LES VERSIONS

SUR LES VÉHICULES 2017 NEUFS SÉLECTIONNÉS





NOUVEAUX ± DIPLOMÉS

500\$

ACHETEURS D'UN 1^{er} VÉHICULE

500\$

LA GAMME DE VUS LA PLUS VENDUE AU PAYS

C'EST FACILE D'EMBARQUER AVEC FORD

Pour plus d'informations, visitez trouvevotreford.ca ou votre détaillant Ford

Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Les détaillants peuvent vendre ou louer à prix moindre. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un dépôt de sécurité pourrait être exigé par Crédit Ford selon les termes et conditions régissant le contrat de crédit du client. Ces offres excluent les frais d'immatriculation, les assurances, le plein de carburant, des frais maximum de RDPRM de 47 \$ pour les véhicules loués plus des frais de services externes de 4 \$, les droits spécifiques sur les pneus neufs, la TPS et la TVQ. Tous les prix et rabais sont appliqués à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC). Pour obtenir tous les détails, consultez votre détaillant Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. Pour les commandes à l'usine, un client admissible peut se prévaloir des primes/offres promotionnelles de Ford en vigueur soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux. Les offres des détaillants ne peuvent être combinées à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction de prix aux gouvernements, aux primes pour la location quotidienne, au programme d'encouragement aux modifications commerciales ou au programme de primes aux parcs commerciaux. * Ford est la marque la plus vendue pour les VUS au Canada, selon les statistiques de vente établies jusqu'en 2016 par l'Association canadienne des constructeurs de véhicules. ** Jusqu'au 1^{er} mai 2017, obtenez 3 500 \$ en rabais du constructeur (allocation de livraison) à l'achat ou à la location d'un Ford Escape 2017 neuf. Les rabais à la livraison ne peuvent être combinés aux incitatifs clients relatifs aux parcs automobiles. ^ Cette offre est en vigueur jusqu'au 1^{er} mai 2017, obtenez 1 000 \$ en rabais du constructeur (allocation de livraison) à l'achat ou à la location d'un Ford Focus 2016/2017 neuf (chacun étant un «véhicule admissible»). Une seule offre est applicable à l'achat ou à la location d'un (1) véhicule admissible par membre admissible de Costco, jusqu'à concurrence de deux (2) véhicules par numéro de membre de Costco seulement. Cette offre est transférable aux personnes vivant dans le même foyer qu'un membre admissible de Costco. Les taxes s'appliquent avant la déduction de l'offre. ®: utilisée en vertu d'une licence accordée par Price Costco International, Inc. 1^{er} ©2017 Sirius Canada Inc. - SiriusXM®, le logo SiriusXM, de même que les noms et logos des stations sont des marques de commerce de SiriusXM Radio Inc. utilisées en vertu d'une licence. * Cette offre est en vigueur du 3 janvier 2016 au 2 janvier 2018 (la «période du programme») et s'adresse aux clients qui obtiennent un financement à l'achat ou à la location par l'entremise de Crédit Ford du Canada Limitée. L'offre s'adresse aux résidents canadiens qui (a) disposent d'une approbation de crédit de Crédit Ford; (b) n'ont encore jamais eu recours au financement automobile; (c) n'ont aucun crédit dérogatoire; (d) occupent un emploi à temps plein vérifié (depuis au moins 6 mois); (e) ont un revenu suffisant vérifié leur permettant de couvrir leurs frais de subsistance; (f) disposent d'un rapport versement-revenu maximal vérifié relativement au prix du véhicule (y compris les suppléments) de 15 %; (g) disposent d'un ratio d'endettement maximal de 50 % (calcul de la dette incluant la location); (h) disposent d'un permis de conduire dûment vérifié; et (i) détiennent une assurance automobile en règle avant la livraison du véhicule. Chaque «acheteur d'un premier véhicule» peut recevoir une prime (la «prime») équivalant au versement initial (jusqu'à concurrence de 500 \$) applicable au financement à l'achat, à la location ou à la commande à l'usine (pendant la «période du programme») d'un véhicule Ford 2016 / 2017 neuf parmi les modèles suivants : Fiesta, Focus, Escape et Fusion (chacun étant un «véhicule admissible»). Une (1) seule prime est applicable par acheteur d'un premier véhicule. Le véhicule admissible doit être acheté ou loué et enregistré au nom de l'acheteur d'un premier véhicule. Les taxes s'appliquent avant la déduction de la prime. ^ Cette offre est en vigueur uniquement du 3 janvier 2016 au 2 janvier 2018 (la «période de l'offre») et s'adresse aux résidents canadiens qui ont obtenu un diplôme, ou qui en obtiendront dans les quatre prochains mois. Des conditions s'appliquent; consultez ford.ca pour tous les détails relatifs à cette offre. Les nouveaux diplômés admissibles recevront 500 \$ (la «prime»), applicables à l'achat, à la location ou lors de la commande à l'usine (durant la période du programme) d'un Ford Escape 2017 neuf. Offre applicable selon la disponibilité des véhicules. Une (1) seule prime est applicable par nouveau diplômé admissible. Le véhicule admissible doit être acheté ou loué et enregistré au nom du nouveau diplômé admissible. Les taxes s'appliquent avant la déduction de la prime. Cette offre ne peut être combinée à aucun autre programme qui propose une offre ciblée, y compris le rabais de Ford réservé aux premiers acheteurs. Consultez votre détaillant pour tous les détails. ©2017 Ford du Canada Limitée. Tous droits réservés.

DES VIDÉOS POUR LE 1^{er} ANNIVERSAIRE

Du succès pour Alloprof en sciences

PAULINE MOURRAT

Stagiaire
pmourrat@lequotidien.com

Le Centre Alloprof en sciences – Rio Tinto – Saguenay a fêté son premier anniversaire, lundi, à l'école secondaire Charles-Gravel de Chicoutimi, et l'organisation en a profité pour dévoiler une nouvelle approche pédagogique via sa chaîne YouTube.

« Cette première année est un franc succès, les jeunes ont envie de

réussir et on leur doit un service à la hauteur de leurs attentes », a expliqué la directrice générale d'Alloprof, Sandrine Faust. En un an, l'équipe de la région a contribué à plus de 3,7 millions d'accompagnements d'élèves dans les matières scientifiques.

Alloprof a décidé de s'adapter aux volontés et aux goûts de ses élèves en lançant du nouveau contenu sur la chaîne YouTube de l'organisation. Sous la houlette du coordonnateur en développement des vidéos, Jérémie Anka-Thibaudeau, 25 vidéos

à caractère scientifique ont été publiées dimanche soir, à l'attention des élèves. « On veut donner à l'élève le contrôle de son apprentissage, il peut écouter la vidéo plusieurs fois, la mettre sur pause, c'est lui qui décide de son rythme et c'est l'un des gros avantages de ce système », explique M. Anka-Thibaudeau. L'école secondaire Charles-Gravel a mis des locaux à la disposition d'Alloprof pour produire les vidéos, réalisées par les enseignants. « Pour trouver les sujets qu'on traite, on se base sur les difficultés que nous rapportent les professeurs. Il y a quand même plus de 5000 notions à assimiler », fait remarquer le directeur des relations extérieures et de

la stratégie chez Alloprof, Marc-Antoine Tanguay. L'organisation espère pouvoir atteindre un objectif de 500 nouvelles vidéos d'ici 2020, en commençant par les sciences et les mathématiques.

Alloprof Saguenay est le seul centre de l'organisation spécialisé en science, technologie et mathématiques. Une équipe de 15 enseignants est présente pour répondre aux questions des élèves et 99 % d'entre eux se disent satisfaits des services offerts.

PARTENARIAT

Pendant cette première année, le centre Alloprof de Saguenay a mené un projet pilote en

partenariat avec la communauté autochtone de Mashteuiatsh et son programme Passeport pour ma réussite. Ce sont près de 900 personnes qui ont collaboré à ce partenariat depuis un an. « Alloprof est devenu un incontournable pour notre communauté. On accueille plus de 100 élèves par semaine, tant des jeunes que des adultes, on doit même ouvrir un deuxième local, on est victime de notre succès ! », s'est réjouie la directrice générale de Passeport pour ma réussite, Bernadette Girard.

La députée de Chicoutimi, Mireille Jean, s'est dite très satisfaite de tout ce qui est fait au niveau de l'aide pédagogique depuis un an.

« Les sciences, la recherche et le développement sont au cœur de nos activités de production d'aluminium. Nous sommes donc très fiers de contribuer au succès de nos jeunes, qui sont notre relève de demain », a mentionné Frédéric Laroche, directeur du Centre de recherche et de développement Arvida chez Rio Tinto.



Conception et fabrication d'orthèses selon vos besoins



Orthèses prothèses



POUR LE BIEN-ÊTRE DE VOS JAMBES: NOS BAS DE COMPRESSION

Ouvert le samedi à Chicoutimi de 9 h à midi
Stationnement GRATUIT

AJUSTEURS CERTIFIÉS

Chicoutimi: 418 543-1234 Jonquière: 418 548-0851

www.solutioncm.com



L'équipe d'Alloprof Saguenay veut aider ses étudiants avec près de 500 nouvelles vidéos pédagogiques d'ici 2020.

PHOTO LE QUOTIDIEN, YOHANN GASSE

VRAI DE VRAI!



DE L'AIDE FINANCIÈRE POUR MES RÉNOVATIONS

DES SUBVENTIONS POUR RÉNOVER

Des conseils pour vous guider
Des économies à l'année

Vous souhaitez rénover votre résidence? Profitez des conseils et de l'aide financière offerts par Négawatts Production. Vous pourrez ainsi diminuer votre consommation d'énergie et améliorer le confort de votre habitation.

Partout au Saguenay—Lac-Saint-Jean

NÉGAWATTS
Production 2^{ANS} D'EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE

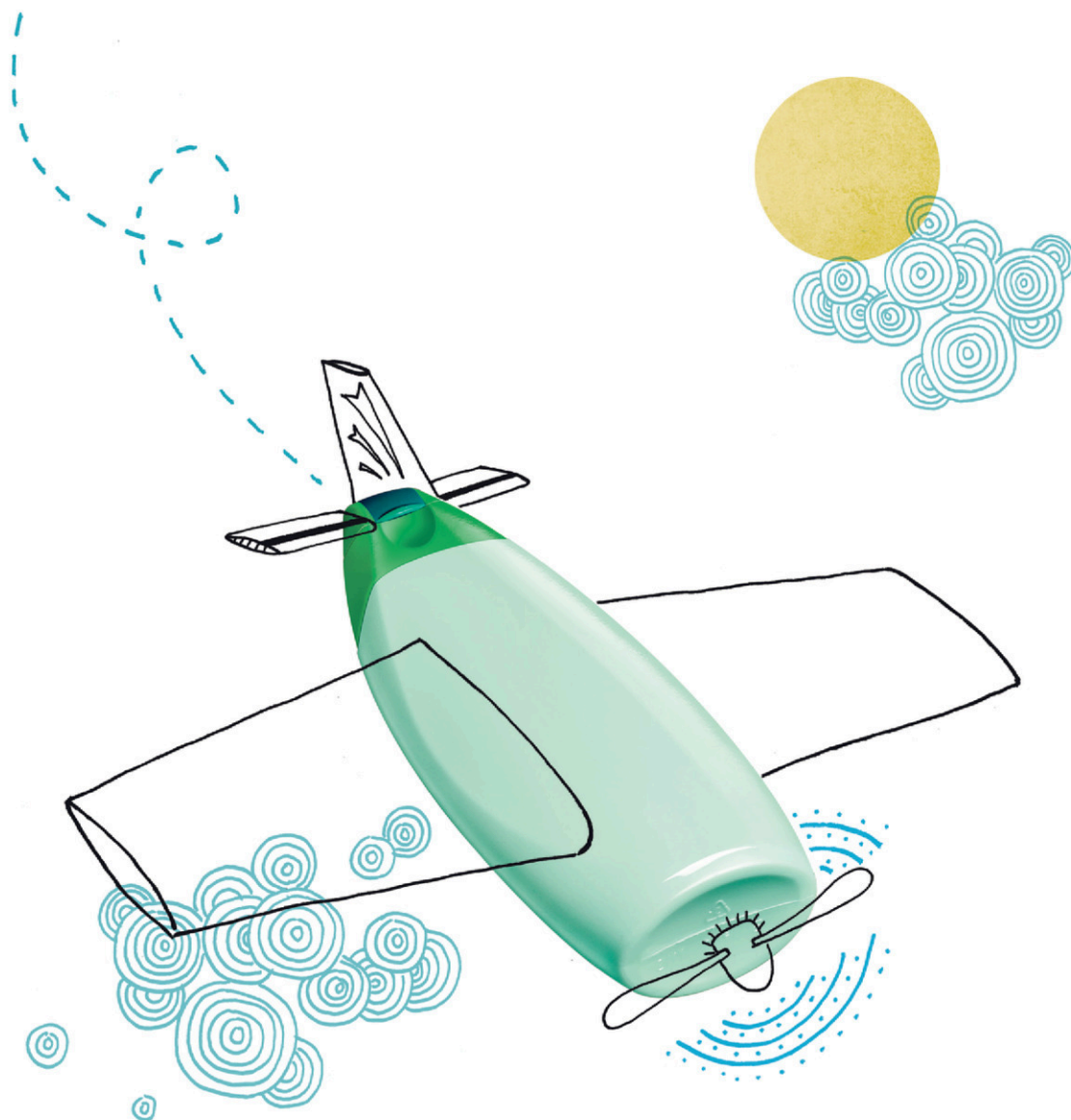
418 668-2626

1 888 774-6301

www.infowatts.ca

Négawatts Production est une entreprise d'économie sociale à but non lucratif œuvrant en efficacité énergétique depuis 1996. Une approche indépendante, impartiale et durable.





DANS LA SALLE DE BAIN **PROCHAINE DESTINATION: LE BAC.**

RÉCUPÉREZ VOS BOUTEILLES DE SHAMPOING,
VOS CONTENANTS DE DÉTERGENT ET VOS
POTS DE CRÈME.



RECYC-QUEBEC.GOUV.QC.CA

RECYC-QUÉBEC
Québec 



Le placement publicitaire de la présente campagne s'inscrit dans le cadre de la Loi sur la qualité de l'environnement (chapitre Q-2) et de la réglementation relative. Les journaux assujettis sont tenus de contribuer en espaces publicitaires à leur juste part.

MIGRATION: LES EMPRUNTS IDENTIFIÉS, À LA GALERIE L'OEUVRE DE L'AUTRE

Un sujet, dix étudiants

ANNE-MARIE GRAVEL
amgravel@lequotidien.com

Un sujet, dix étudiants au baccalauréat interdisciplinaire en arts de l'UQAC, autant de façons d'exploiter le thème. Les 25 et 26 avril, la galerie L'Œuvre de l'Autre présente l'exposition *Migration: Les emprunts identifiés*, fruit du labeur

du cours de création interdisciplinaire de la dernière session.

«Le cours a ceci de particulier qu'il est constitué d'un projet à développer tout au long de la session autour de l'interdisciplinarité et d'un sujet imposé», explique Justine Valtier, assistante de Marcel Marois, professeur du module des arts et directeur de la galerie L'Œuvre de l'Autre.

«Ça donne des projets très éclectiques», assure celle qui souligne que l'exposition est constituée d'œuvres cinématographiques, d'art visuel, de théâtre et d'installations.

Cette année, le thème de la migration a été imposé aux étudiants qui devaient également travailler avec des collaborateurs.

François Harvey, étudiant en cinéma, a opté pour un film poétique de 17 minutes intitulé *Les aboiments hallucinés*. «C'est un film qui est bâti comme une chanson, un poème», décrit celui qui est issu du monde de la musique. «C'est un nouveau médium. J'explore la frontière entre le drame et le cinéma expérimental.»

Élie Michot, également étudiant en cinéma, a choisi d'explorer la macrophotographie. Il propose *Peau*, une série de 45 clichés qui dessinent un parallèle entre la peau et les paysages.

UN VOYAGE

Ninon Jamet, qui a une pratique en théâtre et en arts visuels, propose quant à elle une installation immersive intitulée *Contre vents et marées*. «Le spectateur active l'installation. J'invite le visiteur à vivre un voyage», explique celle qui a recueilli les témoignages de plusieurs personnes en plus d'utiliser des archives sonores pour concrétiser son projet.



Élie Michot, Camille-Laurence Larouche, François Harvey et Ninon Jamet, étudiants au baccalauréat interdisciplinaire en arts, présenteront le fruit du travail réalisé dans le cadre du cours de création interdisciplinaire les 25 et 26 avril à la galerie L'Œuvre de l'Autre de l'UQAC. — PHOTO LE QUOTIDIEN, MICHEL TREMBLAY

Camille-Laurence Larouche a bâti son projet à partir de la contrainte de collaboration. Elle s'est entourée de toute une équipe pour créer un vidéoclip intitulé *Trapped Not Trapped*. Le clip sera projeté sur une œuvre visuelle, soit un écran tissé. «Je suis partie d'un texte écrit par deux étudiants en création littéraire, Joëlle Côté et Alem Bergeron. La musique est de Gabriel Lecouffe et Marilou

Guay-Deschênes. Avec leur matériel, j'ai élaboré le clip», énonce celle qui a aussi pu compter sur Marc-André Bernier à la caméra et Cloé Lapointe aux accessoires.

Ces œuvres et plusieurs autres sont réunies à la galerie.

Le vernissage de l'exposition aura lieu le 25 avril, à 17 h, à la galerie L'Œuvre de l'Autre. L'exposition se poursuivra le 26 de 9 h 30 à 16 h 30.

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

Des organismes dénoncent le sous-financement

Presse canadienne

Des organismes culturels déplorent que le gouvernement québécois n'investisse que dans le «béton» en culture et délaisse les artistes en «sous-finançant» le Conseil des arts et des lettres du Québec (CALQ), une organisation qui soutient la création artistique.

Le Mouvement pour les arts et les lettres (MAL) et le Conseil québécois du théâtre (CQT), entre autres, ont organisé une manifestation, lundi à Montréal, en même temps que l'étude des crédits du ministère de la Culture à Québec pour demander un réinvestissement immédiat de 40 millions \$ dans le CALQ.

Le budget actuel de l'organisation est de 109 M \$ par année, ce qui est nettement insuffisant pour aider les créateurs, selon eux.

Les organismes soulignent qu'il s'agit d'une «année charnière» pour le CALQ, qui s'est engagé à soutenir plus d'organismes culturels - mais sans qu'il ne dispose de plus de fonds. C'est aussi cette année que le CALQ déterminera le montant de ses aides financières pour les quatre prochaines années.

Le bureau du ministre de la Culture, Luc Fortin, a indiqué par courriel qu'il «prenait acte» de la manifestation.

L'attaché de presse de M. Fortin, Karl Filion, a toutefois tenu à rappeler que le gouvernement avait investi de nombreuses sommes pour soutenir la culture, dont les 8,4 M \$ consentis à l'automne au Théâtre du Nouveau Monde (TNM) à Montréal ou le 1,1 million \$ versé au Théâtre Périscope à Québec.

Fabienne Cabado, la porte-parole

du Mouvement pour les arts et les lettres et directrice générale du Regroupement québécois de la danse, reproche toutefois au gouvernement de constamment investir dans les infrastructures au lieu d'aider les artistes à produire le contenu présenté dans ces établissements.

«On investit beaucoup dans l'immobilier et dans les choses spectaculaires, les choses qui se voient, alors que les besoins en termes de recherche de création, de diffusion (...) pour les artistes ne sont pas couverts», a-t-elle expliqué.

M^{me} Cabado critique en premier lieu le ministre des Finances, Carlos Leita, et le premier ministre, Philippe Couillard qui, selon elle, ne comprennent pas l'urgence de la situation. «La culture et la création ne font pas partie des priorités de ces élus», a-t-elle tranché.

leQuotidien leProgrès JESSÉ ITEM Les Films Séville

VOUS OFFRENT LA CHANCE D'ASSISTER À LA GRANDE PREMIÈRE EN PRÉSENCE DES ARTISTES ET ARTISANS DU FILM

COLM FEORE PATRICK HUARD

BON COP BAD COP 2

UN SCÉNARIO DE PATRICK HUARD UNE RÉALISATION DE ALAIN DESROCHERS

#BCBC2 BCBC2.CA

LE JEUDI 4 MAI À 19H AU CINÉMA ODYSÉE

Pour participer, visitez le concoursLesFilmsSeville.com

INDICE : ACTION

Le concours se termine le 27 avril 2017 à 23h59. Le tirage aura lieu le 28 avril et l'annonce des gagnants paraîtra dans l'édition du 2 mai. Les 25 gagnants recevront leur laissez-passer quadruple par courriel. Valeur totale des prix : 1 000 \$. Règlements du concours disponibles sur concoursLesFilmsSeville.com.

AU CINÉMA DÈS LE 12 MAI
DÈS LE JEUDI 11 MAI DANS CERTAINS CINÉMAS

f t i YouTube LesFilmsSeville

↙

OR
1276,05
- 8,71
\$US/ONCE

↙

PÉTROLE
51,53
- 0,38
BARIL US\$

↙

ALUMINIUM
0,88
- 0,03%
\$/US/LIVRE

↙

EURO
0,6814
- 0,0112
€/EURO

↙

LE DOLLAR
74,06
0,00
¢US

PRINCIPAUX INDICES				
Nom	Fermature	Variation	Volume	
S&P/TSX 60	928.30\$	8.04\$	96 249 497	
S&P/TSX 300	15 712.46\$	97.98\$	202 147 659	
S&P/TSX VENTURE	818.06\$	-6.86\$	73 386 204	
DOW JONES	20 763.89\$	216.13\$	338 350 410	
NASDAQ/USA	5983.82\$	73.30\$	0	
NASDAQ/Canada	345.68\$	0.00\$	0	

TORONTO				
Les titres les plus actifs			Les plus fortes hausses	
Nom	Symbole	Fermature	Variation	Volume
TORONTO DOMINION	TD	66.68\$	1.05\$	9 610 325
SEMAFO	SMF	3.32\$	-0.62\$	9 114 427
iShares S & P TSX 60	XIU	23.38\$	0.21\$	8 392 412
ROYAL BANK of	RY	96.07\$	1.52\$	6 971 095
YAMANA RES INC	YRI	3.99\$	-0.06\$	5 246 001
B2 GOLD CORP	BTO	3.56\$	-0.12\$	5 239 747
CRH MEDICAL CORP	CRH	9.13\$	-0.77\$	4 697 926
TREVALI MINING	TV	1.21\$	0.00\$	4 697 890
KINROSS GOLD CORP	K	5.07\$	-0.15\$	4 673 630
MANULIFE FINANCIAL	MFC	23.84\$	0.70\$	4 381 027
Nom	Symbole	Fermature	Variation	Volume
FAIRFAX FINANCIAL	FFH	619.00\$	5.25\$	52 607
HORIZONS BETAPRO	HVI	25.65\$	2.47\$	321 228
MOLSON COORS	TPX.B	129.76\$	1.71\$	23 414
AGRIUM INC	AGU	123.86\$	1.66\$	369 039
KINAXIS INC	KXS	79.24\$	1.56\$	63 359
ROYAL BANK of	RY	96.07\$	1.52\$	6 971 095

NEW YORK				
Les titres les plus actifs			Les plus fortes hausses	
Nom	Symbole	Fermature	Variation	Volume
BANK of AMERICA	BAC	23.63\$	0.92\$	138 329 165
SPDR S & P 500	SPY	237.17\$	2.58\$	118 642 564
FINANCIAL SELECT	XLF	23.68\$	0.52\$	98 261 665
IPATH S & P 500 VIX	VXX	15.37\$	-1.83\$	72 763 394
VAINECK VECTORS	GDX	23.20\$	-0.41\$	67 383 758
iShares MSCI	EEM	39.85\$	0.56\$	63 542 338
GENERAL ELECTRIC	GE	29.55\$	0.00\$	48 069 278
CHESAPEAKE ENERGY	CHK	5.38\$	-0.14\$	43 404 768
FORD MOTOR	F	11.43\$	0.09\$	37 983 438
DIREXION DAILY JR	JNUG	5.25\$	-0.36\$	36 459 274
Nom	Symbole	Fermature	Variation	Volume
BERKSHIRE HATHAWAY	BRKA	248 850.00\$	3300.00\$	179
CR BARD	BCR	302.41\$	49.34\$	11 540 452
AUTOZONE	AZO	722.45\$	14.66\$	367 094
PROSHARES SHORT	SVXY	141.67\$	13.79\$	4 438 693
CABLE ONE INC	CABO	676.01\$	11.51\$	74 099
UBS AG FL ENHANCED	FIEE	144.03\$	9.63\$	1160

NASDAQ				
Les titres les plus actifs			Les plus fortes hausses	
Nom	Symbole	Fermature	Variation	Volume
SIRIUS XM HOLDINGS	SIRI	5.13\$	0.06\$	58 065 009
CYTRX	CYTR	0.83\$	0.22\$	51 379 479
MICRON TECH	MU	26.57\$	-0.75\$	43 975 864
ADVANCED MICRO	AMD	13.13\$	0.13\$	36 080 118
MICROSOFT	MSFT	67.53\$	1.13\$	29 720 571
FRONTIER	FTR	1.90\$	-0.04\$	29 088 437
INTEL	INTC	36.75\$	0.43\$	26 011 731
POWERSHARES QQQ	QQQ	134.16\$	1.60\$	22 384 046
COMCAST	CMCSA	38.01\$	-0.15\$	20 029 888
OCEAN POWER	OPTT	2.74\$	0.91\$	17 167 609
Nom	Symbole	Fermature	Variation	Volume
THE PRICELINE	PCLN	1798.62\$	46.61\$	852 076
ALPHABET INC CL A	GOOGL	878.93\$	19.98\$	1 690 789
ALPHABET INC CL C	GOOG	862.76\$	19.57\$	1 370 947
FIRST CITIZENS	FCNCA	346.42\$	10.10\$	22 382
LIBERTY VENTURES	LUNTB	54.47\$	9.61\$	186
AMAZON.COM	AMZN	907.41\$	8.88\$	3 117 194

TITRES VEDETTES À TORONTO				
Nom	Symbole	Haut	Bas	Fermature
Encana Corp.	ECA	14.89\$	14.45\$	14.61\$
AbitibiBowater Inc.	ABH	0.00\$	0.00\$	11.99\$
Barrick Gold Corp	ABX	26.01\$	25.34\$	25.71\$
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	61.85\$	61.17\$	61.20\$
Bombardier CL A	BBD.A	2.36\$	2.30\$	2.31\$
Bombardier Inc.	BBD.B	2.27\$	2.24\$	2.24\$
BCE Inc.	BCE	61.57\$	61.21\$	61.42\$
Bank of Montreal	BMO	100.19\$	99.54\$	100.04\$
Bank of Nova Scotia	BNS	78.47\$	77.50\$	77.97\$
CAE Inc	CAE	20.88\$	20.60\$	20.79\$
Cascades Inc.	CAS	15.63\$	15.41\$	15.55\$
Cogeco Cable Inc.	CCA	77.35\$	76.60\$	76.92\$
Canfor	CFP	18.55\$	18.17\$	18.18\$
CIBC	CM	113.47\$	113.04\$	113.06\$
Canadian Natural Res.	CNQ	44.60\$	44.17\$	44.27\$
CN Railway Company	CNR	102.69\$	101.74\$	102.21\$
Canadian Oil Sands	COS	0.00\$	0.00\$	9.93\$
Canadian Pacific Railway	CP	209.79\$	207.05\$	208.21\$
Canadian Tire	CTC	208.50\$	204.95\$	204.95\$
Canadian Western Bank	CWB	28.47\$	28.27\$	28.39\$
Domtar	UFS	52.04\$	51.15\$	51.91\$
Emera	EMA	47.83\$	47.46\$	47.73\$
Enerplus	ERF	10.25\$	10.05\$	10.06\$
CGI Group Inc.	GIB.A	63.96\$	63.15\$	63.62\$
Transcontinental Inc.	TCL.A	23.75\$	23.49\$	23.49\$
Great-West Lifeco	GWO	36.79\$	36.58\$	36.65\$
Industrial Alliance	IAG	58.39\$	57.42\$	57.95\$
Societe financiere IGM	IGM	41.11\$	40.05\$	41.03\$
Imperial Oil	IMO	40.90\$	40.53\$	40.58\$
Quebecor Inc	QBR.B	41.00\$	40.36\$	40.68\$
Loblaws Cos.	L	74.20\$	73.38\$	73.68\$
Laurentian Bank	LB	60.31\$	59.21\$	59.31\$
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	32.36\$	31.80\$	31.90\$
Magna International	MG	56.18\$	55.49\$	55.76\$
Metro Inc.	MRU	42.84\$	42.02\$	42.28\$
National Bank	NA	55.18\$	54.83\$	55.00\$
Pro-AMS Trust	GSB.UN	7.96\$	7.96\$	7.96\$
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	0.00\$	0.00\$	0.50\$
Precision Drilling Corp.	PD	5.92\$	5.57\$	5.64\$
Jean Coutu Group	PJC.A	22.22\$	21.89\$	21.90\$
Potash Corp	POT	22.27\$	21.86\$	22.17\$
Power Corp.	POW	31.69\$	31.30\$	31.55\$
Power Financial	PWF	34.86\$	34.66\$	34.71\$
Quebecor Inc.	QBR.B	41.00\$	40.36\$	40.68\$
Rogers Comm. Inc.	RCI.B	62.70\$	62.03\$	62.53\$
Royal Bank	RY	96.46\$	95.35\$	96.07\$
Saputo Inc.	SAP	45.56\$	44.95\$	45.18\$
Sears Canada	SCC	1.76\$	1.55\$	1.65\$
Shaw Communications	SJR.B	28.55\$	28.35\$	28.44\$
Sun Life financial	SLF	49.23\$	48.40\$	48.89\$
SNC-Lavalin	SNC	54.87\$	53.97\$	54.17\$
Superior Propane Corp	SPB	13.25\$	13.07\$	13.18\$
Suncor Energy Inc.	SU	41.59\$	40.89\$	41.41\$
Telus Corporation	T	44.62\$	44.41\$	44.58\$
Transalta Corporation	TA	7.06\$	6.92\$	7.01\$
Tembec	TMB	3.00\$	2.95\$	2.99\$
TD Bank	TD	66.80\$	66.30\$	66.68\$
Teck Cominco Corp.	TCK.B	0.00\$	0.00\$	33.66\$
Transcanada Pipe	TRP	63.93\$	63.29\$	63.54\$
Torstar Corp.	TS.B	1.80\$	1.79\$	1.79\$
Weston George Ltd	WN	119.57\$	117.91\$	118.49\$

SAINT-FÉLICIEN

Un surplus de 300 000\$

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

Saint-Félicien a dégagé un surplus de 322 939\$ pour l'année 2016. Lundi soir, le conseil municipal a dévoilé les principaux chiffres de son rapport financier.

Même si les dépenses ont augmenté de 4 % par rapport au montant budgété, l'administration a réussi à dégager cet excédent qui fait gonfler le surplus accumulé à 2,8 M\$. Les fortes accumulations de neige ont fait augmenter de plus de 300 000 \$ les dépenses planifiées. Aussi, la tenue d'une élection à un poste de conseiller, l'aide financière au Zoo sauvage, des réclamations d'assurances et une hausse des cotisations au fonds de pension des employés ont fait grimper de 327 000 \$ les dépenses administratives.

En contrepartie, les revenus ont été plus élevés que prévu. Sur un budget de 17,7 M\$, les taxes ont été plus importantes de 180 223 \$ soit 1,3 %. Les droits de mutation ont été plus élevés de 66 % que ce qui avait été budgété. Quelques commerces ont changé de mains, dont le centre d'achat.

La dette à long terme de la municipalité a gonflé de 2,5 M \$ pour atteindre 12,9 M \$. Les élus ont

justifié cette augmentation par la réalisation de plusieurs travaux d'infrastructures, dont ceux pour le parc agrothermique.

Pour ce qui est de la dette à long terme liée aux emprunts effectué par la MRC pour les projets de minicentrales, elle atteint 11,2 M\$.

POINTE DE SAINT-MÉTHODE

Saint-Félicien a accordé un contrat de 6 M \$ à Construction J.R. Savard pour réaliser le prolongement du réseau d'eau potable dans le secteur de la pointe de Saint-Méthode.

Une rencontre aura lieu cette semaine avec l'entrepreneur pour déterminer le début des travaux et leur durée. La Ville va communiquer avec les citoyens concernés pour leur expliquer comment va se coordonner le branchement à leur propriété.

ROUTE SAINT-EUSÈBE

Les autorités vont réévaluer cette semaine si elle va lever l'interdiction du transport lourd sur la route Saint-Eusèbe. Un léger glissement de terrain a provoqué cette décision.

Le conseil municipal assure qu'il n'y a pas de danger pour les usagers de la route, mais on ne veut pas que les lourds fardiens n'endommagent plus le secteur à cause en cette période de dégel.

DOLBEAU-MISTASSINI

542 000 \$ pour la marina

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

Des travaux de rénovation de 542 000 \$ seront effectués à la marina de Dolbeau-Mistassini.

Le Club nautique de Dolbeau-Mistassini, créé il y a quelques années pour redonner un accès à l'eau sur la rivière Mistassini aux plaisanciers et pêcheurs, souhaitait améliorer davantage la marina.

Des travaux de stabilisation des berges et de rénovation des rampes de mise à l'eau seront réalisés. De plus, les quais seront aménagés de manière différente afin d'accueillir plus d'embarcations.

Un système d'éclairage sera installé et le secteur de la marina sera

asphalté. Ces travaux sont rendus possibles grâce à une subvention de 232 270 \$ accordé par Développement économique Canada.

«Le gouvernement du Canada, par l'entremise du Programme d'infrastructure communautaire Canada 150, appuie les projets d'organismes qui, comme celui du Club nautique de Dolbeau-Mistassini, mobilisent et unissent nos communautés, mais aussi, de façon générale, stimulent l'activité économique au pays. Or, les infrastructures communautaires et récréatives, comme la marina de cette municipalité, contribuent à augmenter la qualité de vie des collectivités. Je me réjouis de ce legs dans le cadre du 150^e anniversaire du Canada», a indiqué le ministre Navdeep Bains.

MOT MYSTÈRE

[illegible]

- 1** Objet qui témoigne d'une victoire – Vaste jardin d'agrément.
- 2** C'est une source d'énergie – Expliquer ce qui était complexe.
- 3** Participe passé du verbe rire – Peau d'animaux dont on fait des bottes, des sacs etc. – Pièce de viande cuite au four.
- 4** Est en tête de course – On l'obtient en ajoutant du blanc au rouge.
- 5** Mouvement de la surface de l'eau – Tentative.

- 6** Adjectif indéfini qui exprime la totalité – Il est jaune brillant – On le cultive pour son goût piquant.
- 7** La saison des récoltes – Agonisante.
- 8** Qui a ce qu'il a demandé – Les deux parties charnues du derrière

- 1 Insectes qui rongent le bois.
- 2 Ligne de séparation des cheveux – Enlève un objet.
- 3 C'est une conjonction qui indique un choix – Faire un noeud.
- 4 Vingt fois cinq.

- 5** Se dit quand on a un blanc de mémoire – Qui est l'exacte moitié d'une unité.
- 6** Désigner à une fonction.
- 7** Monnaie française – Interjection qui exprime le soulagement.
- 8** Se dit d'un vêtement trop ajusté.
- 9** Plus nuisibles – Carte qui bat le roi.
- 10** Adolescent – Préposition qui marque l'absence.
- 11** On la prend quand on se retire de la vie active.
- 12** Hurllement – Elles sont nombreuses dans le Pacifique.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	E	S	P	A	D	O	N		E	C	H	O
2	C	L	O	U	E	R		E	C	R	I	T
3	H	A	U	T		A	P	P	R	I	S	E
4	A	M		E	B	L	O	U	I	T		
5	F		B	L	E		L	I	N	G	O	T
6	A	D	O		N	U	E	S		A	I	R
7	U	R	B	A	I	N		E	L	I	R	E
8	D	U	O		R	E	V	E	L	U	S	E

NAIF
NEWMAN
NOLDE

D	A	K	H	C	S	O	K	O	K	N	E	R	T	E
T	O	B	E	Y	C	R	E	L	E	D	O	M	N	A
E	G	U	U	Z	E	N	E	E	L	K	I	A	O	R
F	O	G	O	H	N	I	T	H	A	L	S	D	L	U
F	L	R	C	A	N	S	A	I	K	E	X	E	D	T
A	O	A	Z	D	N	S	O	E	M	M	I	R	E	I
R	P	N	E	R	Y	U	B	R	E	B	I	N	L	A
A	E	N	E	R	E	O	A	N	L	C	F	E	J	R
K	I	G	D	W	T	P	G	I	H	I	O	A	I	T
S	T	U	E	O	M	S	I	T	A	M	S	S	T	S
A	O	N	A	L	T	A	E	N	Z	A	E	T	S	B
K	K	O	O	U	Z	R	N	N	E	U	R	E	P	A
O	U	T	R	I	L	L	O	U	R	M	G	G	O	R
V	T	Y	E	N	M	O	R	A	E	A	N	U	R	P
O	O	N	E	I	T	I	T	L	I	L	I	P	P	I

25-04-2017

UTRILLO

1. Souvenir imprécis.
2. Barre – Action de couper.
3. Cœur des troncs d'arbre
– Couleur brun-jaune.
4. Point de départ d'une chrono-
logie particulière – Tireur.
5. Déception.
6. Chant liturgique – Appuyée.
7. Produire un bruit strident.
8. Obtenue – Ils font rire.
9. Guitare originaire du
Portugal – Écouté.
10. Couper les poils – Hôtel de
luxe.
11. Austère – Arrivé à terme.
12. Mets sur une balance
– Battre.

1. Qui rachète.
2. Dessins finis – Édité du tsar.
3. Relatives aux terrains humides et bourbeux.
4. Armée irlandaise – Patrie d'Abraham – Gonfle.
5. Animaux vertébrés caractérisés par la présence de mamelles.
6. Suffixe – Se dit d'un code.

7. Assemblée – Donner du volume aux cheveux.
8. Vingt fois dix – Instrument médiéval.
9. Tête de rocher – Cercles pigmentés.
10. Cabanes de bergers – Versants à l'ombre.
11. Statue grecque – Entame le bord de.
12. Horripilé – Avant un nom propre d'homme.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2					■							
3								■				
4				■		■						
5									■		■	
6							■					
7		■								■		■
8				■								
9								■				
10						■						
11	■							■				
12						■						

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	V	E	X	I	L	L	O	L	O	G	I	E
2	A	D	E	R	E		E	C	O	T	S	
3	T	I	N	A	M	O	U		R	O	S	
4	I	S	O		Y		S	P	E	R	M	E
5	C	O	N	S	O	L	E	R		B		U
6	I	N		I	P	E		O	R	I	E	L
7	N		F	O	E	T	A	L	E		V	E
8	A	L	U	N		T	R	O	U	P	E	
9	T	A	M	I	S	E	R		S	O	N	T
10	I	R	I	S	E		H	E	S	I	T	E
11	O	M	E	T	T	R	E		I	L	E	T
12	N	E	R	F	E		S	A	T	U	R	

Nº 4848

		9	3				2	
						4		1
	7				9			
	3	7	9					
5				6	7			
	8							5
				1	6			
1				3			8	
		5			4	1		2

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

1	9	8	6	4	7	5	3	2
4	2	7	5	3	9	1	6	8
5	3	6	1	8	2	9	7	4
9	1	2	7	5	3	4	8	6
3	8	4	9	2	6	7	1	5
7	6	5	4	1	8	2	9	3
2	7	9	8	6	5	3	4	1
6	4	3	2	9	1	8	5	7
8	5	1	3	7	4	6	2	9

4124

4123

Niveau de difficulté : très difficile

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse • Informations www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

[illegible]

Placez les lettres de chaque colonne dans la case appropriée de manière à former une phrase complète. Les mots sont séparés par une case noire.

Citation de Pierre Berthon :
L'art commence quand cela
devient trop beau pour être
vrai.

Peanut



Ben



Boris



HOROSCOPE 25 avril 2017

Bélier (21 mars au 19 avril): À chacun ses responsabilités. Faites votre part, et si les autres négligent de faire la leur, la charge de travail supplémentaire ne devrait pas vous incomber. Vous ne devez pas vous mettre à courir après les autres, surtout si c'est pour leur rendre service. N'oubliez pas que la Lune, Uranus et Mercure forment aujourd'hui un trio dans votre Signe. Prévoyez donc une journée particulière!

Taureau (20 avril au 20 mai): L'ignorance, c'est comme la science, ça n'a pas de bornes! Et en cette veille de Nouvelle Lune dans votre Signe, vous pourriez en arriver à croire que certaines personnes se plaisent à vous le démontrer. La patience prévaudra sur l'énervement, et vous gagnerez à fournir un effort afin de ne pas sortir de vos gonds. Le Soleil en Taureau accentue votre facilité à argumenter, à condition de demeurer calme.

Gémeaux (21 mai au 21 juin): De passage dans votre Signe, Mars en Gémeaux devrait en effet stimuler votre détermination. Pourquoi ne pas commencer par vous débarrasser d'une tâche qui vous incombe? La période d'attente qui sépare l'idée de l'acte est plus pénible que la plus rebutante des obligations. L'esprit libéré de toute contrainte, vous pourriez vous préparer à vivre une fin avril du tonnerre!

Cancer (22 juin au 22 juillet): Peu importe le type d'union ou d'association, il est primordial de vous assurer dès le départ qu'elle répond adéquatement à vos conditions préalables. Vous devrez probablement accepter de faire quelques compromis sur les éléments secondaires. Il ne faudra pas craindre un refus, car si c'est le cas, considérez cela comme un indice d'incompatibilité et non comme un jugement de valeur à votre endroit.

Lion (23 juillet au 22 août): On dit qu'il faut provoquer son destin et non le subir. D'ailleurs, l'influence des astres en Bélier devrait vous munir des outils nécessaires pour faire une percée significative. Avec plusieurs opportunités, vous aurez la possibilité de recevoir des nouvelles encourageantes concernant un projet d'affaires. Toutefois la Nouvelle Lune en Taureau de demain vous réserve probablement quelques surprises...

Vierge (23 août au 22 septembre): Les personnes desquelles nous choisissons de nous entourer exercent une forte influence sur notre destinée. Pourquoi vous acharner à vouloir obtenir l'approbation de gens qui n'ont pas vraiment d'affinités avec vous? En cette veille de Nouvelle Lune en Taureau, il existe pourtant quelqu'un qui voit la vie comme vous, avec qui vous pourriez développer une belle complicité.

Balance (23 septembre au 23 octobre): L'argent pourrait bien se retrouver au sommet de vos priorités actuellement. Et avec l'appui de Jupiter en Balance, il est possible de trouver une solution qui vous procurera la paix d'esprit, du moins momentanément. La réponse que vous recherchez est probablement plus accessible que vous ne l'anticipez, et un coup de pouce inattendu pourrait vous aider à la remarquer.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): La Lune termine aujourd'hui son séjour en Bélier pour devenir demain une Nouvelle Lune en Taureau. Ce n'est pas le temps de supposer, mais plutôt de confirmer ce que vous soupçonnez. Avec ce cycle Soli-Lunaire en face de votre Signe, les conclusions ne devraient pas vous décevoir. Par contre, si vous vous limitez à de simples hypothèses non vérifiées, rien n'avancera.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): La porte la mieux fermée est celle que l'on peut laisser ouverte. Si vous ne voulez pas éveiller de soupçons, il vaudra mieux ne pas entourer l'affaire de mystère. L'attitude la plus naturellement désinvolte passera inaperçue. N'oubliez pas que l'influence des astres en Bélier pourrait faire basculer une situation en votre faveur sans préavis. Et la Lunaïson est pour demain...

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): Une fois qu'on a commencé, on a déjà fait la moitié du travail. Le cycle de la Lune encore en Bélier pourrait vous décourager, mais demain la Lunaïson du Taureau vous favorisera. Alors si le Capricorne que vous êtes baisse les bras, qu'advient-il de toutes les personnes que vous inspirez et que vous stimulez? Vous devriez compter sur votre capacité à vous motiver.

Verseau (20 janvier au 18 février): Sous la Lune encore en Bélier, vous devriez vous sentir à votre aise dans n'importe quelle situation. Ayant le mot juste et un humour qui tombe à point, votre répartie promet d'impressionner vos interlocuteurs. La solution que vous recherchez pourrait non seulement être obtenue aujourd'hui même, mais aussi s'avérer plus facilement applicable que vous ne l'aviez imaginé.

Poissons (19 février au 20 mars): Connaître autrui n'est que science; se connaître soi-même, c'est intelligence. Par voie d'introspection, l'influence de Neptune en Poissons pourrait vous aider à mieux cerner ce que vous désirez. D'ailleurs une relation deviendra d'autant plus agréable si vous éclaircissez quelques points qui demeurent flous. Vous serez capable de donner le ton désiré à un entretien important.

MARDI À LA TÉLÉ							* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.														
25 AVRIL	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30	
CKTV	Kate/M-im-Mim	Mécan-imaux	Tout le monde	Marina Orsini			Ricardo	Squelettes	Téléjournal Midi	Les échangistes		Commissaire Brunetti			Vengeance		Entrée principale				
V	Les Prix Juneau	Infopublicité	LesInfos/ Les infos	LesInfos/ Les infos	Guerre des clans	Souper parfait	Atomes crochus	CSI: NY / L'effet ricochet		L'INVASION MUTANTE (2011) avec Colby Johannson, Kavan Smith.			PRISE EN OTAGE (2014) avec Jodelle Ferland, Devon Sawa, Diane Neal.			Les Simpson		Les Simpson	Guerre des clans		
CJPM	(6h00) Salut Bonjour				2 filles le matin / Guylaine Tremblay		Le Tricheur	Mario Dumont	TVA nouvelles		LIBELLULE (2002) avec Kathy Bates, Jacob Vargas, Kevin Costner.			Nouvelles /Publicité	Les feux de l'amour		(:25) Top modèles		(:55) TVA nouvelles		
TQc	L.People/ L. People	Masha/Michka/Sam	Le Bricoleur	Pat'Patrouille	Dora	Pierre Lapin	Les francs-tireurs		Génial! , Salomé Corbo.		Point doc		Format familial	Conseils famille	Toc toc toc	(:25) Toc toc toc	VicViking/ VicViking	Argonauts	Cités d'or	Salmigondis	

25 AVRIL	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Le Téléjournal 18 h		Des squelettes	Remue-ménage	La grande traversée / Être colons... et marins		Les échangistes / Elise Guilbault, Alexandra Diaz.		Le Téléjournal		Entrée principale		
V	Atomes crochus	Un souper parfait	Taxi payant	Tout s'embellit	Le mentaliste / La Chasse aux espions / Navid Negahban		X-Files: Aux frontières du réel / Les enfants du chaos		CSI: NY / Avant l'heure / Megan Ward, Lindsay Price.		Taxi payant	Trouve-moi ça!	Zone Séduction
CPM	TVA nouvelles	Le Tricheur	Les rénos d'Hugo	À couteaux tirés	Ma maison bien-aimée		Chicago Fire / Le concert du siècle, Brian White.		TVA nouvelles (:35) Denis Lévesque		(:35) Piment fort		(:05) LABYRINTHE
TQc	La Pat'Patrouille	Conseils de famille	Génial! / André Ducharme, Yves Pelletier.		National Geographic / Les années 80: Les tragédies		IL ÉTAIT UNE FOIS JOHN (2009) avec Kristin Scott Thomas, Aaron Taylor-Johnson.		(:45) Les francs-tireurs		(:45) Les Appendices		(:20) La période de questions
TV5	(17h50) QuestChamp	Le Journal de France 2	Enquête d'ailleurs	Web Thérapie	Emballages, le grand déballage		Tous enceintes!		L'urgence climatique		Journal/(:20) J.Afrique	(:40) Profilage / Ovni	
CANAL D	Ouragan 360 / Horreur sur la côte du New Jersey		Les dossiers de la NASA / La Lune résonne		Cauchemar sur l'autoroute / Nuit blanche		Forces spéciales / L'interrogatoire		Le contrat / Desormiers		Docu-D / Paroles d'enfants		Au pays des Mitchifs
RDI	Le National	RDI économie	24/60		Les grands reportages / Facebookistan		Le Téléjournal		RDI économie	Le National	Le National	24/60	
RDS	(16h30) Le 5 à 7	Hockey 360°	Pilote académie	F1 Magazine	Hors-jeu 2.0	Trajectoires / Simon Gagné		L'antichambre (D)		Sports 30	Sports 30	Pilote académie	Le show de moto
VIE	Pro du patio	Quel âge me donnez-vous?	Idées grandeur	Cuisiné avec amour	Vendre ou rénover / En constante évolution		Coulisses urgences / Heurté par un train		Mini-maisons recherchées	Le pro du sur mesure	Flipping à Las Vegas / La maison 'verte'		Médium / Le cercle vicieux
SERIES+	Élémentaire / Les dents de la mort		Hawaii 5-0 / Mea Makamae		L'enquête / Ultime trahison		Élémentaire / Une aiguille dans une botte de foin		Hawaii 5-0 / Ka Makau Kaa Kaua		Loi & ordre: sexuels / Pardonnez nos offenses...		Élémentaire
Z	Prêt sur gage Partie 1 de 2	Remorquage à South Beach	Américars / La folie des Mustangs		Les vampires originels / Plus fort que tous		The Strain / Le maître		Strike Back (v.f.)		Star Trek: Enterprise / Objet contaminant		Beachclub
HISTORIA	La malédiction d'Oak Island / Retour au puits principal		Pawn Stars	Course aux trésors	Pawn Stars	Pawn Stars / Le célibataire	Les récupérateurs	Les récupérateurs	La fièvre des encans	La fièvre des encans	Béliveau / Redonner		Pawn Stars
ÉVASION	SecoursDesAlligators / La légende de Jimmy		Mordu de la pêche / Québec/ Montréal		Mordu de la pêche		Monstres d'eau douce / Le mutant de Tchernobyl		Duo sans limites / Égypte: Une mer antique		Traqueurs de pierres / Tourmaline, Népal		Mordu de la pêche
ARTV	Les belles histoires / La médaille du mérite		Info, sexe et mensonges	PaparaGilles	Les grandes entrevues / Jean-Marc Parent		Bienvenue au paradis / Le bébé paradis		Amour du country / Chantal Archambault, Gildor Roy.		Enquêtes internes		

Petites Annonces

1051, boulevard Talbot, Chicoutimi • Courriel: classees@lequotidien.com

418 549-4444

Ligne sans frais 1 800 866-3658

Heures d'affaires:

Du lundi au vendredi

Sur place: 8 h 30 à 16 h 30

Par téléphone: 8 h à 17 h 30

IMMOBILIER VENTE

6684 Chalets à vendre

CHALET EN BOIS ROND avec garage, rivière du Bras-du-Nord. 418-673-3177.

IMMOBILIER LOCATION

6737 Logements à louer

1 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, repeints, non meublés, semi-meublés ou meublés, possibilité chauffés, éclairés, ascenseur, neufs, finition au choix du locataire. Près Place du Royaume, UQAC, rue Des Grands-Ducs. Courriel: lesconstructionsmt@gmail.com Tél.: 418-815-3383.

2 1/2, non ch./écl., pour personne seule, eau chaude fourni, stat., entrée indépendante, 370\$ par mois 418-549-3515 ou 815-8424

2 X 4 1/2 CHICOUTIMI,
418-540-27-01 ou 418-944-146

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

1 MOIS GRATUIT

Chicoutimi-Nord et Chicoutimi
Disponibles immédiatement
Rénovés
Céramique et bois flottant

Tél.: 418-944-8580

3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2

CHICOUTIMI près centres d'achat, entièrement rénovés, possibilité de chauffé, éclairé. Tél.: 418-612-6354.

3783 Tessier, 4 1/2 style condo, entrée sécurisée, insonorisation supérieure, non ch., non écl., 650\$/mois, 418 550-4804

3799 RUE STE-CÉCILE, 4 1/2 rénové au complet en 2016. Rideau incl., non ch./non écl., non-meublé, 560\$/mois, rez-de-ch. libre 1^{er} juin 418 542-8455 ou 418 550-4286.

3 1/2 - 817 McLaren, très grand, terrasse 16x24, non ch., non écl., 540\$, 418 550-4804

3 1/2 et 4 1/2, Arvida, 2372 Mathias, non ch., non écl., eau chaude fournis, (3 1/2) 440\$, (4 1/2) 540\$, libre ou 1^{er} juil., 418 699-0105.

6737 Logements à louer

3 1/2 et 5 1/2, logements très propres, secteur Rivière Du Moulin, 418-690-7069.

4 1/2. 3 1/2. libres immédiatement, stats., endroit tranquille, galeries. 418-590-5318.

4 1/2, 525\$, non ch./écl., idéal pour étudiant, 418 602-4226

4 1/2 À CHICOUTIMI près centre d'achat, rez-de-ch. Pl. béton, presque neuf Jean-Guy : 418 540-1234 ou Régis : 418 592 7899.

4 1/2, CHICOUTIMI, 1115 Joseph-Dandurand, près des centres commerciaux, 685\$ non ch./écl., libre immédiatement, 418 678-2960

4 1/2 JONQUIÈRE, non ch. non écl., près des Galeries Jonquière, remise, stat ind., 460\$/mois 418 542-3089 ou 418 815-3286.

4 1/2, secteur Cégep de Jonquière, très propre, beaucoup de commodités, libre mai et juin, remise int, un stat, pas d'animaux. Tél.: 418-812-7027, 418-812-1947.

4 1/2 SEMI SOUS-SOL chauffé, éclairé eau chaude, Super écran Vidéo, déneigé, libre 1 mai, 550\$/mois, 418 542-3073

5 1/2, 3720-2 Alsace, Jonquière, 2^e étage, entrée indépendante, remise ext., libre, 2 stat., 665\$, non ch./écl., déneigé, 418 818-4046

5 1/2 À Rivière Du Moulin (rez-de-ch.) et un 4 1/2 jumelé. Jean-Guy Simard : 418 540-1234 ou Régis Morin : 418 592-7899

5 1/2 jumelé, 3 c. à c., 1 juillet, 895\$/mois, non chauffé, non éclairé, 418 693-3674

5 1/2, LA BAIE, eau ch., fournie, tranquille, 510\$, 1 mois gratuit, libre imm., 2 autres logements, eau ch., fournie, 580\$, 1^{er} juin ou 1^{er} juil., 418-697-0033 laisser message.

5 1/2, non ch., non écl., 2^e étage 4251 Legardeur, Jonquière, 600\$, 418 592-7395

6 1/2, 1^{ER} JUIN, 750\$, non ch., non écl., Internet haute-vitesse/câble inclus, 418-543-2185

6 1/2 - VUE sur Le Saguenay, semi-meublé, non ch. ni écl., libre juil., 1150\$, 418-540-9593

7 1/2 sur 2 étages, 299 Rimbaud, stat. et terrain privé, clim., échangeur d'air, remise 24' long, non ch., non écl., 1060\$/mois, 418 550-4804

À ARVIDA, 4 1/2 non ch. non écl., 1^{er} juillet, 500\$. Quartier Ste-Thérèse 418 820-1114.

À JONQUIÈRE, centre-ville, 4 1/2 entièrement rénové, non ch. non écl., 550\$ 418 820-1114

6737 Logements à louer

**ALEXIS (Place)
JONQUIÈRE**
Rues Nadeau et Truchon
promotion
3 1/2 à partir de 500\$/mois
5 1/2, à partir de 700\$/mois
rénovés, chauffés, éclairés,
porte patio
Près de Canadian Tire,
CFP et du CÉGEP.

Tél.: 1-581-500-0303
(sans frais) ou
418-812-4470

ALMA, 3 1/2, 435\$, très propre, non ch. ni écl., pas d'animaux, non-fum., Internet et câble, entrée déneigée, 1^{er} juil., 418-668-2536

**A LOUER, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, bons prix.
418-543-2362**

ARVIDA, 3 1/2, ch., écl., grand, libre, près des services, 550\$, 418-548-2421

ARVIDA 4 1/2, 2^e étage, aire ouverte, tranquille, non-fum., pas d'animaux, idéal retraité, 715\$/m., chauffé éclairé. Tél.: 418-548-5028.

ARVIDA, 4 1/2, ch., écl., style condo, grand, libre, près des services, 950\$, 418-548-2421

ARVIDA, 4 1/2 spacieux, à l'étage, entrée asphaltée, remise, situé rue Dion, 418-812-8012



ARVIDA

CHAUFFÉS, ÉCLAIRÉS

2 1/2 à 5 1/2, 455\$ à 599\$

Rénovés, 1 mois gratuit,
près du Faubourg Sagamie

PROMOTION

CARTES-CADEAUX OFFERTES

418-548-3773
OU
418-512-3565

BELLE VUE, 5 1/2, non ch., ni écl., semi-meublé ou non, 625\$ 418 820-5673

6737 Logements à louer

CHATEAUGUAY, 3 1/2, 385\$, pas ch., ni écl., 418 718-0029.

CHICOUTIMI (2) 3 1/2, 521 ch. de la Réserve, 289-B, rue Bégin, ch./écl. Tél.: 418 503-1110.

CHICOUTIMI 41/2, grand, ch. Réserve, 2^e étage, 475\$/m., non chauffé, non éclairé, libre 1^{er} juin. Tél.: 418-545-3090, 418-690-9510.

CHICOUTIMI, 4 1/2, 5 1/2, 1 MOIS GRATUIT, 460\$ à 565\$, libre, 1 418 834-6144.

CHICOUTIMI 4 1/2, 5 1/2, Place des Écorceurs, non chauffés, non éclairés, eau chaude fournie, entrée lave-vaisselle, concierge sur place. Tél.: 418-818-0292, 418-549-7923.

CHICOUTIMI 4 1/2, 644 Lapointe, 2^e étage, 450\$ chauffé rénové libre. Tél.: 418-696-2311.

CHICOUTIMI 4 1/2, grand, rez-de-chaussée, 566 Morin, 625\$/mois. Tél.: 418-549-3233.

CHICOUTIMI 4 1/2, près Place du Royaume, rue Joseph-Dandurand, Lorenzo Genest et des Crécères, très propre, un stat., remise, pas d'animaux disponible mois de mai. Tél.: 418-812-7027, 418-812-1947.

CHICOUTIMI-NORD, 2 1/2 meuble, ch./écl., 455\$/mois Info : 418 698-1859.

CHICOUTIMI Nord, 4 1/2, 575\$, non ch., non écl., déneigement, remise, 418 718-0029

CHICOUTIMI-NORD 4 1/2 rénové, 675\$ non ch., non écl., 2 stationnements déneigés, remise, libre 1^{er} juillet, 418-612-0740.

CHICOUTIMI Nord, 5 1/2, 675\$, pas ch., ni éc., déneigement, remise, 418 718-0029

CHICOUTIMI-NORD, grand 5 1/2, rénové, 2 stat, tranquille, 675\$/mois 418 818-3624.

COOPERATIVE D'HABITATION SOUS MON TOIT

4 1/2, très propre, accès directe à la très grande cour arrière, s/bains rénovée, très bien insonorisé, chats stérilisés acceptés, **NON FUMEUR**, 545\$ pas chauffé, pas éclairé, 1^{er} juin ou juillet. 418-695-3459.

JONQUIÈRE, 1 1/2, sécuritaire, idéal personne âgée, ch./écl., meublé, lav/sec., aspirateur, 375\$/mois, 418-542-8843.

JONQUIÈRE-1 mois gratuit, 4 1/2 (375\$), 5 1/2 (435\$), 6 1/2 (475\$), remise, 418-547-6469.

JONQUIÈRE, 1 mois gratuit, 4 1/2 460\$, balcon, libre juin ou 1^{er} juil. 1 418 834-6144

JONQUIÈRE

2306 Truchon, 4 1/2, rez-de-chaussée, rénové, entrée contrôlée, 585\$, chauffé, éclairé. Tél.: 418-542-3715, 418-612-6354.

JONQUIÈRE 3 1/2, St-Georges, grand, 475\$, ch., écl., eau ch. fournie. Tél.: 418-550-5187.

6737 Logements à louer

JONQUIÈRE 3 1/2, 4 1/2, près cégep, repeints, 1 stat., remise int., ch., pas d'animaux, possibilité de mois gratuits sur bail 12 mois pour 4 1/2 seulement. Tél.: 418-812-7027, 418-812-1947.

JONQUIÈRE, 3587 Racine, secteur Kénogami, 4 1/2, rez-de-ch. d'une maison, non ch., non écl., 2 stats., cabanon, accès cour arrière, 618\$/mois, libre 1^{er} juil., 418 542-6229

JONQUIÈRE, 3 1/2, non ch./écl., avec toile et luminaires, près Cégep, 460\$, non-fumeur, pas d'animaux 418 820-6623.

JONQUIÈRE 41/2, 3583, rue Notre-Dame, remise, déneigé, 450\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1^{er} mai. Tél.: 418-591-0401.

JONQUIÈRE

4 1/2, 5 1/2 (2248 St-Jérôme, secteur hôpital, tout inclus, 1812 Ste-Famille, Kénogami), rénovés. Tél.: 418-612-6354.

JONQUIÈRE 4 1/2, RUE ST-JÉRÔME, rénové, 2 stats, libre, 525\$ 418 818-3624.

JONQUIÈRE 5.1/2, 3894 Mgr. Bégin, 2^e étage, rénové, près cégep, remise, 2 stat., libre 1^{er} juillet, 580\$ nég. Tél.: 418-548-8397.

JONQUIÈRE grand 3 1/2, rénové, ch./écl., semi-meublé, près des services, 485\$/mois, libre 1^{er} mai. 418 678-2830 / 418 540-2755.

JONQUIÈRE rue St-Hubert, 3 1/2 et 4 1/2, idéal retraités ou semi-retraités, entrée contrôlée, chauffé, éclairé. Tél.: 418-540-1234.

KÉNOGAMI 5 1/2, 2^e étage, 530\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.: 418-812-2989.

LA BAIE 3 1/2 Semi-meublé, non ch./écl., eau ch., réf. demandées, 405\$, 418 544-6320.

LA BAIE, 5 1/2, 4 1/2, 3 1/2 jumelés, Bagotville, 1^{er} juillet, près centre d'achat. (418) 544-5258

SAINT-HONORÉ 41/2, demi-sous-sol, non chauffé, non éclairé, semi-meublé, très propre, idéal pour couple ou personne seule, non-fumeur, pas d'animaux, 500\$/mois, plusieurs extras, libre 1^{er} juillet. Tél.: 673-7672.

ST-FULGENCE 4 1/2, 370\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.: 418-545-9447.

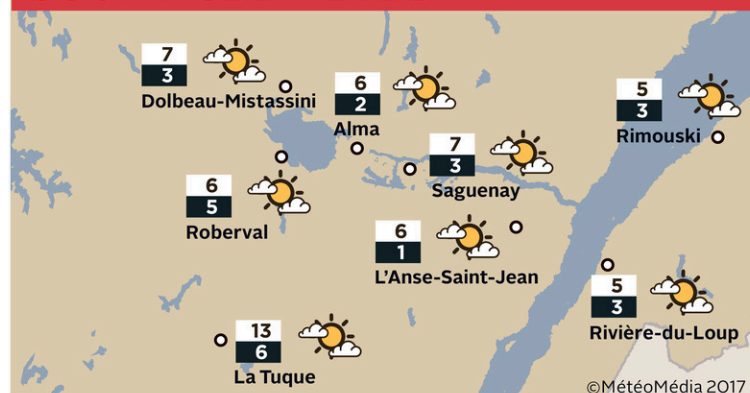
6759 Condos à louer

CHICOUTIMI construction neuve, belle vue sur le Saguenay, près hôpital, libres. Tél.: 418-590-5318.

6761 Chambres à louer

À l'arrière Place du Royaume, près arrêt autobus, buanderie, Internet, 418-549-3621

COUP D'ŒIL MÉTÉO



Demain

Max. 9
Min. 5

Nuageux avec
averses
Précipitations: 40 %
Vents légers

Vendredi

Max. 14
Min. 6

Averses
Précipitations: 40 %
Vents de l'est 21 km/h

Jeudi

Max. 13
Min. 6

Ciel variable
Précipitations: 30 %
Vents de l'est 24 km/h

Samedi

Max. 13
Min. 1

Averses
Précipitations: 40 %
Vents du nord-ouest 28 km/h

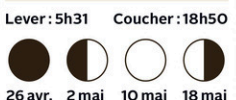
AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Ensoleillé	2	1
Chibougamau	Variable	4	3
Gaspé	Soleil	4	-3
Gatineau	Averses	13	7
Îles-de-la-Mad.	Soleil	1	0
Maniwaki	Averses	16	7
Montréal	Averses	13	8
Mont-Tremblant	Averses	13	7
Québec	Averses	9	5
Rimouski	Ensoleillé	5	3
Sept-Îles	Ensoleillé	-1	-2
Sherbrooke	Averses	14	7
Tadoussac	Beau	4	0
Thetford Mines	Averses	14	5
Trois-Rivières	Averses	13	7
Val-d'Or	Beau	13	6

LE SOLEIL



LA LUNE



LES MARÉES

La Baie		Chicoutimi	
Heure	Hauteur	Heure	Hauteur
3h27	5,7	3h43	4,8
9h45	0	11h23	0,1
15h51	5,5	16h08	4,6
21h55	0,1	23h33	0,2

LE VENT

Vents Est à 22 km/h



Téléchargez
MétéoÉclair sur votre
téléphone intelligent.

6762 Maisons à louer

2 JUMELÉES à louer ou option d'achat, 4 chambres, Saint-Honoré, 418-540-2701, 418 944-1466.

PLAIN-PIED, très lumineux, accès terrain, près centre d'achats, 825\$, 418-815-7867.

6763 Chalets à louer

ALMA, bord Lac St-Jean, maison/chalet à louer, mai à sept., à la sem., 438-885-4327

6767 Bureaux et locaux à louer

KÉNOGAMI petit local comm., idéal salon coiffure ou couturière, etc. 418 812-2989.

LOCAL À LOUER 46' X 24', 2e 50' X 50', chauffé, libre, Chicoutimi Nord 418-690-6340

6768 Entrepôts, garages et stationnements à louer

CHICOUTIMI 766 rue Alma, entropôt non chauffé, 20'x30', 12 pieds de haut, 2 portes de garage, Tél.:418-591-0087.

SERVICES ET EXPERTS**6786 Services financiers et impôts**

ASSURANCE VIE sans examen médical, de 40 à 85 ans, appelez-moi! 418 820-1715

6787 Argent à prêter**PRÊTS DE 500\$**

sans enquête de crédit.
www.creditcourtage.ca
1-866-482-0454

6788 Services professionnels et divers

IMPÔT - IMPÔT - IMPÔT
Service rapide et courtois
Impôt informatisé
TRANSMISSION TED
Francine Gaudreault
418 547-0898

6795 Réparation, rénovation et construction

ARMOIRES cuisine, décapage de meubles. A bon prix. Tél.:418-695-3974, 418-815-2187.

CONSTRUCTION Rénovation RS: Rénovations intérieures, extérieures, projet Rénov, isolation, cuisines et salles de bains, etc. Échéancier respecté. 30 ans d'expérience. Estimation gratuite. Clefs en main. Cellulaire:581-234-3225, 418-690-3792. APCHQ, RBQ-5633-0020-01.

6796 Toitures

TOIT-DURE: experts en toiture de bardeaux, meilleur prix. Licence R.B.Q. 5722-4081-01. Soumission gratuite. Tél.:418-590-4309.

6797 Paysagement et services extérieurs

PELOUSE MF Pour l'entretien de votre terrain, faites appel à nos experts. Montage et démontage d'abris d'auto, nettoyage printemps et automne, tonte de pelouse. Tél.:418-812-2060, Martin Fillion.

SERVICES PERSONNELS**6819 Messages personnels**

20 ANS, 5'1", 105 lb, JEUNE beauté, cheveux longs blonds, **magnifique visage, corps splendide** et très ferme à la peau de soie. **Jeunesse, beauté, dans un moment intime dédié aux plaisirs des sens corps à corps** (pas de texto, pas de numéro bloqué), 581 234-2406.

À Alma ♥ Séduisante, cheveux longs noirs, 158lb de rondeurs sensuelles 418 482-0060

À CHICOUTIMI, belle femme, grassette, chaleureuse, douce, sensuelle, reçoit en toute confidentialité. Se déplace. 418-820-9653.

ADORABLE jeune femme, trentaine, se déplace seulement, 24/24. Tél.:418-817-5451.

6819 Messages personnels

ADORABLE jolie rouquine reçoit de jour se déplace 24h, duo. 418 412-6205.

A FLEUR de peau, Eric et Billy.
Tél.:418 550-0632

ALEX, rencontres discrètes, H. ou F., engagés ou non et couple. Tél.:418-719-4840.

ALYSON, adorable, 25 ans, vous reçoit et se déplace partout. Tél.:418-376-9140.

Arvida massage suédois, détente, thérapeutique, 6 ans exp., Caroline. Tél.:418-213-1412.

BIENVENUE dans le confort de la jolie Julie, dès 8h. Tél.:418-376-1274.

CAROLLE, massage, rasage, mardi au samedi inclus. ENGAGEONS 418-690-3142.

FANNY, Belle et Disponible, possibilité déplacement. Tél.:418-261-2579.

JOLIE Joanie, reçoit et se déplace.
Tél.: 418 820-9122.

L'ART d'éveiller les sens dans la sensualité. Tél.:418-973-4839.

MARIA, 30 ans, jeune espagnole, reçoit en privé, 819-860-4484.

NOUVEAU numéro. Patty pour vous messieurs. Satisfaction garantie. 418-944-8171.

POUR les hommes, c'est le temps de vous offrir un petit caprice. Je vous offre un massage de détente en douceur. Je peux vous recevoir. Pierre. Tél.:418-944-2568.

SHIRLEY «SYLVIANE»
JEUNE, jolie, cheveux longs, grandes jambes, gros buste, offre relaxation et détente. Tél.:418-542-7472.

SOPHIA, FEMME MATURE,
581-235-1231.

Splendides Chrystal et Saloméa reçoivent et se déplacent. Tél.:581-490-1994.

VÉRO
Tél.: 581-882-0191

EMPLOIS**6834 Offres d'emploi**

BILLARD Centre-Ville, barmaid(man), temps partiel, avec expérience de préférence. 418-693-1676 demandez Chantal.

CAMELOT RECHERCHÉS

pour distribuer
★ **Le Quotidien** ★

À NORMANDIN

Contactez Serge Paradis
418-679-6871

LE Crapaud d'Alma est à la recherche d'un(e) **sous-chef** et d'un(e) **cuisinier(e)** salaire très compétitif. 418-719-0343

LIVREUR(H/F) DEMANDÉ, possédant une voiture, pour livraison de produits à domicile au Saguenay, 418 973-1287

Recherche camelots
avec voiture

pour distribuer
★ **Le Quotidien/**
Progrès Week-End ★

À St-Honoré
80/180 copies

Excellent revenu d'appoint!

Contactez Sylvain Roy
418-590-1439

6834 Offres d'emploi

Recherche camelots
avec voiture

pour distribuer
★ **Le Quotidien/**
Progrès Week-End ★

À Chicoutimi-Nord
225 copies

Excellent revenu d'appoint!

Contactez Sylvain Roy
418-590-1439

VÉHICULES**6851 Automobiles**

0,00\$ à 1000\$, auto, camion (remorquage): achat à bon prix, état de marche ou non et dites bye bye bazou (100\$ et plus). Marc, 418-542-6938.

ACHAT ET VENTE DE
PNEUS neufs et usagés, de toutes grandes, prix compétitifs. Garage René Girard. Tél.:418-548-3306.

BYE BYE BAZOU 100\$ à 1,000\$ pour votre vieux véhicule (camion, voiture). Tél.:418-695-1888 lundi au vendredi, 7h à 12h, 13h à 17h, samedi 7h à 12h.

CHRYSLER 300 2005, 143,000 km. très propre, vitres teintées, 5,000\$ négociable. Tél.:418-376-0923

6856 Véhicules demandés

1000\$ ET MOINS
ACHETONS autos et camions pour pièces. Payons comptant. Permis SAAQ. Gilbert Autos inc. Tél.:418-543-8361.

6857 Motorisés et roulottes

FIFTHWHEEL Cougar, 2011, 38', 3 extensions, 1 chambre des maîtres et chambre fermée avec 4 lits, 29,500\$. Tél.:418-592-7781.

6858 Bateaux et véhicules nautiques

Chaloupes en aluminium 12', 800\$ et soudure aluminium stainless. Tél.:418-815-7657.

MARCHANDISES**6873 Divers à vendre**

1, 2, 3, 4 pneus usagés? Profitez d'un vaste choix à bon prix de 13, 14, 15 ou 16 pouces dès maintenant! Pierre: 418-542-6938.

SCIURE DE FEUILLUS tremble (10\$/tmv.) ou bouleau (20\$/tmv.)
Valibois 418 673-7783.

6882 Meubles et électroménagers

LAVEUSE, sècheuse, cuisinière, réfrigérateur, congélateurs, lave-vaiss. 418 690-4579

6883 Bois, appareils de chauffage et climatiseurs

BOULEAU À VENDRE
85\$ la corde, 418-690-7069.

BOULEAU, MERISIER, ÉRABLE VERT: 90\$. **TREMBLE:** 60\$. Livré. PRO-FORÊT. Prends réservation : 418 673-3161/590-0365.

MERISIER, ÉRABLE ET BOULEAU 90\$ la corde livrée, tremble en 12pi, 40\$ la corde, 418-540-2364.

TREMBLE EN LONGUEUR de 16 pieds, non livré, 25\$/corde, BOULEAU 45\$/cordes, 418-540-1096 ou le 418 540-4666.

SAISON TOURISTIQUE HIVERNALE

Un taux d'occupation plus élevé

PASCAL GIRARD

pgirard@lequotidien.com

Selon Tourisme Saguenay-Lac-Saint-Jean (TSLSJ), la saison hivernale a été positive alors que le taux d'occupation moyen dans les hébergements est passé de 31 % à

36 % pour la période de décembre à février, par rapport à l'an dernier.

Il s'agit du taux le plus élevé en six ans pour ces mois d'hiver, indique un communiqué envoyé aux médias lundi.

Dans le cadre d'une enquête interne menée par TSLSJ en mars 2017, 45 % des gestionnaires touristiques se sont dits extrêmement ou très satisfaits de la fréquentation hivernale de leur établissement. Majoritairement, les exploitants d'hébergement commercial se disent très satisfaits alors que 62 % des répondants présentent des chiffres de fréquentation en hausse par rapport à 2016.

Par contre, la situation est un peu plus difficile du côté des attraits touristiques, alors que seulement 17 % des répondants ont affirmé avoir enregistré une hausse.

POUR LA MOTONEIGE

L'engouement a été particulièrement perceptible dans les ventes de droits d'accès aux sentiers de motoneiges promus sur le site www.paradisdelamotoneige.com qui ont connu une hausse fulgurante de 56 % par rapport à l'hiver dernier, pour des revenus totaux de 230 240 \$. TSLSJ agit comme dépositaire et ne dégage aucun profit de cette vente, a affirmé le directeur des communications, Maxime Saint-Laurent, lors d'un entretien téléphonique. La somme fut ainsi entièrement remise aux clubs de motoneigistes de la région.

« TSLSJ cherchait un moyen efficace de seconder les clubs de motoneigistes dans leur mandat. Par son effet direct, la vente de droits d'accès sur notre site Internet dédié à la motoneige s'imposait. Depuis 2009, plus de 472 000 \$ en revenus de ventes ont été reversés en totalité à l'ensemble des clubs de la région. Je suis fier de cette initiative dont l'impact est majeur et tangible », a déclaré Éric Larouche, président de l'organisme de promotion touristique.



L'engouement pour la motoneige ne se dément pas dans la région. — ARCHIVES LE QUOTIDIEN, GIMMY DESBIENS

AVIS DE DÉCÈS

BOUDREAULT (M. Robin)

Le 22 avril 2017, est décédé à Montréal, à l'âge de 57 ans et 11 mois, M. Robin Boudreault, époux de Mme Carolle Boudreault, fils de feu M. Jean-Louis Boudreault et de Mme Cécile Lessard, demeurant à Alma. La famille accueillera les parents et amis au

Complexe funéraire Bérubé & Fils, Réseau Dignité
620 boul. Dequen Nord
Alma

à compter du vendredi 28 avril 2017 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le samedi 29 avril 2017, jour des funérailles, le salon ouvrira à 13 h. Un dernier adieu suivra à 15 h 30 à la chapelle du Complexe funéraire Bérubé & Fils et les cendres seront déposées au columbarium du Complexe funéraire Bérubé & Fils.

Outre son épouse Mme Carolle Boudreault et sa mère Mme Cécile Lessard, il laisse dans le deuil ses enfants: Jérôme (Amy Richer) et Mireille; ses frères et soeurs: Donald (feu Diane Côté), Gilles (Mona Larouche), Ralph (Louise Blais), Linda (Luc Simard), feu Carl, Caroline (Dany Bergeron), Catherine (Guy Ouellet); ses beaux-parents: M. Rémi Boudreault et Mme Louisiane Bouchard; ses beaux-frères et belles-soeurs: Martin (Lucie Bouchard), André (Marlène Bouchard), Louise (Pierre Guillot); son filleul Yannick Boudreault; ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire don à la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma, 300, boul. Champlain Sud, Alma (Québec) G8B 5W3 Tél: (418) 669-2000 ext: 6601. Une personne bénévole sera présente au salon pour recueillir vos dons.

Pour rendre hommage à M. Robin Boudreault et signer le livre des invités, rendez-vous sur le site:

www.complexefuneraireberubeetfils.com



Direction funéraire: Complexe funéraire Bérubé & Fils, Réseau Dignité.
Pour information: (418) 662-6576, télécopieur: (418) 662-3132
Courriel: info@berubeetfils.com
Site internet: www.complexefuneraireberubeetfils.com

AVIS DE DÉCÈS

PATRY (M. Denis)

Le 21 avril 2017, est décédé au Jardin de MesAnge, à l'âge de 88 ans et 9 mois, M. Denis Patry, fils de feu M. Wilbrod Patry et de feu dame Anna Émond, époux de feu dame Rachel Larouche, ami de coeur de dame Éliette Pedneault, demeurant à Hébertville. La famille recevra les condoléances le mardi 25 avril 2017 à compter de 13 h à la

Résidence funéraire Lac St-Jean
410 rue Turgeon
Hébertville

Les funérailles auront lieu le mardi 25 avril 2017 à 15 h 30 à l'église Notre-Dame-d'Hébertville et l'inhumation aura lieu ultérieurement au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil ses enfants: feu Laval Patry (Judith Pelletier), Line (Alain Côté), Guy (Nancy Néron) et Danielle (Fernand Maltais); ses petits-enfants: François (Catherine Gagnon), Marie-Ève (Keaven Harvey), Guillaume (Roxanne Pelletier), Sébastien (Anna Vincent), Marie-Pier (Dominic Potvin), Maude-Émilie, Charlotte, Jérémie, Jean-Denis et Alexis; ses arrière-petits-enfants: Anabelle, Raphaël, Lily-Rose, Britany et Daphnée.

Il était le frère de: feu René Patry (feu Estelle Ouellet), feu Yvon et feu Rosyda (feu Henri Cayouette). Il laisse également dans le deuil les membres de la famille Larouche ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis.

Un merci spécial au personnel de la Maison Soli-Can pour les bons soins prodigués à M. Patry.

Ceux et celles qui le désirent peuvent faire un don à Soli-Can Lac-St-Jean Est, 1540 boulevard Auger Ouest, Alma, Québec, G8C 1H8. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour rendre hommage à M. Denis Patry, visitez le site www.residencefunerairelacstjean.com



Direction funéraire: Résidence funéraire Lac Saint-Jean.
Pour informations: (418) 668-8409, télécopieur: (418) 668-9200
Courriel: refulsj@cgocable.ca

AVIS DE DÉCÈS

BOULANGER (Mme Diane)

Le 24 avril 2017, est décédée au CIUSSS du Saguenay-Lac-St-Jean, Hôpital de Jonquière, à l'âge de 65 ans et 8 mois, Mme Diane Boulanger, fille de feu Mme Yvette Larouche et de feu M. Albert Boulanger, demeurant rue Lapointe, Jonquière. La famille accueillera parents et amis à la

Résidence funéraire du Saguenay
2580, rue St-Dominique
Jonquière

le vendredi 28 avril 2017 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le samedi 29 avril 2017 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 29 avril 2017 à 12 h 30 à l'église St-Dominique et les cendres de Mme Boulanger seront déposées au columbarium St-Dominique.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Sonia Gagnon (Gabriel Chassé), Audrey (Michel St-Gelais); son petit-fils adoré Marek; ses frères et soeurs: Fernand Boulanger (Christine Gagné), Armand (Denise Gagnon), Jean-Rock (Reine Girard), France, Linda (Harold Guay), Judith (Ghislain Tremblay).

Elle était aussi la soeur de: feu Alain Boulanger (Doris Tremblay), feu Pauline (Rosaire Savard), feu Marc.

Elle laisse également dans le deuil les membres de la famille de feu M. Marc Gagnon ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et amis.

Un merci particulier aux membres du personnel soignant du 5e étage de l'Hôpital de Jonquière pour les bons soins prodigués à Mme Boulanger.

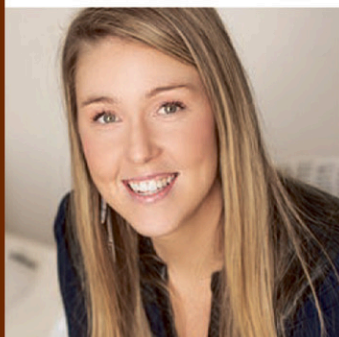
Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de Cancer Saguenay. Vous pouvez aussi consulter cet avis de décès sur notre site rfsag.ca où vous pourrez également y transmettre vos messages de condoléances.



Pour information: (418) 547-2116, télécopieur: (418) 547-0128
Courriel: resfunsag@videotron.ca Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (Membre de la Corporation des thanatologues du Québec). Une entreprise certifiée par le Bureau de normalisation du Québec (BNQ).



RÉSIDENCE FUNÉRAIRE
DU SAGUENAY



Mme Catherine
Salesse-Gauthier
Travailleuse sociale



Deuil-jeunesse est un organisme de bienfaisance unique d'interventions professionnelles qui vient en aide aux jeunes et aux familles qui vivent la maladie grave, la disparition ou la mort d'un proche ou des pertes liées à la séparation parentale, l'abandon ou l'adoption.

Lancement officiel du point de service Deuil-Jeunesse à Saguenay
4 à 7 VERNISSAGE, soirée talents et produits artistiques de style «Pinterest» à vendre

À la résidence funéraire du Saguenay, 2048, rue de Neuville (ancienne gare) Jonquière, le jeudi 4 mai 2017 entre 16 h et 19 h. Il y aura cueillette de fonds afin de pouvoir aider les jeunes et les familles touchées par le deuil et les pertes vécues pendant l'enfance par le biais d'interventions ciblées.

Le public, les organismes et intervenants sont cordialement invités.

Tarifs : **30 \$ Adultes** **15 \$ Enfants 10 ans et moins**

Incluant une consommation et bouchées.

Billet à la Résidence Funéraire de Saguenay, **547-2116**.

Invitée d'honneur : Josée Masson, fondatrice et directrice de Deuil-Jeunesse



« S'il se produit une dislocation de la chaîne de valeur de l'industrie forestière, c'est tout le Québec qui va être touché. »

— Philippe Couillard

« Le gouvernement du Canada défendra vigoureusement les intérêts de l'industrie canadienne du bois d'oeuvre résineux, y compris en recourant aux tribunaux. »

— Les ministres Jim Carr et Chrystia Freeland dans un communiqué émis en soirée lundi

BOIS D'OEUVRE

Droit compensatoire de 20 %

CHARLES CÔTÉ ET DENIS LESSARD
La Presse

Le conflit du bois d'oeuvre, le cinquième depuis 1982, est officiellement lancé. Les exportations canadiennes vers les États-Unis seront frappées aujourd'hui par un droit compensatoire de 19,88 %, selon ce qui ressort d'un communiqué de l'industrie américaine diffusé hier soir.

Le département américain du Commerce doit confirmer ce matin qu'il a donné raison à l'industrie du bois d'oeuvre américaine en concluant que le Canada subventionnait son secteur forestier à travers ses régimes provinciaux de droits de coupe sur les terres publiques.

Cependant, le montant sera différent pour certaines des plus grosses entreprises canadiennes.

Produits forestiers Résolu s'en tire avec un tarif de 12,82 %, tandis qu'un géant de la Colombie-Britannique West Fraser se voit frappé d'un droit de 24,12 %.

L'entreprise J.D. Irving, du Nouveau-Brunswick, où les terres privées dominent, n'est soumise qu'à 3,02 % de droits compensatoires.

Au Québec, Résolu sera donc soumise à un droit compensatoire moins élevé que les autres

entreprises. « Ça crée une distorsion », note Michel Vincent, économiste au Conseil de l'industrie forestière du Québec. L'organisme sectoriel désirait hier prendre connaissance de la décision avant de réagir, tout comme le gouvernement Couillard, qui a convoqué une conférence de presse aujourd'hui.

LES PETITES ET MOYENNES SCIERIES PÉNALISÉES

Par ailleurs, les petites et moyennes scieries québécoises, qui représentent environ les trois quarts des exportations québécoises vers les États-Unis, seront particulièrement touchées.

En effet, a appris *La Presse*, les États-Unis taxeront les exportations de manière rétroactive sur 90 jours, sauf pour quatre grandes entreprises : Canfor, Produits forestiers Résolu, Tolko et West Fraser.

Pour résumer, les petites et moyennes scieries du Québec et d'ailleurs devront payer aux autorités douanières américaines un droit compensatoire de 19,88 % sur leurs exportations effectuées depuis la fin du mois de janvier, sans quoi elles seront bloquées à la frontière. J.D. Irving sera aussi frappée par une mesure rétroactive.

C'est ce qui ressort d'une décision du département du Commerce rendue le 13 avril et que *La Presse* a obtenue.

Cette mesure répressive rend encore plus urgente l'aide que réclament les entreprises forestières.

AIDE DE 300 MILLIONS

Le gouvernement du Québec se préparait déjà au pire, hier, en prévoyant jusqu'à 300 millions par année pour venir en aide à l'industrie québécoise, qui emploie 60 000 personnes.

Hier matin, de passage à Mash-teuiatsh, dans sa circonscription de Roberval, Philippe Couillard a convenu que les prochaines années seraient « difficiles » pour cette industrie, mais a assuré que le gouvernement ne lui ferait pas défaut.

« S'il se produit une dislocation de la chaîne de valeur de l'industrie forestière, c'est tout le Québec qui va être touché », a-t-il dit, selon ce qu'a rapporté Radio-Canada.

La décision, qui sera confirmée officiellement aujourd'hui par le département du Commerce, est temporaire avant un tarif définitif, qui sera fixé l'automne prochain.

Une autre décision portant sur une mesure antidumping sera prise en juin et s'ajoutera au droit compensatoire annoncé aujourd'hui.

L'aide prévue par Québec compenserait environ 75 % des droits payés par les entreprises. Selon le Conseil de l'industrie forestière

du Québec, avec des droits supplémentaires de 30 %, toutes les scieries du Québec se trouveraient déficitaires, même si le huard à 74 cents US leur confère un avantage concurrentiel important.

INJUSTE ET PUNITIF, SELON OTTAWA

Le gouvernement Trudeau a affirmé hier soir que les droits compensatoires étaient « injustes et punitifs » et que la décision américaine ne reposait sur « absolument aucun fondement ».

« Cette décision affectera négativement les travailleurs des deux côtés de la frontière et augmentera les coûts pour les familles américaines qui veulent construire ou rénover des maisons », ont affirmé dans un communiqué conjoint le ministre des Ressources naturelles Jim Carr et la ministre des Affaires étrangères Chrystia Freeland.

« Le gouvernement du Canada défendra vigoureusement les intérêts de l'industrie canadienne du bois d'oeuvre résineux, y compris en recourant aux tribunaux. Dans les décisions qui se sont succédé depuis 1983, les tribunaux internationaux ont réfuté les allégations non fondées de subvention et de préjudice porté à l'industrie américaine. Nous avons eu gain de cause dans le passé et il en sera de nouveau ainsi. »

Selon une source gouvernementale, un programme d'aide financière fait maintenant partie des solutions envisagées par Ottawa.

Sans un tel programme, la réaction d'Ottawa sera « en dessous de tout », a affirmé hier soir sur Twitter le député péquiste de Lac-Saint-Jean, Alexandre Cloutier.

Le gouvernement fédéral fait miroiter de nouveaux marchés pour le bois canadien, en Asie notamment, mais ces débouchés prendront un an ou deux à être mis en place et profiteront d'abord à la Colombie-Britannique.

Hier, en commission parlementaire, le ministre québécois des Forêts, de la Faune et des Parcs, Luc Blanchette, a dressé la liste des municipalités, syndicats et organisations qui avaient fait pression sur Ottawa pour s'assurer d'une réplique ferme du gouvernement fédéral. Québec est en discussion avec le gouvernement fédéral, qui « normalement devrait être au rendez-vous », explique-t-on par ailleurs.

Pour Éric Lefebvre, député caquiste d'Arthabaska, ex-manufacturier de structures de bois, les ténors de l'industrie au Québec et en Ontario sont déçus de ne pas être parvenus à convaincre le gouvernement fédéral de mettre en place un programme pour ce secteur vulnérable.



L'entraîneur-chef Claude Julien et le directeur général Marc Bergevin ont rencontré les médias, lundi, à la suite de l'élimination du Canadien.
— PHOTO PC, RYAN REMIORZ

Bergevin: « Je ne veux pas tout chambarder »

MARC ANTOINE GODIN
La Presse

MONTREAL — Le Canadien a fait le travail en attaque durant les séries éliminatoires. Il n'a tout simplement pas marqué.

Voilà, en substance, l'argument mis de l'avant par Marc Bergevin et Claude Julien, lundi, en conférence de presse. Une explication qui ne rassurera pas ceux qui attendent que le directeur général, après cinq ans à la direction du Tricolore, solutionne enfin le manque d'attaque chronique de l'organisation. Ou qui rêvent en silence que Bergevin imite Brendan Shanahan et les Maple Leafs de Toronto.

À défaut de compter sur une panoplie de joueurs de talent, Bergevin a misé sur des joueurs valorisés pour leur *leadership*, leur caractère et leur expérience des séries. Des traits de caractère

qui, en principe, auraient dû prévenir une situation comme celle survenue dans le cinquième match du premier tour alors que l'équipe « n'était pas aussi affamée » que les Rangers de New York. Ce sont les mots de Claude Julien.

Aux yeux de Bergevin, ce n'est pas un constat suffisant pour réorienter les priorités de la maison.

« Dans un monde idéal, ça te prend des habiletés, a-t-il convenu, mais tu as aussi besoin d'engagement, et en séries tu as besoin de rebonds favorables. Que ce soit au niveau des lancers ou de la possession de rondelle, on était en avant des Rangers. On a rencontré un gardien qui a été le meilleur joueur de son équipe et qui a fini avec un taux d'efficacité de ,944 [NDLR: ,947]. S'il continue comme ça, il a des chances de gagner la prochaine série.

« Je ne veux pas tout chambarder à cause d'une situation comme celle-là. On va faire des

ajustements nécessaires, mais de là à tout virer à l'envers? Je ne suis pas prêt à faire ça, car on a un bon noyau. »

Ce noyau, justement, compte sur plusieurs joueurs qui ont atteint la fin de la vingtaine ou le début de la trentaine. Compte tenu du fait que le Canadien avait une formation en parfaite santé en séries éliminatoires, est-ce réaliste de penser qu'il pourra faire un bond significatif en avant la saison prochaine?

« Henrik Lundqvist a les meilleures séries de sa vie à 35 ans, a répondu le dg. Carey a 30 ans. Je ne vois pas pourquoi dans cinq ans, avec Carey Price, on ne pourrait pas rester dans la même position. On va être patients et on va continuer de s'améliorer. Ça, c'est mon travail. »

LA LIGNE DE CENTRE

Il est quand même indéniable qu'offensivement, le Tricolore était vulnérable en raison de la faiblesse

de sa ligne de centre. Bergevin et Julien ont patiemment expliqué qu'Alex Galchenyuk avait le potentiel pour devenir un centre numéro 1, mais qu'à l'heure actuelle, les lacunes dans son jeu le rendaient plus utile à l'aile.

Or, non seulement l'équipe n'a pas progressé au centre par rapport à l'an dernier, mais encore elle a pris deux pas de recul. D'abord parce que Galchenyuk était au centre en fin de saison dernière lorsqu'une folle séquence lui a permis d'atteindre le cap des 30 buts. Et aussi parce que Tomas Plekanec, qui pilotait la deuxième unité l'an dernier, s'est montré incapable de générer assez d'offensive pour justifier ce mandat cette saison.

Dieu merci pour Phillip Danault. « Danault a fait un gros pas en avant cette année, a observé Bergevin. C'est certain que ce n'est pas un centre numéro 1, mais c'est un joueur très responsable et il a beaucoup de place pour

s'améliorer. Plekanec a eu une année très décevante, même s'il s'est retrouvé en fin de saison et en séries. Michael McCarron est un joueur que Claude et moi voyons comme un joueur de centre de gros gabarit qui va continuer à se développer. Et Torrey Mitchell est un centre de quatrième trio. Ce sont nos joueurs de centre à l'heure où l'on se parle. »

Le dg a admis du même souffle qu'il n'avait pas de jeune centre dans les mineurs capable de venir aider l'équipe l'an prochain.

UNE TRANSACTION?

Dans une ligue de 30 équipes — bientôt 31 —, il n'y a même pas 30 centres numéro un dans la ligue, estime Bergevin. Et celles qui en ont un ne le laisseront pas filer.

« Il faut être créatif et travailler autour de cela », a-t-il expliqué, assurant qu'il allait continuer de regarder toutes les options qui s'offrent. Qui sait s'il ne tentera pas de ressusciter le dossier de Vadim Shipachyov, ce centre de 29 ans auteur de 76 points en 50 matchs avec le SKA de Saint-Petersbourg, dans la KHL.

Ah! Et il ne se fait aucune illusion quant à la possibilité de dénicher un centre d'impact à l'occasion du repêchage, le Tricolore repêchant à peu près toujours autour du 12^e rang. Visiblement, il faudra être très créatif.

Radulov le répète : il veut rester à Montréal

MONTREAL — Alex Radulov l'a déjà dit et il l'a répété, lundi matin, au centre d'entraînement de Brossard: oui, il veut poursuivre sa carrière avec le Canadien de Montréal.

Reste à voir s'il passera de la parole à la signature de contrat. «Je ne pense pas que ce soit nécessaire d'attendre au 1^{er} juillet, a-t-il dit. C'est possible de dire oui à une offre. Parce que si la situation est bonne, à quoi bon aller voir ailleurs en tentant de trouver quelque chose de mieux? Cela n'a aucun sens.»

Est-ce que la situation sera la «bonne», comme l'a laissé entendre Radulov? Ça aussi,

ça reste à voir. Le joueur russe, qui n'ira pas représenter la Russie aux Championnats du monde, a admis qu'il était à la recherche d'un contrat «de plus d'un an», ce qui est une évidence à ce stade de sa carrière.

Ce qu'il faut comprendre, c'est qu'il voudra fort probablement un contrat à long terme cette fois-ci, et c'est là que les choses risquent de se compliquer à la table des négociations.

Lundi après-midi, le directeur général Marc Bergevin a d'ailleurs paru hésitant quand on lui a proposé le scénario d'un contrat de six

ou sept ans pour Radulov. «Je ne veux pas entrer dans les détails, mais faut être prudent», a-t-il offert comme réponse.

Il faut bien reconnaître que les chiffres placent l'attaquant russe en position de force. En 76 matchs cette saison, le numéro 47 a obtenu 54 points. En six matchs des séries, il a ajouté sept autres points à sa fiche.

«C'est certain qu'on veut ramener Radulov, mais il y a des limites à ce qu'on peut faire avec le plafond salarial, a ajouté Marc Bergevin. On fera tout ce qu'on peut faire.»

LA PRESSE



Une dure journée au bureau

Après une saison de «hauts et de bas», Galchenyuk part dans l'incertitude

RICHARD LABBÉ
La Presse

MONTREAL — Alex Galchenyuk a commencé la saison à titre de premier centre du Canadien, et lundi matin, il a fini par sortir de Brossard à grands coups de sourires inconfortables et de gros soupirs devant les caméras. C'est ce qu'on appelle une dure journée au bureau.

Il faut comprendre que le jeune attaquant, qui a admis lui-même que la saison qui s'est conclue samedi soir en avait été une de «hauts et de bas», part dans l'incertitude, puisqu'il est toujours sans contrat en vue de la prochaine saison et qu'il pourrait devenir joueur autonome avec restriction.

En attendant, Galchenyuk doit encore répondre aux mêmes questions. Le genre de questions plus pointilleuses, pour ne pas dire fatigantes, qu'il n'aime pas vraiment, portant sur son utilisation ou sur sa place dans l'équipe montréalaise (centre ou ailier?). Sans oublier, bien sûr, les questions sur son contrat, ou sur l'absence d'un nouveau contrat, dans son cas. «Honnêtement, je ne pense pas vraiment aux histoires de contrat, je laisse ça à mon agent, a-t-il répondu. Je dois continuer à travailler en vue de la prochaine saison.»

Puis il y a eu d'autres questions sur son utilisation, poussant Galchenyuk à perdre patience («prochaine question!»), lui qui était manifestement mal à l'aise



Pressé de questions par les journalistes, Alex Galchenyuk a poussé de nombreux soupirs et a refusé de répondre à quelques reprises. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, PAUL CHIASSON

devant autant d'insistance.

«Tout le monde a son travail à faire, a-t-il ajouté. Les entraîneurs dirigent, les joueurs doivent jouer. [...] En séries, tu dois donner tout ce que tu as sans poser de questions. C'était ça, ma mentalité. Je ne me suis jamais plaint et je n'ai jamais affiché une mauvaise attitude non plus. Je suis resté enthousiaste et j'ai tenté d'aider l'équipe.»

Souhaite-t-il rester un membre de cette équipe pour un bon bout de temps? «J'aime cette équipe, cette ville, les fans... c'est un endroit excitant», a-t-il répondu, comme tous les autres, finalement.

Un peu plus tard, Shea Weber a ajouté son propre point de vue sur l'énigme Galchenyuk.

«Il doit trouver cette constance dans son jeu, a dit le vétéran au sujet du jeune attaquant. Il est un très bon jeune joueur, mais cette ligue est une ligue difficile, et il faut savoir jouer tous les soirs. Il n'a pas encore

démontré tout ce qu'il est capable de faire, à mon avis. Un jour, il va s'en rendre compte, comme tous les jeunes joueurs le font. Je pense qu'il ne réalise pas à quel point il peut être bon pour cette équipe.»

Au sujet de Galchenyuk, le gardien Carey Price a ajouté ceci. «C'est un très bon joueur, qui a tous les atouts. Il gagne en expérience aussi. Ça fait un bout qu'il est ici, mais c'est quand même un jeune joueur. Il a encore des choses à apprendre, mais je suis sûr qu'il va être meilleur et qu'il fera les bons choix la saison prochaine.»

BEAULIEU RESTE CONFIANT

Comme Galchenyuk, Nathan Beaulieu a lui aussi amorcé la saison 2016-2017 perché bien en haut du totem organisationnel, mais il l'a conclue sur la galerie de presse du Madison Square Garden, samedi soir à New York.

On lui a donc demandé s'il connaissait sa place au sein de

l'équipe pour la prochaine saison. «C'est dur à dire, a-t-il commencé par répondre. Je veux rester ici, de toute évidence, et de toute évidence, je crois en moi et je sais que je peux être un élément important de cette équipe. Je pense que l'organisation croit la même chose après nos

discussions. [...] Je suis très déçu de la façon dont la saison s'est terminée. Je m'attends tout de même à revenir l'an prochain.»

Beaulieu, on le rappelle, avait commencé la saison à titre de défenseur numéro deux du Canadien, tout juste à la gauche de Shea Weber.

Price prêt à signer un nouveau contrat

Le Carey Price qui est arrivé à son entrevue de fin d'année, hier, était loin du «hobbit dans son trou» décrit en 2013. Et encore plus loin du jeune gardien ténébreux qui s'était présenté au podium en 2009, une casquette des Nationals de Washington lui cachant une partie du visage. À bientôt 30 ans, le gardien du Canadien est plus détendu et plus à même de prendre les choses avec détachement.

Price pourrait se dire qu'il est le meilleur joueur de cette équipe depuis des années... et que ça fait des années qu'il dédouane ses coéquipiers sans qu'eux, en retour, ne lui donnent la moindre marge de manoeuvre.

Il pourrait trouver que les années passent et que le Tricolore ne s'approche pas vraiment de son but.

Il pourrait en avoir soupé de l'attention parfois étouffante de Montréal. Mais non. Carey Price pourra signer un nouveau contrat à partir du 1^{er} juillet et il est tout à fait disposé à le faire.

«Je veux rester ici, a-t-il dit en souriant. Je sais qu'on va trouver le moyen de mettre tous les éléments en place afin de ramener un championnat ici.»

Le casse-tête risque d'être difficile à compléter en raison du plafond salarial. Les plus récentes spéculations parlent d'un plafond à 76 millions la saison prochaine, et Price pourrait en réclamer 10. À moins, bien sûr, qu'il n'offre un rabais maison au Tricolore pour

que l'équipe puisse s'améliorer à d'autres positions. Ça s'est vu ailleurs. Mais il semble clair que Price obtiendra le plus gros contrat jamais consenti à un gardien de la LNH.

À ce sujet, un collègue a demandé à Marc Bergevin s'il croyait pouvoir gagner la Coupe Stanley en ayant un gardien comme meilleur joueur et comme plus haut salarié, ce qu'on n'a pas vu depuis l'instauration du plafond salarial.

«J'espère bien parce qu'il ne s'en va nulle part», a répliqué le directeur général, qui a voulu mettre un frein à toute spéculation concernant un échange impliquant Price.

«Mon intention - et celle de Carey, j'en suis convaincu -, c'est de rester à Montréal, a-t-il ajouté. On va faire tout le possible pour le garder à Montréal, probablement pour le reste de sa carrière.»

Le DG du Canadien n'est pas en mesure de négocier dès maintenant, mais a qualifié de «forte possibilité» une entente avec le gardien-vedette au cours de l'été. Ce refus de considérer un échange pourrait-il changer si jamais son gardien ne signe pas cet été?

«On traversera le pont quand on sera rendus à la rivière, mais ce serait un gros problème si ça n'arrivait pas», a convenu Bergevin.

Ça semble peu probable, cela dit. Après tout, comme nous le disait le père de Price le mois dernier, Montréal fait partie de lui... **LA PRESSE**

ASSOCIATION DE L'OUEST

QUARTS DE FINALE

CHICAGO	0	0	2	1				0
	1	5	3	4				4
NASHVILLE								
MINNESOTA	1	1	1	2	3			1
	2	2	3	0	4			4
ST-LOUIS								
ANAHEIM	3	3	5	3				4
	2	2	4	1				0
CALGARY								
EDMONTON	2	2	1	0	4	3		4
	3	0	0	7	3	1		2
SAN JOSE								

DEMI-FINALES DE L'OUEST

NASHVILLE									
ST-LOUIS									
EDMONTON									
ANAHEIM									

FINALE DE L'OUEST

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

FINALE DE L'EST

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

FINALE DE LA COUPE STANLEY

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

ASSOCIATION DE L'EST

QUARTS DE FINALE

WASHINGTON	3	3	3	5	2	2			4
	2	4	4	4	1	1			2
TORONTO									
PITTSBURGH	3	4	5	4	5				4
	1	1	4	5	2				1
COLUMBUS									
MONTREAL	0	4	3	1	2	1			2
	2	3	1	2	3	3			4
NY RANGERS									
OTTAWA	1	4	4	1	2	3			4
	2	3	3	0	3	2			2
BOSTON									

LNH

SÉRIES ÉLIMINATOIRES — DEMI-FINALE D'ASSOCIATION

ASSOCIATION DE L'EST

Ottawa (2) vs. N.Y. Rangers (QA1)
Jeudi 27 avril
N.Y. Rangers à Ottawa, 19h.
Samedi 29 avril
N.Y. Rangers à Ottawa, 15h.
Mardi 2 mai
Ottawa à N.Y. Rangers, 19h.
Jeudi 4 mai
Ottawa à N.Y. Rangers, 19h30.
Samedi 6 mai
x-N.Y. Rangers à Ottawa, heure à préciser.
Mardi 9 mai
x-Ottawa à N.Y. Rangers, heure à préciser.
Jeudi 11 mai
x-N.Y. Rangers à Ottawa, heure à préciser.
Washington (1) vs. Pittsburg (2)
Jeudi 27 avril
Pittsburgh à Washington, 19h30.
Samedi 29 avril
Pittsburgh à Washington, 20h.
Lundi 1er mai
Washington à Pittsburgh, 19h30.
Mercredi 3 mai
Washington à Pittsburgh, 19h30.
Samedi 6 mai
x-Pittsburgh à Washington, heure à préciser.
Lundi 8 mai
x-Washington à Pittsburgh, heure à préciser.
Mercredi 10 mai
x-Pittsburgh à Washington, heure à préciser.

ASSOCIATION DE L'OUEST

Anaheim (1) vs. Edmonton (2)
Mercredi 26 avril
Edmonton à Anaheim, 22h30.
Vendredi 28 avril
Edmonton à Anaheim, 22h30.
Dimanche 30 avril
Anaheim à Edmonton, 19h.
Mercredi 3 mai
Anaheim à Edmonton, 22h.
Vendredi 5 mai
x-Edmonton à Anaheim, heure à préciser.
Dimanche 7 mai
x-Anaheim à Edmonton, heure à préciser.
Mercredi 10 mai
x-Edmonton à Anaheim, heure à préciser.
St. Louis (3) vs. Nashville (QA2)
Mercredi 26 avril
Nashville à St. Louis, 20h.
Vendredi 28 avril
Nashville à St. Louis, 20h.
Dimanche 30 avril
St. Louis à Nashville, 15h.
Mardi 2 mai
St. Louis à Nashville, 21h30.
Vendredi 5 mai
x-Nashville à St. Louis, heure à préciser.
Dimanche 7 mai
x-St. Louis à Nashville, heure à préciser.
Mardi 9 mai
x-Nashville à St. Louis, heure à préciser.

MARQUEURS - LNH

NOTE: en date du 24 avril.

	B	A	Pts
Malkin, Pit	2	9	11
Kessel, Pit	2	6	8
Brassard, Ott	2	6	8
Ryan, Ott	4	3	7
Oshie, Was	3	4	7
Crosby, Pit	2	5	7
Radulov, Mon	2	5	7
Guentzel, Pit	5	1	6
Williams, Was	3	3	6
Backstrom, Was	2	4	6
Johansen, Nas	1	5	6
Karlsson, Ott	0	6	6
Monahan, Cal	4	1	5
Matthews, Tor	4	1	5
Getzlaf, Ana	3	2	5
Rakell, Ana	2	3	5
Theodore, Ana	2	3	5
Johansson, Was	2	3	5
Forsberg, Nas	2	3	5
Schwartz, STL	2	3	5

LAH — PREMIÈRE RONDE (TROIS DE CINQ)

Toronto vs. Albany
(La série est égale 1-1)
Jeudi 20 avril
Toronto 0 Albany 3
Samedi 22 avril
Toronto 6 Albany 2
Mercredi 26 avril
Albany à Toronto, 19h.
Vendredi 28 avril
Albany à Toronto, 19h.
Charlotte vs. Chicago
(Charlotte mène la série 2-1)
Jeudi 20 avril
Chicago 0 Charlotte 4
Vendredi 21 avril
Chicago 3 Charlotte 2
Dimanche 23 avril
Charlotte 4 Chicago 3 (prol.)
Mardi 25 avril
Charlotte à Chicago, 20h.
St. Johns vs. Syracuse
(La série est égale 1-1)
Vendredi 21 avril
Syracuse 1 St. John's 2
Samedi 22 avril
Syracuse 4 St. John's 3
Mercredi 26 avril
St. John's à Syracuse, 19h.
Vendredi 28 avril
St. John's à Syracuse, 19h.
Grand Rapids vs. Milwaukee
(G. Rapids mène la série 2-0)
Vendredi 21 avril
Milwaukee 3 G. Rapids 4 (prol.)
Dimanche 23 avril
Milwaukee 2 G. Rapids 5
Mercredi 26 avril
G. Rapids à Milwaukee, 20h.
Providence vs. W-B/Scranton
(La série est égale 1-1)
Vendredi 21 avril
W/B. Scranton 1 Providence 2
Dimanche 23 avril
W/B. Scranton 6 Providence 5 (prol.)
Jeudi 27 avril
Providence à W/B. Scranton, 19h05.
Vendredi 28 avril
Providence à W/B. Scranton, 19h05.
Lehigh Valley vs. Hershey
(Hershey mène la série 2-0)
Vendredi 21 avril
Hershey 1 Lehigh Valley 0 (prol.)

HOCKEY

COUPE TELUS

À PRINCE-GEORGE, C-B

	MJ	V	D	Dpf	Pts
Atlantique	1	1	0	0	2
Central	1	1	0	0	2
Hôte	0	0	0	0	0
Pacifique	0	0	0	0	0
Québec	1	0	1	0	0
Ouest	1	0	1	0	0
Lundi 24 avril					
Atlantique 2 Québec 1					
Central 5 Ouest 2					
Hôte c. Pacifique, 22h30.					
Mardi 25 avril					
Central c. Québec, 15h.					
Pacifique c. Atlantique, 19h.					
Ouest c. Hôte, 22h30.					
Mercredi 26 avril					
Pacifique c. Central, 15h.					
Québec c. Ouest, 19h.					
Hôte c. Atlantique, 22h30.					
Jeudi 27 avril					
Ouest c. Pacifique, 15h.					
Atlantique c. Central, 19h.					
Québec c. Hôte, 19h30.					

Samedi 22 avril
Hershey 5 Lehigh Valley 4
Mercredi 26 avril
Lehigh Valley à Hershey, 19h.
San Jose vs. Stockton
(La série est égale 1-1)
Vendredi 21 avril
Stockton 0 San Jose 4
Dimanche 23 avril
Stockton 6 San Jose 4
Vendredi 28 avril
San Jose à Stockton, 22h.
Dimanche 30 avril
San Jose à Stockton, 19h.
San Diego vs. Ontario
(La série est égale 1-1)
Vendredi 21 avril
Ontario 3 San Diego 2
Samedi 22 avril
San Diego 2 Ontario 1
Vendredi 28 avril
Ontario à San Diego, 22h.
Lundi 1er mai
San Diego à Ontario, 22h.

BASKETBALL

ASSOCIATION DE L'EST

Boston (1) vs. Chicago (8)
(La série est égale 2-2)
Dimanche 16 avril
Chicago 106 Boston 102
Mardi 18 avril
Chicago 111 Boston 97
Vendredi 21 avril
Boston 104 Chicago 87
Dimanche 23 avril
Boston 104 Chicago 95
Mercredi 26 avril
Chicago à Boston, h.a.p.
Washington (4) vs. Atlanta (5)
(La série est égale 2-2)
Dimanche 16 avril
Atlanta 107 Washington 114
Mercredi 19 avril
Atlanta 101 Washington 109
Samedi 22 avril
Washington 98 Atlanta 116
Lundi 24 avril
Washington 101 Atlanta 111
Mercredi 26 avril
Atlanta à Washington, h.a.p.

SOCCER

MLS

ASSOCIATION DE L'EST

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Orlando	6	5	1	0	8	5	15
Columbus	8	4	3	1	11	10	13
New York	8	4	3	1	9	9	13
Atlanta	7	3	2	2	17	8	11
Chicago	7	3	2	2	10	10	11
New York City	7	3	3	1	11	7	10
FC Toronto	7	2	1	4	10	7	10
N.-Angleterre	8	2	3	3	11	11	9
D.C. United	7	2	3	2	6	12	8
Montréal	7	1	2	4	10	12	7
Philadelphie	7	0	4	3	8	14	3

ASSOCIATION DE L'OUEST

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Portland	8	5	2	1	18	10	16
FC Dallas	6	4	0	2	8	3	14
Houston	7	4	2	1	15	11	13
Kansas City	7	3	1	3	6	3	12
FC Seattle	7	2	2	3	11	8	9
San Jose	8	2	3	3	8	10	9
Salt Lake	8	2	4	2	9	12	8
Minnesota	8	2	4	2	13	24	8
FC Vancouver	7	2	4	1	9	13	7
Los Angeles	7	2	5	0	8	13	6
Colorado	6	1	4	1	5	9	4

Dimanche 23 avril
Orlando 2 New York City 1
FC Seattle 3 Los Angeles 0
Colorado 0 Minnesota 1
Vendredi 28 avril
Houston au FC Toronto, 19h30.
Samedi 29 avril
FC Vancouver à Montréal, 15h.
Colorado Orlando, 16h.
New York City à Columbus, 19h30.
Chicago à New York, 19h30.
Portland au FC Dallas, 20h.
San Jose Minnesota, 20h.
Salt Lake à Kansas City, 20h30.
N.-Angleterre au FC Seattle, 22h.
Philadelphie à Los Angeles, 22h30.
Dimanche 30 avril
D.C. United Atlanta, 15h.

NBA HUITIÈMES DE FINALE (QUATRE DE SEPT)

Toronto (3) vs. Milwaukee (6)
(Toronto mène la série 3-2)
Samedi 15 avril
Milwaukee 97 Toronto 83
Mardi 18 avril
Milwaukee 100 Toronto 106
Jeudi 20 avril
Toronto 77 Milwaukee 104
Samedi 22 avril
Toronto 87 Milwaukee 76
Lundi 24 avril
Milwaukee 93 Toronto 118
Jeudi 27 avril
Toronto à Milwaukee, h.a.p.
Cleveland (2) vs. Indiana (7)
(Cleveland gagne la série 4-0)
Samedi 15 avril
Indiana 108 Cleveland 109
Lundi 17 avril
Indiana 111 Cleveland 117
Jeudi 20 avril
Cleveland 119 Indiana 114
Dimanche 23 avril
Cleveland 106 Indiana 102

BASEBALL MAJEUR

LIGUE AMÉRICAINE

SECTION EST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Baltimore	13	5	,722	—	—	7-3	G-1	7-2	6-3
New York	11	7	,611	2	—	7-3	P-1	8-1	3-6
Boston	11	8	,579	2½	—	6-4	G-1	7-2	4-6
Tampa Bay	10	11	,476	4½	2	4-6	P-2	9-4	1-7
Toronto	5	13	,278	8	5½	4-6	G-1	2-7	3-6

SECTION CENTRALE

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Cleveland	10	8	,556	—	—	6-4	P-1	2-4	8-4
Detroit	10	8	,556	—	½	4-6	G-2	5-2	5-6
Chicago	8	9	,471	1½	2	5-5	G-1	3-5	5-4
Minnesota	8	10	,444	2	2½	3-7	P-2	5-7	3-3
Kansas City	7	11	,389	3	3½	5-5	P-4	5-3	2-8

SECTION OUEST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Houston	13	6	,684	—	—	8-2	G-1	7-4	6-2
Oakland	10	9	,526	3	1	5-5	P-1	7-6	3-3
Texas	9	10	,474	4	2	5-5	G-4	6-4	3-6
Los Angeles	8	12	,400	5½	3½	2-8	P-1	5-4	3-8
Seattle	8	12	,400	5½	3½	6-4	G-1	6-3	2-9

Dimanche 23 avril
Houston 6 Tampa Bay 4 (10)
Boston 6 Baltimore 2
Cleveland 2 Chi. White Sox 6
Detroit 13 Minnesota 4
Kansas City 2 Texas 5
Toronto 6 L.A. Angels 2
Seattle 11 Oakland 1

Lundi 24 avril
Tampa Bay 3 Baltimore 6
Minnesota au Texas, 20h05.
Kansas City à Chi. White Sox, 20h10.
Toronto à L.A. Angels, 22h07.

Mardi 25 avril
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Minnesota au Texas, 20h05.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Jeudi 27 avril
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Mercredi 26 avril
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Jeudi 27 avril
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Mercredi 26 avril
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Jeudi 27 avril
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Mercredi 26 avril
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Jeudi 27 avril
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Mercredi 26 avril
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Jeudi 27 avril
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Mercredi 26 avril
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Jeudi 27 avril
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Mercredi 26 avril
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Jeudi 27 avril
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

Mercredi 26 avril
Kansas City à Chi. White Sox, 14h10.
Houston à Cleveland, 18h10.
Tampa Bay à Baltimore, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h10.
N.Y. Yankees à Boston, 19h10.
Oakland à L.A. Angels, 22h07.

BOXE

Trois Chicoutimiens au championnat canadien

SERGE ÉMOND

semond@lequotidien.com

Trois représentants du Club de boxe de Chicoutimi participeront au Championnat canadien de boxe juvénile, jeunesse et élite, cette semaine, à Québec.

Dylan Blackburn (63 kilos) et Gabriel Tremblay (75 kg), en division juvénile, font partie de l'équipe A du Québec. Pour sa part, Jean-Michel

Murray (56 kg) est membre de l'équipe provinciale B dans la catégorie élite.

Le championnat se déroulera de mardi à samedi, à la salle de bal du Hilton Québec.

GANTS DE BRONZE

Par ailleurs, la récente fin de semaine a été marquée par la présentation des Gants de bronze à Rivière-du-Loup.

Ce championnat provincial était réservé aux débutants qui comptent

cinq combats et moins à leur fiche. Cinq boxeurs du club chicoutimien ont ramené quatre médailles d'or et une d'argent. Loukas Roy, Tristan Fortier, Thierry Houndy et André Couture ont été sacrés champions alors que Xavier Gagnon a obtenu une médaille d'argent.

Deux représentants du club de Dolbeau-Mistassini ont aussi tenté leur chance. Jean-David Ross a subi une défaite alors que Kevin Painchaud a gagné son premier combat avant de perdre le deuxième.

MARIA SHARAPOVA

Un retour controversé

Agence France-Presse

PARIS - Le retour à la compétition

TENNIS

CLASSIQUE SPORTS EXPERTS
KYK RADIO X

LUNDI 24 AVRIL

SIMPLE MASCULIN ELITE

Charles-Antoine Boily bat David Normandeau 6-2, 6-1

Xavier Courchesne bat François Tremblay 6-2, 6-1

SIMPLE MASCULIN I

Xavier Mareschal Hay bat Jean-Luc Painchaud 6-0, 6-3

Robert Desjardins bat Réginald Soucy 6-4, 6-4

SIMPLE MASCULIN III

André Boudreault bat Pierre Couture 6-2, 6-1

Simon Drouin bat Michel Caron 6-0, 6-2

DOUBLE MASCULIN II

Hugo Cyr et Vincent Fournier battent Guillaume Leblanc et Raphaël Bugeaud 6-4, 4-6, 7-6

DOUBLE FÉMININ I

Julie Tremblay et Émilie Riverin battent Nancy Soucy et France Duchesne 6-1, 6-4

Micheline Côté et Valérie Simard battent Francine Vincent et Hélène Savard 6-4, 7-5

de Maria Sharapova, mercredi au tournoi WTA de Stuttgart (Allemagne), après une suspension de quinze mois pour dopage, et surtout les aménagements accordés à la Russe pour faciliter sa reprise ne font pas l'unanimité dans le monde du tennis.

Deux aspects ont suscité des réserves. D'abord, le fait que ce tournoi sur terre battue commençait lundi, soit deux jours avant la fin de la sanction prononcée à la suite d'un contrôle positif au meldonium. L'obstacle a été contourné en faisant jouer à la Russe son premier match le mercredi.

Or, second problème, Sharapova n'a plus de classement à la WTA, n'ayant plus joué depuis les Internationaux d'Australie 2016. Elle ne pouvait donc participer sans une « wild card », une invitation laissée à la discrétion des organisateurs

qui l'accordent d'ordinaire à des compétiteurs de leur pays.

« Elle va pouvoir arriver mercredi et commencer son tournoi comme ça, c'est un peu bizarre pour les autres joueuses », a commenté l'Allemande Angelique Kerber au mois de mars, lorsque le sésame a été délivré à la Russe. « C'est un tournoi allemand, des joueuses allemandes auraient besoin d'invitation », a déclaré l'ex-numéro 1 mondiale.

Même son de cloche du côté de la Danoise Caroline Wozniacki, selon laquelle le retour de la Russe aurait pu être différé d'une semaine, et dans un tournoi de moindre calibre. « Je trouve très discutable de permettre à une joueuse encore suspendue - quelle qu'elle soit - de participer à un tournoi la semaine même » de la fin de sa suspension, a-t-elle ainsi noté.

GYMNASTIQUE



Mathis Fortin (à gauche) et David Imbeault (à droite) représenteront le Québec aux Championnats de l'Est du Canada de gymnastique, du 5 au 7 mai, au Nouveau-Brunswick. Leur entraîneur, Carlos Rocha, sera aussi de la délégation québécoise. Ils ont obtenu leur place grâce à leurs performances aux championnats québécois, en fin de semaine, à Victoriaville. Imbeault (P413 ans+) a terminé troisième au total des appareils grâce à des médailles d'argent aux arçons et à la barre fixe et à du bronze aux anneaux. Premier aux arçons, Fortin (P313 ans+) a pris la sixième position au cumulatif. Médaillé sur cinq appareils, Guillaume Néron (P2 C) s'est classé deuxième au cumulatif du championnat alors que Logan Munger (P2 A) a hérité du cinquième échelon après avoir touché l'argent aux arçons et barres parallèles. Rébeka Savard-Claveau (10^e), Loénie Bérubé (11^e), Noémie Bérubé (15^e), Jade Lapointe (24^e), Avery Turenne (10^e) et Léa Bergeron (17^e) ont aussi représenté leur club. **SERGE ÉMOND** — PHOTO COURTOISIE

REMPLISSONS LE
CENTRE
GEORGES-VÉZINA!



SOYEZ AU TAILGATE
DÈS 17 H!

PROCUREZ-VOUS VOS BILLETS DEBOUT



REÇOIVENT



SÉRIES ÉLIMINATOIRES
CE SOIR 19 H 30
CENTRE GEORGES-VÉZINA

FIER
D'ÊTRE
SAGS

Coca-Cola

AMEUBLEMENTS
TANGUAY

Budweiser

ENERGIE
94.5ICI saguenay
lac-saint-jeanleQuotidien
leProgrès



Les joueurs des Sea Dogs de Saint-Jean ont participé à une séance d'entraînement au Centre Georges-Vézina, lundi, en prévision du troisième match de leur série contre les Saguenéens. — PHOTO LE QUOTIDIEN, JEANNOT LÉVESQUE

THOMAS CHABOT

Très occupé et content de l'être

SERGE ÉMOND

semond@lequotidien.com

Pendant que ses coéquipiers se familiarisaient avec la grande patinoire du Centre Georges-Vézina, Thomas Chabot bénéficiait d'un petit repos, lundi après-midi. Il faut dire que le défenseur des Sea Dogs de Saint-Jean n'a pas volé ce petit moment de tranquillité après avoir pris les bouchées doubles, samedi, lors du deuxième match de la série demi-finale contre les Saguenéens.

« Plus tu es sur la patinoire et plus tu restes dans le match et plus tu as confiance. Tu dois choisir les bons moments pour te porter en attaque. C'est un ajustement, mais être souvent sur la patinoire est quelque chose que j'adore. »

— Thomas Chabot

Chabot a vu énormément de glace samedi, particulièrement pendant les 25 minutes de prolongation qui ont été nécessaires pour faire un maître. Il doit avoir passé 17 ou 18 minutes sur la surface de jeu, mais il ne va surtout pas s'en plaindre. Bien au contraire.

« Je pense avoir quitté la glace quatre ou cinq fois (en prolongation), a noté le premier choix des Sénateurs d'Ottawa en 2015. Je suis capable d'en prendre. Je l'ai dit à Paul (Boutilier), notre entraîneur des défenseurs, ça m'a fait penser un peu au Championnat mondial de hockey junior. C'est quelque chose que j'avais déjà vu. Je l'avais vu aussi à Shawinigan, un peu avant le championnat mondial junior.

« Plus tu es sur la patinoire et plus tu restes dans le match et plus tu as confiance. Tu dois choisir les bons moments pour te porter en attaque. C'est un ajustement, mais être souvent sur la patinoire est quelque chose que j'adore. Ce n'est pas un problème pour moi. Je ne dirai jamais non à être sur la patinoire. Si je pouvais passer tout le match sur la patinoire, je le ferais. Mais ce n'est pas comme ça que le hockey fonctionne. »

Par ailleurs, Thomas Chabot n'est pas inquiet par la première défaite subie par son équipe en séries. Il a noté que les Saguenéens

ont joué un solide match, samedi, et assuré que son équipe s'attendait à une opposition de qualité.

« Ce sera juste bon pour notre équipe, a-t-il avancé. Ça va juste mieux nous préparer pour le prochain match. »

Chabot a aussi mentionné que son équipe ne doit pas changer toute sa façon de faire à court d'un homme parce que le jeu de

puissance des Saguenéens a produit trois buts, samedi. Dans les deux premières séries, le désavantage numérique des Sea Dogs n'avait cédé qu'une fois en neuf occasions.

« Quand on regarde leurs buts, Ratelle en a marqué un en frappant la rondelle au vol et un autre quand la rondelle a dévié sur son patin ou sa jambière, a fait

remarquer celui qui croit que la grande patinoire chicoutimienne pourra aider les rapides patineurs des Sea Dogs. Ce sont de petits bonds chanceux qui ont mené à ces buts et ça peut arriver dans les séries. Nous allons certainement faire de petits ajustements, mais nous sommes encore très satisfaits de notre travail en désavantage numérique. »

Pointes de plume

• Yanick Jean a eu un commentaire à la fois intéressant et intrigant à propos du gardien des Sea Dogs, Callum Booth, lundi. « Nous avons un plan de match plus précis pour Booth. Nous avons travaillé fort sur leur gardien de but au cours des derniers jours. Nous avons mis beaucoup d'emphasis là-dessus à l'entraînement aujourd'hui (lundi) », a dit le pilote de la formation chicoutimienne. Évidemment, il a refusé d'être plus précis...

• À l'image d'autres organisations sportives, les Saguenéens ont décidé d'utiliser l'écran géant de leur domicile pour permettre à leurs partisans de les suivre sur la route. Face à l'intérêt que suscite la série, ils présenteront

le cinquième match sur l'écran géant du Centre Georges-Vézina, vendredi, en direct de Saint-Jean. La partie débutera à 18h, mais les intéressés auront accès aux gradins de l'amphithéâtre à compter de 17h30. Un restaurant et un bar seront ouverts pour l'occasion et l'admission au Centre Georges-Vézina sera gratuite. L'organisation dit n'avoir aucune attente précise en tentant l'expérience. « L'objectif de l'organisation est de permettre aux partisans de vivre ces moments en gang et de supporter l'équipe à distance. Nous pensons que le "buzz" est assez intense pour tenter cette expérience et donner l'opportunité aux fans de "triper" série même si l'équipe est sur la route. Nous

sommes très heureux de voir les amateurs avoir autant de plaisir et de les sentir se ranger derrière l'équipe. De les voir s'éblouir devant la prestation de notre équipe, de les voir avec le large sourire au visage et de les observer "triper" ainsi est extraordinaire. Les amateurs le méritent bien et c'est pour cette raison que l'on veut leur donner une occasion de plus de festoyer collectivement », souligne le directeur des opérations, Serge Proulx, par voie de communiqué...

• La plainte déposée par les Saguenéens au préfet de discipline de la LHJMQ concernant un geste posé par Mathieu Joseph pendant le match de samedi n'a pas été retenue... **SERGE ÉMOND**

TROISIÈME MATCH DE LA SÉRIE SAGS-SEA DOGS

Garder les pieds sur terre



SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

En prévision des deux prochaines rencontres de la série demi-finale entre les Saguenéens et les Sea Dogs de Saint-Jean, le travail de préparation de la formation chicoutimienne ne se résume pas à une série de X et de O sur un grand tableau. S'assurer que leurs joueurs auront les deux patins sur la patinoire et toute la tête au hockey dès le début de la troisième rencontre, mardi soir, fait partie des préoccupations de Yanick Jean et de ses adjoints.

Particulièrement depuis la victoire sur les Huskies de Rouyn-Noranda, au deuxième tour des séries éliminatoires de la Ligue de hockey junior majeur du Québec, il existe un véritable tourbillon autour de l'équipe. Un tourbillon qui pourrait facilement faire oublier que les performances sur la glace sont tout ce qui compte.

«Oui, c'est important de garder le focus quand tu joues sur la route, mais tu dois aussi le faire à domicile, quand tout le monde parle de toi, quand le monde vit pour ça.»

— Yanick Jean

Yanick Jean s'est attardé, lundi, sur l'importance pour ses joueurs de rester en contrôle de leurs émotions et d'éviter de se laisser emporter par le grand coup de vent.

«Ça va prendre un focus de tous les instants pour ne pas devenir trop "high", a fait remarquer l'entraîneur et directeur général des Saguenéens. Il est important de ramener les émotions au plancher.

«Dans les séries, l'équipe qui va gagner est souvent celle qui va être capable d'avoir le moins de hauts et de bas, celle qui va être capable de garder le focus le plus possible. Oui, c'est important de garder le focus quand tu joues sur la route, mais tu dois aussi le faire à domicile, quand tout le monde parle de

toi, quand le monde vit pour ça.»

Yanick Jean ne croit pas qu'il devient plus difficile pour des entraîneurs de garder leurs joueurs dans une certaine bulle au fur et à mesure que les séries éliminatoires avancent. Au contraire, il estime que l'expérience acquise au fil des matchs doit devenir payante.

«Ils grandissent en expérience au fur et à mesure que ça progresse, a-t-il répondu. Ce n'est pas comme dans la Ligue nationale où les joueurs ont un bagage de sept, huit ou dix ans. Là (au hockey junior), plus les séries avancent et plus les joueurs gagnent en expérience. Le "buzz" en ville grossit. Les gens sont contents. Les gens ont faim.

«Ce n'est pas seulement une question de préparation d'avant-match. C'est le retour le lendemain après la victoire, c'est la pratique sur la glace aujourd'hui (lundi), c'est le travail mardi matin. C'est vraiment le rôle des entraîneurs. Il y a des réflexes humains là-dedans. Peu importe ce que tu dis ou ce que tu fais comme entraîneur, avec la façon que s'est déroulé le septième match, il était un peu normal d'avoir un peu plus de difficulté lors du match suivant.»

LA GRANDE PATINOIRE

L'effet de la grande patinoire du Centre Georges-Vézina, comme c'est le cas depuis le début des

séries éliminatoires, a été ramené sur le tapis, lundi. Les Sea Dogs forment une équipe très expérimentée et très rapide qui pourrait tirer profit de l'espace supplémentaire qu'offre la surface glacée de la rue Bégin. Yanick Jean a refusé de trop accorder d'importance à cet élément en soulignant que les adversaires de son équipe forment tout simplement une très bonne formation peu importe où elle évolue.

«C'est une bonne équipe, a-t-il rappelé. Ils ont de bons patineurs, ils bougent bien la rondelle... Ils sont bons partout. Que ce soit sur le petit rond à Rouyn ou sur la grande glace ici, ils sont bons partout.»

MORGAN NAUSS DE RETOUR À LA LIGNE BLEUE

Une heureuse surprise

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

Pendant que les Saguenéens de Chicoutimi poursuivent leur route et que d'autres vétérans attirent souvent l'attention, Morgan Nauss se veut une agréable surprise pour l'équipe chicoutimienne depuis le début des séries éliminatoires. Il a trouvé une place régulière à la ligne bleue après avoir été utilisé sporadiquement au sein d'un trio offensif en saison régulière.

En fait, le hockeyeur natif de la Nouvelle-Écosse a retrouvé sa position habituelle au cours des derniers moments du calendrier régulier. Depuis ce temps, il contribue au succès de l'équipe en évoluant principalement aux côtés de Frédéric Allard.

Avec du recul, Nauss estime que son expérience en attaque lui a permis de corriger des lacunes qui l'ont empêché d'évoluer à la ligne bleue des Saguenéens en début de saison.

«Au début de l'année, je pense que j'essayais d'en faire trop quand je jouais à la défense, avance Morgan Nauss. On m'a donné un rôle d'attaquant pour que je simplifie mon jeu. En jouant à l'attaque, j'ai dû simplifier mon jeu et apprendre à garder ma position. Ça m'a beaucoup aidé à garder les choses simples et à ne pas essayer de trop en faire quand je joue à la défense.

«J'aime jouer à la défense. J'ai occupé cette position pendant mes deux premières années dans la ligue (à Halifax). Jouer avec un gars comme Fred rend mon retour à la défense beaucoup plus facile.



Après avoir principalement été utilisé au sein d'une unité offensive en saison régulière, Morgan Nauss a retrouvé une place à la ligne bleue. Depuis le début des séries éliminatoires, il représente une agréable surprise pour les Saguenéens de Chicoutimi. — PHOTO LE QUOTIDIEN, MICHEL TREMBLAY

J'étais un peu nerveux au début, mais il a été là pour m'aider. Tous les gars sont bons et jouer avec eux rend les choses plus faciles. Je cherche à garder les choses simples et à donner la rondelle aux attaquants pour leur permettre de faire leur travail.»

Nauss a amassé cinq passes au cours des 13 premiers matchs des Saguenéens en séries éliminatoires après avoir obtenu neuf points (deux buts et sept passes) en 55 parties de saison régulière. Acquis des Mooseheads en août 2016, il se réjouit évidemment de la tournure des événements, pour lui et surtout pour l'ensemble de l'équipe.

«Il y a toujours place à

amélioration, mais c'est très bien de voir l'équipe continuer à avoir du succès, souligne Morgan Nauss. Nous devons continuer de travailler fort et nous verrons ce qui arrivera.

«Ce fut bien de gagner un match là-bas (à Saint-Jean), mais nous sommes de retour à la maison et nous devons jouer notre jeu, ne pas essayer de trop en faire et travailler. Je ne crois pas que la grande glace changera beaucoup de choses. C'est bien d'être à la maison, mais ça demeure un match de hockey et il faut travailler et jouer comme nous l'avons fait samedi. Il y a plus d'espace pour les joueurs rapides, mais on peut avoir du succès si nous jouons comme nous devons le faire.»

sports

CANADIEN
PAS QUESTION
DE TOUT
CHAMBARDE
26-27

facebook/
LeQuotidien
Progres

@lequotidien_cyb

Scie à chaîne à essence | **MS 170****199⁹⁵ \$**PDSM 289,95 \$
avec guide-chaîne de 16 po

30,1 cm³/1,3 kW/3,9 kg (8,6 lb)*



À CHACUN SON ÉNERGIE

Coupe-herbe à essence
FS 38**159⁹⁵ \$**
PDSM 189,95 \$
27,2 cm³/0,65 kW/4,2 kg (9,2 lb)*Coupe-herbe à batterie
FSA 45**NOUVEAU****149⁹⁵ \$**
PDSM 169,95 \$
18 V/2,5 kg (5,5 lb)†Souffleur à essence
BG 50**179⁹⁵ \$**
PDSM 219,95 \$
27,2 cm³/0,7 kW/3,6 kg (7,9 lb)*Souffleur à batterie
BGA 45**NOUVEAU****149⁹⁵ \$**
PDSM 169,95 \$
18 V/2,0 kg (4,4 lb)†*Moteur seulement.
†Sans carburant.
‡Sans batterie.

STIHLCanada

**NOUVEAU**Tondeuse à gazon à batterie | **RMA 510****699⁹⁵ \$**
PDSM

- Largeur de coupe de 21 po
- Espace de rangement pour une batterie additionnelle
- 3 options de tonte : déchiquetage, éjection latérale, ramassage
- Le prix inclut une batterie AP 300 et un chargeur AL 101

Les prix des scies à chaîne et des souffleurs sont en vigueur jusqu'au 30 juin 2017. Les prix de tous les autres outils motorisés et accessoires sont valides jusqu'au 31 juillet 2017 ou jusqu'à épuisement des stocks chez les détaillants STIHL participants.

STIHL®

www.stihl.ca

Coop Nutrinor
1695, boulevard Talbot
Chicoutimi
(418) 549-4770

Centre de service G.D.L.
131, St-Ephrem, Chic.-Nord
(418) 549-5262

Roland Spence et Fils
4364, boulevard du Royaume
Jonquière
(418) 542-4456

La Baie Moteur enr.
1131, boul. Grande-Baie Sud
La Baie
(418) 544-3881

**Gaudreault Mini
Mécanique**
777 route 169
Albanel
418-276-5203

**Mecalac Équipement
de pelouse, forêt et jardin**
2562, du Pont N., Alma
(418) 668-5155
www.mecalac.ca

J.M. Bouchard et Fils inc.
741, rue Principale
Dalmas
(418) 374-2342

Formule JRE inc.
358, Gustave-Dessureault
Dolbeau-Mistassini
(418) 276-2672

Distribution DRB Itée
50, des Érables
Métabetchouan
(418) 349-2822

Réul Boivin et Fils Itée
492, boulevard Marcotte
Roberval
(418) 275-2502

**Unimat Centre de
Rénovation**
1000, rue Melancon
St-Bruno
(418) 343-3812

Sport Gilbert 2.0
1573, Boul du Sacré Cœur
Saint-Félicien
(418) 679-8920

**Sport Plein Air
Gagnon inc.**
870, 3^e Rue
Chibougamau
(418) 748-3134

STIHL®

www.stihl.ca